



EINWOHNERGEMEINDE OBERGERLAFINGEN

**Erläuterungen und Anträge mit Budget 2019  
für die Budgetgemeinde vom 12. Dezember 2018**

**Ordentliche Gemeindeversammlung (Budgetgemeinde)  
Mittwoch, 12. Dezember 2018, 20.00 Uhr in der Mehrzweckhalle**

## **Ordentliche Gemeindeversammlung / Budgetgemeinde**

Am Mittwoch, den 12. Dezember 2018, um 20.00 Uhr, findet in der Mehrzweckhalle die ordentliche Budget-Gemeindeversammlung statt, zu der alle in der Gemeinde wohnhaften Stimmberechtigten herzlich eingeladen sind.

### **A. Traktanden:**

1. Reorganisation Sozialregion Wasseramt Süd: Anpassung der Vereinbarung über die Bildung der Sozialregion Wasseramt Süd
2. Schwimmbad Eichholz: Statutenänderung
3. Verpflichtungskredit: Neumöblierung Schulstandort Obergerlafingen
4. Verpflichtungskredit: Neumöblierung Gemeinde-Sitzungszimmer im Altbau Schulhaus Obergerlafingen
5. Anpassungen Dienst- und Gehaltsordnung
  - 5.1. Helferentschädigung Jugendkommission
  - 5.2. Stundenlohntarife
  - 5.3. Umwandlung der Gemeindeschreiberei in ein Teilzeitpensum
6. Voranschlag pro 2019
  - 6.1. Generelles, Finanzplan
  - 6.2. Investitionsrechnung
  - 6.3. Erfolgsrechnung
  - 6.4. Festsetzung Steuerfuss 2019
7. Verschiedenes

### **B. Aktenaufgabe:**

Die Akten und Anträge werden in der Zeit vom Donnerstag, 6. Dezember 2018, bis zum Mittwoch, 12. Dezember 2018, zwischen 18.00 und 19.00 Uhr, im Sitzungszimmer Mehrzweckhalle öffentlich aufgelegt, sowie auf der Gemeinde-Homepage [www.obergerlafingen.ch](http://www.obergerlafingen.ch) elektronisch zur Verfügung gestellt.

Der Einwohnergemeinderat

Liebe Stimmberechtigte

Sie werden an der Gemeindeversammlung vom 12. Dezember 2018 namentlich über das Budget 2019 zu beschliessen haben.

Die Gemeinderatsunterlagen zu den einzelnen Geschäften liegen wie üblich in der Zeit vom Donnerstag, 6. Dezember 2018, bis zum Mittwoch, 12. Dezember 2018, zwischen 18.00 und 19.00 Uhr, im Sitzungszimmer der Mehrzweckhalle öffentlich auf.

Zudem stehen Ihnen diese Unterlagen auf unserer Homepage [www.obergerlafingen.ch](http://www.obergerlafingen.ch) zum Herunterladen zur Verfügung.

Ergänzend zu den Gemeinderatsunterlagen verweisen wir zu den einzelnen Geschäften auf die nachstehenden Erläuterungen.

Im Übrigen laden wir Sie im Anschluss an die Gemeindeversammlung zum Apéro in den neuen Räumlichkeiten des Schulhauserweiterungsbaus ein.

### **Traktandum 1**

#### **Reorganisation Sozialregion Wasseramt Süd: Anpassung der Vereinbarung über die Bildung der Sozialregion Wasseramt Süd**

Die Einwohnergemeinden Gerlafingen, Obergerlafingen, Recherswil, Kriegstetten, Halten, Oekingen und Drei Höfe haben sich mit einem öffentlich-rechtlichen Vertrag zur Sozialregion Wasseramt Süd zusammengeschlossen. Die Sozialregion besteht somit aus sieben Gemeinden, die unabhängig von der Grösse der Gemeinde durch je einen Delegierten in der Plenarkommission vertreten werden. Neben dieser Plenarkommission verfügt die Sozialregion Wasseramt Süd über zwei weitere Organe, nämlich eine Sozialkommission und den eigentlichen Sozialdienst.

Die Plenarkommission beantragt gestützt auf die nachstehenden Ausführungen die Änderung des per den 1. Januar 2009 in Kraft getretenen Vertrages über die Bildung bzw. Führung der gemeinsamen Sozialregion.

Grundsätzlich kümmert sich die Sozialregion um die Leistungsfelder Sozialhilfe, Kinder- und Erwachsenenschutz (ehemals Vormundschaft) und Asylwesen. Mit Einführung der Kinder- und Erwachsenenschutzbehörde ist die Mitwirkung von Gemeindebehörden im Kinder- und Erwachsenenschutzbereich weggebrochen mit der Folge, dass der grösste Teil des Aufgabenbereichs der Sozialkommission weggefallen ist. Die verbleibenden Aufgaben der Sozialkommission, insbesondere die im Sozialgesetz vorgesehene Steuerung der Sozialhilfe sowie die Sicherstellung der fachlichen Aufsicht über den Sozialdienst, können jedoch ohne weiteres an die Plenarkommission übertragen werden, zumal heute die Plenarkommission mit nur noch sieben Delegierten ohne weiteres in der Lage ist, sich auch um Einzeldossiers zu kümmern. Das ist immer dort nötig, wo im Einzelfall das Sozialhilfebudget den Betrag von Fr. 5'000.-- pro Monat übersteigt, wobei diese Fälle nicht sehr häufig sind und der Handlungsspielraum in diesen Fällen zudem ohnehin gering ist, da die hohen Budgets in der Regel mit einem Heimaufenthalt oder einer Fremdplatzierung verbunden sind, die ohnehin durch die KESB angeordnet wurden.

Bei einer Zustimmung zu der vorgeschlagenen Änderung würde die Sozialregion noch über zwei Organe verfügen, nämlich einerseits die Plenarkommission und andererseits den (Profi-)Sozialdienst.

Zufolge Aufhebung der Kommission kann auch das Geschäftsreglement aufgehoben werden.

## **Traktandum 2**

### **Zweckverband Schwimmbad Eichholz: Statutenänderung**

Seit einiger Zeit sind wir dabei, die Statutenänderungen des Schwimmbads Eichholz nachzuvollziehen. In die Statutenänderungsdiskussion hat sich auch das Amt für Gemeinden eingeschaltet, welches die Auffassung vertritt, dass es sich beim Schwimmbad Eichholz um einen Zweckverband handelt, mit den entsprechenden Konsequenzen auf die Ausgestaltung der Statuten, die zudem genehmigungspflichtig werden. Eine Arbeitsgruppe bestehend aus Reto Bähler (AGEM), Kuno Tschumi (EG Derendingen), Stefan Hug (EG Biberist) und Peter Weibel (Finanzverwalter Schwimmbad Eichholz) hat nun die Statuten total überarbeitet und als Zweckverbandsstatuten neu strukturiert. Als Organe vorgesehen sind die Delegiertenversammlung, der Vorstand (Betriebskommission) und die Revisionsstelle. Im Unterschied zur bisherigen Übung ist es so, dass der Zweckverband als Mini-Gemeinde oder Teil-Gemeinde über eine eigene Finanzkompetenz verfügt, die die Anschlussgemeinden bindet. Gemäss § 11 des Statutenentwurfes sind Investitionen erst ab dem Betrag von Fr. 500'000.-- von der Zustimmung aller Einwohnergemeinden abhängig. In der Delegiertenversammlung beschlossene Investitionsvorhaben, die diese Schwelle nicht erreichen, binden die beteiligten Einwohnergemeinden, ohne dass diese hier also noch separat zustimmen müssten.

Dagegen ist darauf zu verweisen, dass neu klar festgelegt ist, dass eine Einwohnergemeinde aus dem Zweckverband mit einer Kündigungsfrist von drei Jahren austreten kann (§ 19 Abs. 2 des Statutenentwurfes).

Die Anschlussgemeinden sollten eigentlich damit leben können, dass sie (abgesehen von der entsprechenden Instruktion ihrer Delegierten) bei Investitionsvorhaben grundsätzlich erst dann mitreden können, wenn diese Investitionsvorhaben die Schwelle von Fr. 500'000.-- übersteigen. Vor dem Hintergrund der neu klar geregelten Austrittsmöglichkeit der Anschlussgemeinden ist das Schwimmbad sicher gut beraten, wenn es nur politisch gut abgestützte Investitionsvorhaben umsetzt.

## **Traktandum 3**

### **Verpflichtungskredit: Neumöblierung Schulstandort Obergerlafingen**

Im Zusammenhang mit dem Neubau an beiden Standorten der Kreis-Primarschule wird eine Neumöblierung notwendig werden. Die Schulleitung hat unter Verweis auf die Investitionsübersicht in der Version vom 1. Februar 2018 eine Grobkostenschätzung anhand von Listenpreisen gemacht. Eine eigentliche Submission ist noch nicht durchgeführt worden. Es geht bei dieser Beschaffung vor allem um die Anschaffung von Stühlen und Pulten für alle Räume.

Gemäss der Schulvereinbarung mit der Einwohnergemeinde Recherswil stellt jede Gemeinde der Schule die Infrastruktur zur Verfügung und sorgt für deren Unterhalt. Gemäss Art. 9 des Vertrages gilt dies ausdrücklich nur für die immobile Infrastruktur. Das Mobiliar wird im Gegensatz dazu über den Schulkredit mit dem Verteiler gemäss Anzahl Einwohner beschafft.

Mit dem Schulausschuss vertritt der Gemeinderat jedoch die Meinung, dass entgegen der Kreisschulvereinbarung mit Recherswil und unter der Voraussetzung der Zustimmung der beiden Gemeinden jede Gemeinde die Neumöblierung ihrer beiden Schulstandorte selber finanzieren sollte. Da nun beide Schulstandorte in ihre Liegenschaften investieren, scheint es folgerichtig zu sein, wenn die beiden Standorte ihre Möblierung selber steuern, was eine etwas höhere Flexibilität bei der Einrichtung bewirken würde, namentlich in zeitlicher Hinsicht. Das scheint auch unter politischen Gesichtspunkten richtig zu sein, da das Gesamtvolumen für die Neumöblierung für beide Schulstandorte Fr. 235'000.-- ausmacht, was bei der Anwendung des im Vertrag vorgesehenen Kostenverteilers für die Einwohnergemeinde Obergerlafingen wiederum einen Anteil von Fr. 100'000.-- ergibt, bei einem Kostenanteil von 40 %.

#### **Traktandum 4**

##### **Verpflichtungskredit: Neumöblierung Gemeinde-Sitzungszimmer im Altbau Schulhaus Obergerlafingen**

Im Schulhaus-Altbau konnte im 1. Stock ein Raum als Sitzungszimmer ausgeschieden werden, welches zukünftig vom Gemeinderat sowie sämtlichen Kommissionen genutzt wird.

Für das Mobiliar für das neue Sitzungszimmer ist analog dem Verpflichtungskredit für die Neumöblierung des Schulstandortes Obergerlafingen ein separater Verpflichtungskredit in der Höhe von Fr. 35'000.-- nötig.

#### **Traktandum 5**

##### **Anpassungen Dienst- und Gehaltsordnung**

Der Gemeinderat beantragt in folgenden Punkten eine Anpassung von Anhang 2 der Dienst- und Gehaltsordnung:

##### **5.1. Helferentschädigung Jugendkommission**

Nicht geregelt sind in Anhang 2 der Dienst- und Gehaltsordnung die Entschädigungen für Mitglieder der Jugendkommission und kommissionsexterne Personen, die die Aufsicht im Jugendraum übernehmen. Bei den kommissionsexternen Personen handelt es sich in der Regel um junge Erwachsene, die von der Jugendkommission für die Aufsicht beigezogen werden. Der Gemeinderat erachtet einen Ansatz von Fr. 55.-- für Kommissionsmitglieder und von Fr. 30.-- für Nichtkommissionsmitglieder pro Anlass (unabhängig von der Dauer der Aufsicht) als angemessen.

##### **5.2. Stundenlohntarife**

Anhang 2 der Dienst- und Gehaltsordnung sieht für die im Stundenlohn ausgerichteten Entschädigungen für das Reinigungspersonal und den Dorfweibel von Fr. 20.-- bis Fr. 26.-- vor,

wobei die Nachbargemeinden für das Reinigungspersonal teilweise bis zu Fr. 30.-- pro Stunde bezahlen. Entsprechend beantragt der Gemeinderat, die Stundenlohn-Entschädigungen generell bis maximal Fr. 30.-- pro Stunde anzuheben.

### **5.3. Umwandlung der Gemeindeschreiberei in ein Teilzeitpensum**

Der Gemeinderat beantragt, das Nebenamt der Gemeindeschreiberei in ein Teilzeitpensum von 50 % umzuwandeln. Aktuell wird die Gemeindeschreiberei pauschal mit Fr. 17'855.-- (brutto) entschädigt, wobei der Gemeinderat davon ausgeht, dass diese Entschädigung im Umfang einem 20 %-Pensum entspricht.

Neben der reinen Protokollbetreuung der Gemeinderatsgeschäfte soll die Inhaberin bzw. der Inhaber der neuen Stelle 10 bis 15 % seines Pensums für weitere administrative Aufgaben, insbesondere die Personaladministration, übernehmen, inklusive der Entlastung des Gemeindepräsidenten in der Vorbereitung der Geschäfte, wobei weitere 15 bis 20 % für ein neu einzurichtendes Bausekretariat zur Verfügung stehen sollen. Dieses Bausekretariat soll zuständig sein für die Ersterfassung der Baugesuche, eine summarische Sichtung und Beurteilung der Vollständigkeit und Qualität der eingereichten Unterlagen sowie schlussendlich auch das Aktariat der Baukommission inklusive der Redaktion der Protokolle mit den Bauverfügungen samt Archivierung sicherstellen.

Für die neu geschaffene Stelle geht der Gemeinderat von einer Bruttolohnsumme von Fr. 44'000.-- aus.

Die Gemeindeversammlung legt den Stellenplan fest und muss entsprechend der Umwandlung der Gemeindeschreiberei in ein Teilzeitpensum zustimmen.

Im Falle der Bewilligung dieser Stelle beabsichtigt der Gemeinderat, die Stelle voraussichtlich intern mit der Person der Gemeindeschreiberin zu besetzen.

## **Traktandum 6 Budget 2019**

### **6.1. Generelles, Finanzplan**

Der Gemeinderat beantragt die Genehmigung des Budgets 2019 mit einem Gesamtaufwand von Fr. 4'552'855.--, einem Gesamtertrag von Fr. 4'427'263.-- und einem budgetierten Aufwandüberschuss von Fr. 125'622.--.

Der budgetierte Selbstfinanzierungsanteil aus der Erfolgsrechnung (cash flow) beläuft sich auf Fr. 192'342.--, bei einem Steuersatz von 105% für natürliche und juristische Personen.

Bei den vorgesehenen Nettoinvestitionen von Fr. 781'000.-- ergibt sich ein Finanzierungsfehlbetrag von Fr. 588'758.--, bei einem Selbstfinanzierungsgrad von 24.62%.

### **6.2. Investitionsrechnung**

Der Gemeinderat beantragt die Genehmigung des Budgets der Investitionsrechnung 2019. Die Investitionsausgaben belaufen sich auf Fr. 851'100.--, die Investitionseinnahmen auf Fr. 70'000.--, was eine Nettoinvestition von Fr. 781'100.-- ergibt.

### 6.3. Erfolgsrechnung

Der Aufwandüberschuss beläuft sich wie erwähnt auf Fr. 125'622.--.

Im Budget enthalten sind die folgenden Ausgaben, die Fr. 50'000.-- nicht übersteigen und als nicht wiederkehrende Ausgaben direkt der Erfolgsrechnung belastet werden:

- Umgestaltung Büroräume Verwaltung, Kto. 0220.3150.01: Fr. 5'000.--;
- Anschaffung Wisch-/Saugmaschine, Kto. 2170.3111.00: Fr. 9'000.--;
- Ersatz Front Eingangsbereich MZH, Kto. 2170.3111.01: Fr. 25'000.--;
- Ausbau Archiv MZH, Kto. 2170.3111.01: Fr. 8'000.--;
- Sanierung Flurwege, Kto. 6150.3141.00: Fr. 15'000.--.

Zusätzlich zu erwähnen sind die in der Erfolgsrechnung um Fr. 3'500.-- auf Fr. 6'000.-- aufgestockten Kosten für die Reinigung des Schulhauses, Kto. 2170.3010.07.

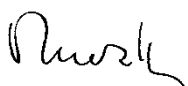
Die Spezialfinanzierungen schliessen wie folgt ab:

- |                        |                   |                |
|------------------------|-------------------|----------------|
| - Wasserversorgung:    | Aufwandüberschuss | Fr. -32'202.-- |
| - Abwasserentsorgung:  | Ertragsüberschuss | Fr. 66'805.--  |
| - Kehrrichtentsorgung: | Aufwandüberschuss | Fr. -14'746.-- |

### 6.4. Festsetzung Steuerfuss 2019

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, den Steuersatz pro 2019 unverändert auf 105% der Staatssteuer für natürliche Personen und ebenfalls auf 105% der Staatssteuer für juristische Personen festzulegen.

Obergerlafingen, 26. November 2018  
Namens des Gemeinderates:



Beat Muralt  
Gemeindepräsident



Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin



## Protokoll der ordentlichen Gemeindeversammlung (Rechnungsgemeinde)

(Amtsperiode 2017 - 2021)

**Datum:** 20. Juni 2018  
**Zeit:** 20.00 bis 20.45 Uhr  
**Ort:** Mehrzweckhalle Obergerlafingen  
**Protokollführerin:** Kerschbaum Iris, Gemeindeschreiberin

---

**Vorsitz** Muralt Beat, Gemeindepräsident

**Begrüssung:** Der Gemeindepräsident begrüsst die Anwesenden zur heutigen Gemeindeversammlung und stellt fest:

- Im Anzeiger vom letzten Donnerstag, den 14. Juni 2018, ist die Einladung samt der Traktandenliste zur heutigen Rechnungsgemeinde publiziert worden. Die 7tägige Einladungsfrist gemäss § 9 unserer Gemeindeordnung ist damit eingehalten.
- Die Anträge des Gemeinderates sowie die entsprechenden Unterlagen sind während der Zeit vom 14. Juni 2018 bis heute, 20. Juni 2018, im Schulhaus öffentlich aufgelegt worden. Zudem sind die Unterlagen auf der Webseite zum Download zur Verfügung gestellt worden. Das Protokoll vom 13. Dezember 2017, vom Gemeinderat am 17. Januar 2018 genehmigt, lag ebenfalls bei.
- Die Einladung zur heutigen Rechnungsgemeinde ist damit form- und fristgerecht erfolgt und die Versammlung beschlussfähig.

**Stimmzähler:** Als Stimmzähler wird auf Vorschlag des Gemeindepräsidenten stillschweigend gewählt:

- René Schneider

Anschliessend meldet der Stimmzähler die Anwesenheit von 17 Stimmberechtigten und 3 Nichtstimmberechtigten (Sedlacek Marlene von der Solothurner Zeitung, Schöni Blanca und Ziegler Ruedi, GemHelp).

**Traktandenliste:** Die Traktandenliste wird ohne Einwände genehmigt.



## Traktanden

C-Geschäft

1

### Jahresrechnung 2017

0 Allgemeine Verwaltung

02 Allgemeine Dienste

021 Finanz- und Steuerverwaltung

0210 Finanz- und Steuerverwaltung

Aktenzeichen: 0210-16.0472.5

### Ausgangslage:

Der Gemeinderat hat an seiner Sitzung vom 6. Juni 2018 die Jahresrechnung 2017 zuhanden der Gemeindeversammlung verabschiedet, die sich in der Zusammenfassung wie folgt präsentiert:

	Rechnung 2017	Budget 2017	Rechnung 2016
<b>1. Erfolgsrechnung</b>			
Aufwand	4'071'463.39	4'177'160	4'518'113.25
Ertrag	4'548'843.60	4'339'706	5'149'119.80
<b>Überschuss Ertrag (+) / Aufwand (-)</b>	<b>477'380.21</b>	<b>162'546</b>	<b>631'006.55</b>
<b>2. Investitionsrechnung</b>			
Ausgaben Verwaltungsvermögen	1'138'422.70	1'894'800	243'633.15
Einnahmen Verwaltungsvermögen	209'483.10	40'000	314'827.80
<b>Nettoinvestitionen (-)/Investitionsabnahme (+)</b>	<b>-928'939.60</b>	<b>-1'854'800</b>	<b>71'194.65</b>
<b>3. Finanzierung</b>			
Überschuss Ertrag (+) / Aufwand (-)	477'380.21	162'546	631'006.55
Nettoinvestitionen (-) / Investitionsabnahme (+)	-928'939.60	-1'854'800	71'194.65
Finanzierungsbedarf (-) (vor Abschreibungen)	-451'559.39	-1'692'254	702'201.20
Abschreibungen (33, 3660, ohne 38 - GewVerw)	78'227.00	273'154	264'864.15
Wertberichtigungen (318)	47'019.65	15'300	73'413.10
Spezialfinanzierung Einlagen (35)	172'170.15	25'472	424'658.75
Wertberichtigungen (444)	-20'000.00		
Spezialfinanzierung Entnahmen (45)	-24'848.65	-29'705	-29'775.25
Entnahmen aus Vorfinanzierungen (48)	0.00	0	-100'000.00
<b>Finanzierung: Fehlbetrag (-) / Überschuss (+)</b>	<b>-198'991.24</b>	<b>-1'408'033</b>	<b>1'335'361.95</b>
<b>4. Selbstfinanzierung / cash flow</b>			
Überschuss Ertrag (+) / Aufwand (-)	477'380.21	162'546	631'006.55
Abschreibungen	78'227.00	273'154	264'864.15
Wertberichtigungen	47'019.65	15'300.00	73'413.10

Spezialfinanzierung Einlagen	172'170.15	25'472	424'658.75
Wertberichtigungen (444)	-20'000.00		
Spezialfinanzierung Entnahmen	-24'848.65	-29'705	-29'775.25
Bildung Rücklagen (+)			
Auflösung Rücklagen (-)	0.00	0	-100'000.00
<b>Selbstfinanzierung: cash loss (-) / cash flow (+)</b>	<b>729'948.36</b>	<b>446'767</b>	<b>1'264'167.30</b>
<b>Selbstfinanzierungsgrad, in %</b>	<b>79%</b>	<b>24%</b>	<b>519%</b>

#### Faktoren auf der Ertragsseite:

- Der Steuerertrag bei den natürlichen Personen liegt um Fr. 102'000.-- über dem Budget, der Ertrag bei den juristischen Personen liegt um Fr. 50'000.-- über dem Budget.
- Der Ertrag der Grundstückgewinnsteuern liegt leicht über dem Budget.
- Finanzausgleich: Fr. 70'000.-- (im 2016: Fr. 133'500.--; 2015: Fr. -4'300.--; 2014: Fr. -8'600.--; 2013: Fr. 20'100.--; 2012: 168'600.--)
- Sondereffekt Anschlussgebühren: keine

#### Faktoren auf der Aufwandseite:

- Personalaufwand: Fr. 55'000.-- unter Budget
- Sachaufwand: Fr. 37'000.-- unter Budget
- Volksschule (inkl. Infrastruktur): Fr. 53'000.-- unter Budget
- Ergänzungsleistung IV (5220): Fr. 4'000.-- unter Budget
- Ergänzungsleistung AHV (5320): Fr. 3'000.-- über Budget
- Sozialhilfe: Fr. 9'000.-- über Budget

Das Nettovermögen pro Kopf beläuft sich auf **Fr. 3'576.--** pro Einwohner. (Im 2016 lag es bei Fr. 3'865.-- pro Einwohner; 2012: Fr. 4'559.--).

#### Revisions-Bericht:

Die Prüfungsbestätigung der PKO Treuhand GmbH vom 1. Juni 2018 wurde zuhanden der Gemeindeversammlung vom 20. Juni 2018 öffentlich aufgelegt. Die PKO Treuhand GmbH empfiehlt der Gemeindeversammlung, den Jahresabschluss in der vorliegenden Form zu genehmigen.

#### Eintreten:

Auf das Geschäft wird stillschweigend eingetreten.

Es folgt die Detailberatung der Jahresrechnung 2017 (der Erfolgsrechnung, der Investitionsrechnung und der Bilanz).

#### Diskussion:

Keine Wortbegehren.

## Beschluss:

Die Gemeindeversammlung **beschliesst** einstimmig:

1. Vom Revisionsbericht der externen Revisionsstelle Rechnungsstelle vom 1. Juni 2018 wird Kenntnis genommen.
2. Die folgenden Budgetabweichungen, die Fr. 40'000.-- überschreiten, werden als Nachtragskredite genehmigt, soweit sie als gebundene Ausgaben nicht bloss zur Kenntnis zu nehmen sind:
  - Konto 5720.3632.00, Lastenausgleich Sozialhilfe, budgetiert mit einem Betrag von Fr. 412'498.--, abgerechnet mit einem Betrag von Fr. 495'336.00, ausmachend eine Kostenüberschreitung von Fr. 82'838.-- (Kostensteigerung von Fr. 44.--/Einw.), gebunden.
3. Die Jahresrechnung 2017 bestehend aus
  - der Erfolgsrechnung mit einem Aufwand von Fr. 4'071'463.39, einem Ertrag von Fr. 4'548'843.50 und einem Ertragsüberschuss in der Höhe von Fr. 477'380.21,
  - der Investitionsrechnung mit Ausgaben in der Höhe von Fr. 1'138'422.70, Einnahmen in der Höhe von Fr. 209'483.10 und einer Nettoinvestition von Fr. 928'939.60 sowie
  - der Bilanz mit Aktiven von Fr. 7'471'209.89, mit einem Fremdkapital von Fr. 1'182'309.25 und einem Eigenkapital von Fr. 6'288'900.64
4. Die Gewinnverwendung vom gesamten Ertragsüberschuss bestehend aus
  - den zusätzlichen Abschreibungen im Betrag von Fr. 417'255.21 sowie
  - der Einlage ins Eigenkapital im Betrag von Fr. 60'125.00

wird genehmigt.

---

C-Geschäft

**2**

### Wahl der externen Kontrollstelle Rechnungsprüfung

0 Allgemeine Verwaltung

02 Allgemeine Dienste

021 Finanz- und Steuerverwaltung

0210 Finanz- und Steuerverwaltung

Aktenzeichen: 0210-16.0472.5

## Ausgangslage:

Der Gemeinderat beantragt, als externe Kontrollstelle für die Prüfung der Jahresrechnung 2018 die PKO Treuhand GmbH, in Kirchberg, zu wählen.

## Eintreten:

Auf das Geschäft wird stillschweigend eingetreten.

## Diskussion:

Keine Wortbegehren.

## Beschluss:

Die Gemeindeversammlung **beschliesst** einstimmig:

1. Als externe Kontrollstelle für die Prüfung der Rechnung 2018 wird die PKO Treuhand GmbH, in Kirchberg, gewählt.
2. Mitteilung an:
  - PKO Treuhand GmbH, Kirchberg;
  - Finanzverwaltung Obergerlafingen

---

D-Geschäft

**3**

### Verschiedenes

0 Allgemeine Verwaltung  
01 Legislative und Exekutive  
011 Legislative  
0110 Legislative

Aktenzeichen: 0110-18.0773.5

#### 1. Schulhauserweiterungsbau:

- im Zeitplan grundsätzlich auf Kurs
- Kostenmässig auch auf Kurs
- Abbruch Anbau in der Sommerpause
- Bezug Neubau auf Anfang August 2018
- Sanierung Altbau und Einbau Zwischenstück bis Ende Sommer 2019

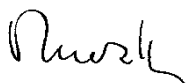
Der Präsident der Spezialkommission, Urs Loosli, kommentiert einige Fotos von Meilensteinen von der Grundsteinlegung am 24. Oktober 2017 bis hin zu den aktuellen Baufortschritten beim Erweiterungsbau wie auch von der Umgebung.

Der Gemeindepräsident bedankt sich an dieser Stelle bei der Spezialkommission.

#### 2. Verabschiedung Mathias Schreier:

Der Ersatzgemeinderat Mathias Schreier verlässt die Gemeinde Obergerlafingen per 1. Oktober 2018 und wird in unsere Nachbargemeinde Rechterswil ziehen. Der Gemeindepräsident bedankt sich an dieser Stelle für seinen Einsatz im Gemeinderat sowie im Feuerwehrrat.

Namens des Gemeinderates:



Beat Muralt  
Gemeindepräsident



Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin



## Auszug

aus dem Protokoll des Gemeinderates Nr. 16

Sitzung vom 14.11.2018

---

### 135            Soziales: Anpassung des Zusammenarbeitsvertrages Sozialregion Wasseramt Süd

Aktenzeichen: 5726-18.0791

#### **Beschluss:**

Der Gemeinderat **beschliesst** einstimmig:

1. Der Gemeinderat nimmt von der Botschaft der Plenarkommission der Sozialregion Wasseramt Süd vom 31. Oktober 2018 samt nachgeführtem Vertragsentwurf Kenntnis.
2. Die durch die Plenarkommission beantragte Änderung des Zusammenarbeitsvertrages über die Bildung der Sozialregion Wasseramt Süd wird zuhanden der Gemeindeversammlung genehmigt mit dem Antrag, Gemeindepräsident und Gemeindeschreiberin zu ermächtigen, den Vertrag auf der Basis des Entwurfes vom 31. Oktober 2018 zu unterzeichnen.

Obergerlafingen, 22. November 2018

Einwohnergemeinderat Obergerlafingen

Beat Muralt  
Gemeindepräsident

Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin

Verteiler:

- Sozialregion Wasseramt Süd
- Gemeindeversammlung Obergerlafingen

Soziale Dienste Wasseramt Süd  
4563 Gerlafingen



**Sozialregion Wasseramt Süd  
Plenarkommission  
c/o Soziale Dienste Wasseramt Süd  
Kriegstettenstrasse 45  
4563 Gerlafingen**

nadja.luethi@gawnet.ch  
etienne.gasche@gerlafingen.ch

geht an  
sämtliche Gemeinderäte der  
Anschlussgemeinden der  
Sozialregion Wasseramt Süd

31. Oktober 2018

**Botschaft zuhanden der Gemeindeversammlung  
i.S. Teilrevision des Zusammenarbeitsvertrages  
zur Bildung der Sozialregion Wasseramt Süd**

Sehr geehrte Damen und Herren

Seit dem 1. Januar 2009 erbringen die Einwohnergemeinden Drei Höfe, Gerlafingen, Halten, Kriegstetten, Obergerlafingen, Oekingen und Recherswil die Aufgaben im Bereich der Sozialhilfe und des Kindes- und Erwachsenenschutzes innerhalb der Sozialregion Wasseramt Süd. Basis der Zusammenarbeit ist ein von allen Gemeindeversammlungen genehmigter Zusammenarbeitsvertrag.

In den vergangenen knapp 10 Jahren musste dieser Zusammenarbeitsvertrag zwei Mal einer Teilrevision unterzogen werden. Bereits im Jahr 2009 wurde von sämtlichen Gemeindeversammlungen entschieden, dass per 01. Januar 2010 auch die Aufgaben im Asylwesen an die Sozialregion Wasseramt Süd übertragen werden soll. Mit Inkraftsetzung des neuen Kindes- und Erwachsenenschutzrechtes per 01. Januar 2013 wurde der Zusammenarbeitsvertrag das zweite Mal einer Teilrevision unterzogen. Die Aufhebung der damaligen Vormundschaftsbehörden zugunsten der kantonalen Kindes- und Erwachsenenschutzbehörden hatte massgebliche Auswirkungen auf den Zusammenarbeitsvertrag.

Mit dieser Gesetzesänderung wurden die erst vier Jahre zuvor gegründeten regionalen Vormundschaftsbehörden abgeschafft. An ihre Stelle traten kantonale Behörden, die Kindes- und Erwachsenenschutzbehörden (KESB).

Die Sozialkommission (Fachkommission) verlor damit ihre bei weitem wichtigste und zeitlich aufwändigste Aufgabe, nämlich die Funktion als Vormundschaftsbehörde. Es stellte sich damals die Frage, ob die verbleibenden Aufgaben, welche nicht durch die Sozialen Dienste, sondern durch eine nebenamtliche Behörde zu erfüllen sind, weiterhin die Existenz einer separaten Kommission erfordern oder ob sie nicht stattdessen auf die Plenarkommission übertragen werden könnten. Die damaligen Diskussionen führten zur Lösung, dass die Sozialkommission nur noch aus drei statt fünf Mitgliedern besteht.

Soziale Dienste Wasseramt Süd • Postfach 326 • 4563 Gerlafingen  
Gerlafingen • Halten • Drei Höfe • Oekingen • Obergerlafingen • Kriegstetten • Recherswil

Diese drei Personen werden durch die Plenarkommission gewählt und sind ihrerseits ebenfalls Mitglieder der Plenarkommission, bilden aber zusätzlich die Sozialkommission, welche gewisse fachliche und/oder operative Aufgaben zu erfüllen hat. Massgebend war damals, dass das kantonale Sozialgesetz nach wie vor eine Sozialkommission erwähnt, welche bestimmte Funktionen zu erfüllen hat, und dass die Gemeindevertreter/innen in der Plenarkommission es ablehnten, diese Aufgaben zu übernehmen.

Seit der Einführung der KESB sind mehr als fünf Jahre vergangen. Inzwischen konnten Erfahrungen mit der seit 2013 bestehenden Struktur gesammelt werden. Daher wurde durch die Plenarkommission eine Arbeitsgruppe eingesetzt, welche sich nochmals mit der Frage befasst hat, ob die Sozialkommission weiterhin benötigt wird.

Das entsprechende Grundlagenpapier findet sich als Kopie in der Beilage. Die eingesetzte Arbeitsgruppe resp. die betroffene Sozialkommission Wasseramt Süd hat das Grundlagenpapier zuhanden der Plenarkommission verabschiedet. Dem Grundlagenpapier ist zu entnehmen, dass kein Grund mehr besteht, weiterhin zwei nebenamtliche Kommissionen zu führen. Die Aufgaben der Sozialkommission können zum allergrössten Teil (Einzelfallentscheide Sozialhilfe) auf die Sozialen Dienste übertragen werden und allfällige verbleibende Zuständigkeiten (Verträge mit Dritten [es geht im Wesentlichen um die Revisionsstelle für die Mündelrechnungen] und Kenntnisnahme von Statistiken) kann die Plenarkommission problemlos ohne Zuzug gemeindefremder Mitglieder erfüllen.

Die Plenarkommission hat in der Folge auf Antrag der Sozialkommission den ebenfalls beiliegenden Vertragsentwurf in der neuen Fassung anlässlich der Sitzung vom 29. August 2018 behandelt und genehmigt. Das Amt für soziale Sicherheit und das Amt für Gemeinden haben in einer Vorprüfung keine Änderungen verlangt.

Die Plenarkommission ersucht die Anschlussgemeinden der Sozialregion Wasseramt Süd um Beratung im Gemeinderat, damit der Zusammenarbeitsvertrag in der neuen Fassung anlässlich der kommenden Budgetgemeindeversammlungen durch den Souverän genehmigt werden kann.

#### Antrag und Beschlussentwurf

Die Teilrevision des Zusammenarbeitsvertrages der Sozialregion Wasseramt Süd ist durch die Gemeindeversammlung zu genehmigen.  
Der von allen Gemeindeversammlungen der Anschlussgemeinden genehmigte Zusammenarbeitsvertrag ist dem Regierungsrat zur Genehmigung einzureichen.

Sobald von sämtlichen Anschlussgemeinden ein entsprechender Genehmigungsentscheid vorliegt, wird die Stellenleitung der Sozialen Dienste Wasseramt Süd den Zusammenarbeitsvertrag sämtlichen Vertragsgemeinden zur Unterschrift zukommen lassen.

Vielen Dank für die wohlwollende Behandlung der vorliegenden Eingabe der Plenarkommission der Sozialregion Wasseramt Süd. Für Auskünfte stehen die nachfolgend unterzeichnenden Personen gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse

**Plenarkommission Wasseramt Süd**

  
Nadja Lüthi  
Präsidentin

**Soziale Dienste Wasseramt Süd**

  
Etienne Gasche  
Leiter Soziale Dienste

Beilagen: Grundlagenpapier zur Anpassung der Kommissionsstruktur  
Zusammenarbeitsvertrag im Entwurf

# **Anpassung der Kommissionsstruktur der Sozialregion Wasseramt Süd**

Das Papier wurde an der Sitzung der Plenarkommission vom 29. August 2018 behandelt und diskutiert. Die vorliegende Fassung enthält Anpassungen, welche damals beschlossen wurden.

## **I. Ausgangslage bei Gründung der Sozialregion**

Auf den 1. Januar 2009 wurden die Gemeinden verpflichtet, die zuvor von jeder Gemeinde einzeln geführten Vormundschafts- und Sozialhilfebehörden in Sozialregionen zu organisieren. Die Gemeinden Gerlafingen (als Leitgemeinde), Obergerlafingen, Recherswil, Kriegstetten, Halten, Kriegstetten, Oekingen und Drei Höfe (damals noch Heinrichswil-Winistorf und Hersiwil) schlossen sich zur Sozialregion Wasseramt Süd zusammen.

Die Aufgaben der Sozialregion umfassen einerseits den Bereich Vormundschaft und andererseits den Bereich Sozialhilfe. Die Sozialhilfe konnte von Anfang an weitgehend durch den professionalisierten Sozialdienst bearbeitet werden. Dagegen kam im Bereich Vormundschaft der damals noch nebenamtlich geführten Vormundschaftsbehörde weiterhin eine erhebliche Bedeutung zu. Die Bildung der neuen Ebene erforderte ausserdem ein politisches Organ, welches die Repräsentation der einzelnen Gemeinden und die Verbindung zu den kommunalen Entscheidungsträgern (Gemeinderat, Gemeindeversammlung) sicherstellte. Aus diesem Grund wurden zwei Kommissionen gebildet: Einerseits eine Sozialkommission (Fachkommission) mit fünf Mitgliedern, welche in erster Linie als Vormundschaftsbehörde und in zweiter Linie als Sozialhilfekommission fungierte; sie hatte operative Aufgaben und war für die Aufsicht über den Sozialdienst zuständig. Andererseits die Plenarkommission, in welche die Vertragsgemeinden je ein Mitglied entsandten.

## **II. Veränderungen seit der Gründung der Sozialregion**

Eine erste Veränderung ergab sich per 1. Januar 2010, indem die Sozialregion zusätzlich auch für das Asylwesen zuständig wurde. Diese Aufgabe wird operativ durch die Sozialen Dienste wahrgenommen. Für die Plenarkommission ergab sich als zusätzliche Funktion die jährliche Zuweisung der neu aufzunehmenden Asylsuchenden an die Vertragsgemeinden.

Wesentlich bedeutsamer war die am 1. Januar 2013 in Kraft getretene Änderung. Mit dieser wurden die erst vier Jahre zuvor gegründeten regionalen Vormundschaftsbehörden abgeschafft. An ihre Stelle traten kantonalen Behörden, die Kindes- und Erwachsenenschutzbehörden (KESB). Bei der Sozialregion verblieben Abklärungsaufgaben, welche durch die Sozialen Dienste zu erfüllen sind. Später wurde ausserdem die Revision der Mündelrechnungen, eigentlich eine Aufgabe der KESB, später durch einen Vertrag auf die Sozialregionen übertragen.

Die Sozialkommission (Fachkommission) verlor damit ihre bei weitem wichtigste und zeitlich aufwändigste Aufgabe, nämlich die Funktion als Vormundschaftsbehörde. Es stellte sich damals die Frage, ob die verbleibenden Aufgaben, welche nicht durch die Sozialen Dienste, sondern durch eine nebenamtliche Behörde zu erfüllen sind, weiterhin die Existenz einer separaten Kommission erfordern oder ob sie nicht stattdessen auf die Plenarkommission übertragen werden könnten. Die damaligen Diskussionen führten zu folgender Lösung: Die Sozialkommission besteht nur noch aus drei statt fünf Mitgliedern. Diese drei Personen werden durch die Plenarkommission gewählt und sind ihrerseits ebenfalls Mitglieder der Plenarkommission, bilden aber zusätzlich die



Sozialkommission, welche gewissen fachliche und/oder operative Aufgaben zu erfüllen hat. Massgebend war damals, dass das kantonale Sozialgesetz nach wie vor eine Sozialkommission erwähnt, welche bestimmte Funktionen zu erfüllen hat, und dass die Gemeindevertreter/innen in der Plenarkommission es ablehnten, diese Aufgaben zu übernehmen.

### **III. Braucht es noch eine separate Sozialkommission?**

Seit der Einführung der KESB sind mehr als fünf Jahre vergangen. Inzwischen konnten Erfahrungen mit der seit 2013 bestehenden Struktur gesammelt werden. Daher ist der Zeitpunkt gekommen, sich nochmals mit der Frage zu befassen, ob die Sozialkommission weiterhin benötigt wird.

#### **A) Kantonale Gesetzgebung**

Das kantonale Sozialgesetz schreibt in § 28 Abs. 1 vor, dass die Sozialkommission:

1. grundsätzliche Fragestellungen der sozialen Sicherheit beurteilt
2. Insbesondere die Sozialhilfe plant, den Bedarf erfasst, die Qualität sichert und darüber eine entscheidet, ob eine Sozialleistung oder eine Dienstleistung gewährt wird.

Ob diese Aufgaben einer eigens zu diesem Zweck gebildeten Kommission obliegen oder ob sie durch eine andere Kommission (wie bei uns die Plenarkommission) übernommen werden, regelt das Sozialgesetz nicht.

Das Gemeindegesetz eröffnet in § 104 Abs. 2 folgende Delegationsmöglichkeit:

«In der Gemeindeordnung können die Gemeinden auf die Wahl der jeweiligen Kommission verzichten, wenn sie in diesen Bereichen Fachpersonal beschäftigen oder die Aufgaben einer ausserstehenden anerkannten Fachstelle übertragen. Vorbehalten bleibt die Spezialgesetzgebung.»

Fazit: Die Gemeinden bzw. die Sozialregion sind im Prinzip verpflichtet, eine Sozialkommission vorzusehen. Da im Bereich der sozialen Sicherheit Fachpersonal beschäftigt wird, kann aber auf die Wahl einer Sozialkommission verzichtet werden. Es wäre also möglich, die Aufgaben der Sozialkommission, welche das Sozialgesetz vorsieht, an die Sozialen Dienste zu übertragen. Es wäre aber auch möglich, dass die Plenarkommission (oder ein Ausschuss davon) gleichzeitig als Sozialkommission amtiert, ohne dass sie zu diesem Zweck noch um zusätzliche Mitglieder erweitert werden muss.

#### **B) Regelung in der Sozialregion**

##### *a) Zusammenarbeitsvertrag*

Nach der aktuellen Fassung des Zusammenarbeitsvertrags hat die Sozialkommission bestimmte Entscheidungs- und Aufsichtsaufgaben (Art. 4 Abs. 5 des ZA-Vertrags):

- fachliche Aufsicht über den Sozialdienst
- Beschluss über die Pflichtenhefte für die Mitarbeitenden des Sozialdienstes
- Antragstellung über die Anstellung und Entlassung von Personal zuhanden der Leitgemeinde
- Abschluss allfälliger Leistungsvereinbarungen mit Dritten gemäss Art. 5 Abs. 5
- Allfällige Aufgaben des Kindes- und Erwachsenenschutzes, die nach kantonalem Recht bei der Sozialregion verbleiben und nicht durch den Sozialdienst erfüllt werden können

- Entscheide über Sozialhilfeansprüche, soweit sie nicht an den Sozialdienst delegiert werden (Art. 5 Abs. 2 hiernach).

#### *b) Ergänzendes Reglement*

Die Aufgabenteilung zwischen Sozialkommission und Sozialen Diensten wird ergänzend in einem Reglement geregelt (Anhang zum Zusammenarbeitsvertrag, wurde mit diesem beschlossen). Dieses sieht insbesondere vor, dass die Sozialkommission für bestimmte, besonders bedeutsame Einzelfallentscheidungen in der Sozialhilfe zuständig bleibt. Zudem soll der Sozialdienst die Möglichkeit haben, sich im Einzelfall die Rückendeckung der Sozialkommission zu sichern. Die Fälle mit Einzelfall-Zuständigkeit der Sozialkommission werden im Reglement, Art. 3 Abs. 2, wie folgt aufgezählt:

- Fälle mit höheren Netto-Sozialhilfekosten als monatlich Fr. 5'000.00
- Zahnbehandlungskosten ab Fr. 5'000.-;
- Fälle, in welchen die Zuständigkeit umstritten ist;
- Fälle mit Missbrauchsverdacht;
- Fälle, welche einen Grundsatzentscheid erfordern;
- Weitere Fälle, welche die Sozialen Dienste der Sozialkommission zum Entscheid unterbreiten.

#### **C) Welche Bedeutung haben diese Kompetenzen?**

Die Erfahrung seit Anfang 2013 hat Folgendes gezeigt: Die der Sozialkommission gemäss dem Reglement verbliebenen Aufgaben und Funktionen im Bereich der Sozialhilfe sind gering. Namentlich ist die Zahl der Fälle, in denen die Zuständigkeit der Kommission aufgrund des hohen Sozialhilfebetrags gegeben ist, viel niedriger als seinerzeit angenommen wurde. Es kommt hinzu, dass in diesen wenigen verbleibenden Fällen oft keinerlei Entscheidungsspielraum verbleibt, weil es sich um Kosten eines Heimaufenthalts oder einer Fremdplatzierung handelt, welche die KESB angeordnet hat und an denen die Kommission nichts mehr ändern kann. Es besteht auch nur sehr selten Bedarf nach einem Grundsatzentscheid. Bei der Vorbereitung von Neuanstellungen kommt den hauptamtlich Tätigen (Leiter Soziale Dienste, dessen Stellvertreterin, Gemeindepräsident) regelmässig mehr Gewicht zu, sie müssen ja anschliessend auch mit der zu wählenden Person zusammenarbeiten. Die Beteiligung einer nebenamtlich tätigen Kommission bei Neuanstellungen ist entbehrlich. Die Berichterstattung mittels der halbjährlichen Statistiken kann problemlos an die Plenarkommission erfolgen, eventuell ist dies sogar sinnvoller, weil es sich auch um eine strategisch bedeutsame Grösse handelt. Die jährliche Dossierprüfung förderte bisher nie spektakuläre Erkenntnisse zutage, sie kann daher inskünftig unterbleiben, zumal eine zusätzliche Prüfung durch eine kantonale Behörde erfolgt und die Neuinstallierung einer solchen Prüfung durch die Einwohnergemeinden in Sicht ist. Die übrigen Aufgaben können ohne weiteres auf die Sozialen Dienste übertragen werden.

#### **D) Fazit**

Es besteht kein Grund, weiterhin zwei nebenamtliche Kommissionen zu führen. Die Aufgaben der Sozialkommission können zum allergrössten Teil (Einzelfallentscheide Sozialhilfe) auf die Sozialen Dienste übertragen werden und allfällige verbleibende Zuständigkeiten (Verträge mit Dritten [es geht im Wesentlichen um die Revisionsstelle für die Mündelrechnungen], Kenntnisnahme von Statistiken) kann die Plenarkommission problemlos ohne Zuzug gemeindefremder Mitglieder erfüllen.

## **E) Vorgehen und Zeitfenster**

Die Abschaffung der Sozialkommission und die Verteilung der bei ihr verbliebenen Kompetenzen müssen durch eine Änderung des Zusammenarbeitsvertrags und eine Änderung (ev. Streichung) des mit dem Zusammenarbeitsvertrag beschlossenen Reglements über die Aufgabenverteilung zwischen Sozialkommission und Sozialen Diensten erfolgen. Der Zusammenarbeitsvertrag und das Reglement wurden von den Gemeindeversammlungen der beteiligten Gemeinden beschlossen. Ihre Änderung benötigt deshalb ebenfalls einen Beschluss der Gemeindeversammlungen.

Notwendig ist daher zunächst ein Antrag für eine Neuformulierung des Zusammenarbeitsvertrags. Dieser Antrag geht sinnvollerweise zunächst an die Plenarkommission. Diese kann dann beschliessen, den beteiligten Gemeinden die Anpassung zu beantragen. In den Gemeinden muss die Sache zunächst durch den Gemeinderat und anschliessend durch die Gemeindeversammlung behandelt werden.

Zeitlich realistisch ist wohl die Verabschiedung des neugefassten Zusammenarbeitsvertrags durch die Budget-Gemeindeversammlungen, welche in der Regel Anfang Dezember stattfinden. Die Sozialkommission könnte damit auf Ende 2018 abgeschafft werden.

## **IV. Notwendige Anpassungen im Zusammenarbeitsvertrag**

### **Art. 1**

Muss nicht geändert werden, betrifft die Sozialkommission nicht.

### **Art. 2:**

Hier werden die Organe aufgezählt: a) Plenarkommission, b) Sozialkommission, c) Sozialdienst

Vorschlag neue Fassung:

a) Plenarkommission

b) Sozialdienst

### **Art. 3:**

Keine Änderung.

### **Art. 4**

Der Titel «Plenar- und Sozialkommission» ist abzuändern in «Plenarkommission»

Abs. 1 ist insoweit zu ändern, als er sagt, die Plenarkommission bestehe aus 10 Mitgliedern und 3 davon seien die Sozialkommission. In Abs. 2 ist die Zuständigkeit für Leistungsvereinbarungen mit Dritten, die bisher bei der Sozialkommission lag [es geht wie erwähnt im Wesentlichen um die

Revisionsstelle für die Mündelrechnungen], bei den Aufgaben der Plenarkommission einzufügen. Abs. 3 und 4 bleiben unverändert. Abs. 5, der sich mit der Sozialkommission befasst, ist zu streichen. In Abs. 6 (neu 5) und 7 (neu 6) sind die Passagen zur Sozialkommission zu streichen. In einem neuen Abs. 7 ist festzuhalten, dass der Sozialdienst der Plenarkommission regelmässig gewisse Informationen liefert.

#### **Vorschlag Neufassung Art. 4:**

- 1 Die Plenarkommission ist das Führungs-, Steuerungs- und Aufsichtsgremium der Sozialregion Wasseramt Süd. Sie hat sieben Mitglieder. Jede Vertragsgemeinde bestimmt einen Vertreter oder eine Vertreterin.
- 2 Die Plenarkommission hat insbesondere die folgenden Aufgaben:
  - Festlegung der strategischen Vorgaben der Sozialregion,
  - Sicherstellung der Verbindung zu den Vertragsgemeinden,
  - Beratung des Voranschlags zu Handen der Leitgemeinde,
  - Kenntnisnahme der Rechnung zu Handen der Leitgemeinde,
  - jährliche Bestimmung der durch die einzelnen Gemeinden aufzunehmenden Zahl von Asylsuchenden nach Massgabe der Einwohnerzahl
  - (neu): Abschluss allfälliger Leistungsvereinbarungen mit Dritten, insbesondere im Sinne von Art. 5 Abs. 4 hiernach.
- 3 (Unverändert) Der Leitgemeinde steht bei der Besetzung des Präsidiums der Plenarkommission ein Vorrecht zu. Im Übrigen konstituiert sich die Kommission selber.
- 4 (Unverändert) Jedes Mitglied hat eine Stimme. Bei Stimmengleichheit fällt die Präsidentin oder der Präsident den Stichentscheid.
- 5 (Bisher 6, leicht gekürzt) Die Mitglieder der Plenarkommission werden von den jeweiligen Vertragsgemeinden entschädigt. Zulasten der Sozialregion geht die Entschädigung für das Präsidium der Plenarkommission.
- 6 (Bisher 7, leicht gekürzt) Die Leitung des Sozialdienstes führt das Aktuariat der Plenarkommission und nimmt an den Sitzungen mit beratender Stimme teil.
- 7 (Neu) Die Leitung des Sozialdienstes orientiert die Plenarkommission halbjährlich über die zahlenmässige Entwicklung und über bevorstehende Änderungen. Das Präsidium der Plenarkommission wird fortlaufend über wichtige Themen informiert.

#### **Art. 5**

Hier geht es um die Aufgaben des Sozialdienstes. Die Sozialhilfeentscheide wurden bisher teilweise von der Sozialkommission delegiert. Neu werden sie vollständig an den Sozialdienst delegiert. Abs. 3 sah bisher die fachliche Unterstellung unter die Sozialkommission vor, diese Bestimmung entfällt.

#### **Vorschlag Neufassung Art. 5:**

- Sozialdienst*
- 1 Der Sozialdienst übernimmt die fachliche und administrative Führung und Überwachung aller Sozialhilfefälle (einschliesslich Asyl) und besorgt nach Massgabe des Lastenausgleichs die Abrechnung mit

dem Kanton. Er erfüllt die Aufgaben der Sozialregion im Bereich des Kindes- und Erwachsenenschutzrechts.

2 Der Sozialdienst hat insbesondere die folgenden Aufgaben:

a) Führung einer Anlaufstelle (Intake) gemäss § 48 Sozialgesetz;

b) im Bereich Sozialhilfe:

- Verfügung über die Gewährung bzw. Ablehnung von Sozialhilfe. Die entsprechende Zuständigkeit und Kompetenz wird vollumfänglich an den Sozialdienst delegiert.

c) im Bereich Kindes- und Erwachsenenschutz:

- Aufgaben der Sozialregion nach Massgabe der kantonalen Bestimmungen,
- Führung der kindes- und erwachsenenschutzrechtlichen Mandate.

d) im Bereich Asylwesen:

- Besorgung der administrativen Aufgaben der Sozialregion
- Organisation der Betreuung der Asylsuchenden
- Gewährleistung von Unterkünften in Gemeinden, die von sich aus keine solchen bereitstellen (Ersatzvornahme)

3 *(bisheriger Abs. 3 [fachliche Aufsicht über den Sozialdienst] gestrichen, neu bisheriger Absatz 4):*

Die Anstellung des Personals des Sozialdienstes erfolgt durch die Organe der Leitgemeinde und richtet sich nach deren Dienst- und Gehaltsordnung.

4 *(bisheriger Abs. 5):* Leistungen des Sozialdienstes können auch von Dritten erbracht werden.

#### **Art. 6-14**

Keine Änderung.

#### **Anhang: Reglement über die Aufgaben der Sozialkommission und der Sozialen Dienste**

Das Reglement über die Aufgabenverteilung zwischen Sozialkommission und Sozialdienst wurde als Anhang zum Zusammenarbeitsvertrag mit diesem zusammen beschlossen. Es kann aufgehoben werden, wenn es keine Sozialkommission mehr gibt.

TF, 20.09.2018

# **Öffentlich-rechtlicher Vertrag zwischen den Einwohnergemeinden**

**Drei Höfe, Gerlafingen, Halten, Kriegstetten,  
Obergerlafingen, Oekingen, Rechterswil**

**betreffend Bildung der Sozialregion Wasseramt Süd**

gestützt auf das  
Sozialgesetz des Kantons Solothurn (SG) vom 31. Januar 2007  
und die Sozialverordnung (SV) vom 29. Oktober 2007,  
sowie  
das Gemeindegesetz (GG) vom 16. Februar 1992

## I. Sozialregion

### Art. 1

- 1 Mit Abschluss dieses Vertrages im Sinne von Art. 164 lit. b Gemeindegesetz bilden die Einwohnergemeinden Drei Höfe, Gerlafingen, Halten, Kriegstetten, Obergerlafingen, Oekingen und Rechterswil (nachstehend Vertragsgemeinden) für die interinstitutionelle Zusammenarbeit sowie die den Gemeinden zugewiesenen Aufgaben der Sozialhilfe und des Kindes- und Erwachsenenschutzes gemäss § 27 Abs. 1 Sozialgesetz die Sozialregion Wasseramt Süd.
- 2 Im Asylwesen übernimmt die Sozialregion die gesamte Administration und die Organisation der Betreuung. Die der Sozialregion zugeteilten Personen werden proportional zur Einwohnerzahl auf die Gemeinden verteilt. Die aufnahmepflichtige Gemeinde unterstützt die Bereitstellung der notwendigen Unterkünfte und trägt sämtliche (Voll)Kosten allfälliger Ersatzvorhaben. Die Übernahme von Asylsuchenden aus anderen Gemeinden ist zulässig, wenn sich die beteiligten Gemeinden über die Modalitäten und die Höhe der Abgeltung einigen. Ein Anspruch auf Übernahme von Personen durch eine andere als die aufnahmepflichtige Gemeinde besteht nicht.
- 3 Ein weiteres Leistungsfeld der Sozialregion Wasseramt Süd bilden das Arbeitsamt und die AHV-Zweigstelle.
- 4 Mit Zustimmung aller Vertragsgemeinden können der Sozialregion Wasseramt Süd weitere Leistungsfelder übertragen werden.
- 5 Leitgemeinde ist Gerlafingen.
- 6 Nachträgliche Beitritte weiterer Einwohnergemeinden bedürfen der Zustimmung sämtlicher Vertragsgemeinden.

## II. Organisation

### Art. 2

Die Organe der Sozialregion Wasseramt Süd sind:

- a) Plenarkommission
- b) Sozialdienst

### Art. 3

Die Amtsdauer der Plenarkommission beträgt vier Jahre. Sie ist identisch mit der Legislaturperiode der Leitgemeinde.

### Art. 4

- 1 Die Plenarkommission ist das Führungs-, Steuerungs- und Aufsichtsgremium der Sozialregion Wasseramt Süd. Sie hat sieben Mitglieder. Jede Vertragsgemeinde bestimmt einen Vertreter oder eine Vertreterin.

Sozialregion  
Wasseramt Süd

Organe

Amtsdauer

Plenarkommission

- 2 Die Plenarkommission hat insbesondere die folgenden Aufgaben:
  - Festlegung der strategischen Vorgaben der Sozialregion,
  - Sicherstellung der Verbindung zu den Vertragsgemeinden,
  - Beratung des Voranschlags zu Handen der Leitgemeinde,
  - Kenntnisnahme der Rechnung zu Handen der Leitgemeinde,
  - jährliche Bestimmung der durch die einzelnen Gemeinden aufzunehmenden Zahl von Asylsuchenden nach Massgabe der Einwohnerzahl,
  - Abschluss allfälliger Leistungsvereinbarungen mit Dritten, insbesondere im Sinne von Art. 5 Abs. 4 hiernach.
- 3 Der Leitgemeinde steht bei der Besetzung des Präsidiums der Plenarkommission ein Vorrecht zu. Im Übrigen konstituiert sich die Kommission selber.
- 4 Jedes Mitglied hat eine Stimme. Bei Stimmengleichheit fällt die Präsidentin oder der Präsident den Stichentscheid.
- 5 Die Mitglieder der Plenarkommission werden von den jeweiligen Vertragsgemeinden entschädigt. Zulasten der Sozialregion gehen die Entschädigungen für das Präsidium der Plenarkommission.
- 6 Die Leitung des Sozialdienstes führt das Aktuariat der Plenarkommission und nimmt an den Sitzungen mit beratender Stimme teil.
- 7 Die Leitung des Sozialdienstes orientiert die Plenarkommission halbjährlich über die zahlenmässige Entwicklung und über bevorstehende Änderungen. Das Präsidium der Plenarkommission wird fortlaufend über wichtige Themen informiert.

#### **Art. 5**

*Sozialdienst*

- 1 Der Sozialdienst übernimmt die fachliche und administrative Führung und Überwachung aller Sozialhilfefälle (einschliesslich Asyl) und besorgt nach Massgabe des Lastenausgleichs die Abrechnung mit dem Kanton. Er erfüllt die Aufgaben der Sozialregion im Bereich des Kindes- und Erwachsenenschutzes.
- 2 Der Sozialdienst hat insbesondere die folgenden Aufgaben:
  - a) Führung einer Anlaufstelle (Intake) gemäss § 48 Sozialgesetz;
  - b) im Bereich Sozialhilfe:
    - Verfügung über die Gewährung bzw. Ablehnung von Sozialhilfe. Die entsprechende Zuständigkeit und Kompetenz wird vollumfänglich an den Sozialdienst delegiert.
  - c) im Bereich Kindes- und Erwachsenenschutz:
    - Aufgaben der Sozialregion nach Massgabe der kantonalen Bestimmungen,
    - Führung der kindes- und erwachsenenschutzrechtlichen Mandate.
  - d) im Bereich Asylwesen:
    - Besorgung der administrativen Aufgaben der Sozialregion
    - Organisation der Betreuung der Asylsuchenden
    - Gewährleistung von Unterkünften in Gemeinden, die von sich aus keine solchen bereitstellen (Ersatzvornahme)



- 3 Die Anstellung des Personals des Sozialdienstes erfolgt durch die Organe der Leitgemeinde und richtet sich nach deren Dienst- und Gehaltsordnung.
- 4 Leistungen des Sozialdienstes können auch von Dritten erbracht werden.

### III Finanzielles

#### *Sozialhilfekosten*

#### **Art. 6**

- 1 Die hilfebedürftigen Personen sind Angehörige derjenigen Vertragsgemeinde, in welcher sie Unterstützungswohnsitz gemäss Bundesgesetz über die Zuständigkeit für die Unterstützung Bedürftiger haben. Die entsprechenden Sozialhilfekosten werden der betreffenden Vertragsgemeinde belastet und über den Lastenausgleich abgerechnet.
- 2 Der Kanton rechnet die Sozialhilfekosten über den Lastenausgleich mit der Sozialregion ab. Die Sozialregion rechnet mit den Vertragsgemeinden pro Einwohner ab.

#### *Betriebskosten*

#### **Art. 7**

- 1 Die anrechenbaren Betriebskosten der Sozialregion (Pauschalabgeltung für Kommissions-, Personal- und Infrastrukturkosten) werden über den Lastenausgleich den Vertragsgemeinden pro Einwohner belastet.
- 2 Massgeblich ist die Einwohnerzahl am 1. Januar des Vorjahres.

#### *Rechnungsführung*

#### **Art. 8**

Die Leitgemeinde führt und beschliesst den Voranschlag und die Rechnung der Sozialregion als Spezialfinanzierung innerhalb der Gemeinderechnung.

#### *Rechnungsprüfung*

#### **Art. 9**

Für die alljährliche Rechnungsprüfung ist die Kontrollstelle der Leitgemeinde zuständig.

### IV Schlussbestimmungen

#### *Akteneinsicht*

#### **Art. 10**

Unter Vorbehalt der datenschutzrechtlichen Bestimmungen haben die Vertragsgemeinden Anspruch auf umfassende Auskunft und Akteneinsicht.

#### *Kündigung*

#### **Art. 11**

- 1 Eine allfällige Kündigung dieses Vertrages muss durch die Gemeindeversammlung beschlossen werden.
- 2 Die Kündigung kann nur auf den dem Ende der Legislaturperiode folgenden 31. Dezember erfolgen. Die Kündigungsfrist beträgt ein Jahr und muss bis am 31. Dezember des Vorjahres erfolgen.

- Beschwerden*                    **Art. 12**  
Für Beschwerden gelten die Vorschriften des Sozialgesetzes, des Gesetzes über die Einführung des Schweizerischen Zivilgesetzbuches, des Gemeindegesetzes und des Gesetzes über den Rechtsschutz in Verwaltungssachen.
- ergänzendes Recht*           **Art. 13**  
Ergänzendes Recht, insbesondere hinsichtlich Organisation, bilden die Bestimmungen des Gemeindegesetzes.
- Inkraftsetzung*               **Art. 14**  
1 Dieser Vertrag tritt nach Zustimmung durch die Gemeindeversammlungen sämtlicher Vertragsgemeinden sowie nach Genehmigung durch den Regierungsrat auf den 1. Januar 2009 in Kraft.  
2 Die vorliegende Fassung gilt ab 1. Januar 2019.

ENTWURF

Von der Gemeindeversammlung der Einwohnergemeinde Gerlafingen  
beschlossen am /

Gemeindepräsident/in

Gemeindeschreiber/in

Von der Gemeindeversammlung der Einwohnergemeinde Halten  
beschlossen am /

Gemeindepräsident/in

Gemeindeschreiber/in

Von der Gemeindeversammlung der Einwohnergemeinde Drei Höfe  
beschlossen am /

Gemeindepräsident/in

Gemeindeschreiber/in

Von der Gemeindeversammlung der Einwohnergemeinde Kriegstetten  
beschlossen am /

Gemeindepräsident/in

Gemeindeschreiber/in

Von der Gemeindeversammlung der Einwohnergemeinde Obergerlafingen  
beschlossen am /

Gemeindepräsident/in

Gemeindeschreiber/in

Von der Gemeindeversammlung der Einwohnergemeinde Oekingen  
beschlossen am /

Gemeindepräsident/in

Gemeindeschreiber/in

Von der Gemeindeversammlung der Einwohnergemeinde Rechterswil  
beschlossen am /

Gemeindepräsident/in

Gemeindeschreiber/in



## Auszug

aus dem Protokoll des Gemeinderates Nr. 14

Sitzung vom 19.09.2018

---

### 95 Zweckverband Schwimmbad Eichholz: Statutenänderung

Aktenzeichen: 3412-16.0506

#### Beschluss:

Der Gemeinderat **beschliesst** einstimmig:

1. Die Statuten des Zweckverbandes Schwimmbad Eichholz werden in der vorliegenden Fassung zuhanden der Gemeindeversammlung genehmigt.

Obergerlafingen, 27. September 2018

Einwohnergemeinderat Obergerlafingen

Beat Muralt  
Gemeindepräsident

Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin

Verteiler:

- Delegierte Einwohnergemeinde Obergerlafingen
- Schwimmbad Eichholz, Herrn Hugo Brügger, Hauptstrasse 28, 4552 Derendingen
- Gemeindeversammlung Obergerlafingen

EICHHOLZ  
SCHWIMMBAD

FREIZEIT  
MINIGOLF

RESTAURANT

www.schwimmbadeichholz.ch

Hugo Brügger

Präsident DV/ZV/SBE

Hauptstrasse 28

4552 Derendingen

032 682 48 35

079 784 01 37

hugo.bruegger@bluewin.ch

EINGANG

29. Aug. 2018

Gemeindeverwaltung  
Obergerlafingen

An den Gemeindepräsidenten  
des Zweckverbandes  
Schwimmbad Eichholz

- Biberist
- Derendingen
- Gerlafingen
- Halten
- Obergerlafingen

Derendingen, 28. August 2018

## Totalrevision der Statuten des Zweckverbandes Schwimmbad Eichholz

Guten Tag

Wie im Schreiben vom 08. August 2018 erwähnt, sende ich Euch die unterschriebenen Statuten.

Solltet Ihr es als notwendig erachten, stelle ich mich als Auskunftsperson im Gemeinderat resp. der Gemeindeversammlung zur Verfügung.

Für die bisherige gute Zusammenarbeit bedanke ich mich.

Freundliche Grüsse

  
Hugo Brügger  
Präsident ZV/SBE

Beilage; Statuten

Zur Kenntnis:

Herr Reto Bähler, Jurist AGEM

Delegierte ZV/SBE

# Statuten des Zweckverbandes Schwimmbad Eichholz

*Die in diesen Statuten verwendeten Funktionsbezeichnungen gelten aus Gründen der besseren Lesbarkeit und Verständlichkeit in gleicher Weise für Mann und Frau.*

## **§ 1. Name**

Die Einwohnergemeinden Biberist, Derendingen, Gerlafingen, Halten, Kriegstetten und Obergerlafingen bilden unter dem Namen Zweckverband Schwimmbad Eichholz (nachfolgend ZV SBE genannt) einen Zweckverband gemäss den §§ 166 ff. des Gemeindegesetzes vom 16. Februar 1992 und gemäss den vorliegenden Statuten.

## **§ 2. Zweck**

Der Verband bezweckt den Betrieb und den Unterhalt des Schwimmbades Eichholz und der Minigolfanlage auf GB Derendingen Nr. 89 durch Anstellung des notwendigen Personals, durch die Finanzierung der Sachmittel und durch die Zurverfügungstellung der Infrastruktur.

## **§ 3. Sitz des Zweckverbandes**

Der Sitz des Zweckverbandes befindet sich in Derendingen.

## **§ 4. Besondere Befugnisse der Einwohnergemeinden**

Der Beschluss der Statuten des ZV SBE sowie allfällige Änderungen bedürfen der Zustimmung der Gemeindeversammlungen aller Einwohnergemeinden.

## **§ 5. Organisation**

<sup>1</sup> Die Organe des ZV SBE sind:

- a) die Delegiertenversammlung;
- b) der Vorstand (Betriebskommission);
- c) die Rechnungsprüfungskommission oder die externe Revisionsstelle;

<sup>2</sup> Die Amtsperiode aller Organe fällt mit derjenigen der Gemeindebehörden zusammen. Der Vorstand bestimmt den genauen Beginn der Amtsperiode der Organe. Alle Wahlen erfolgen für eine Amtsperiode oder für deren Rest.

## **§ 6. Delegiertenversammlung: Bestand und Einberufung**

<sup>1</sup> Die Delegiertenversammlung umfasst folgende Mitglieder:

- |  |                |
|--|----------------|
| a) Gemeinden bis zu 1'000 Einwohner          | 1 Delegierter; |
| b) Gemeinden ab 1'001 bis zu 4'000 Einwohner | 2 Delegierte;  |
| c) Gemeinden ab 4'001 bis zu 7'000 Einwohner | 3 Delegierte;  |
| d) Gemeinden ab 7'001 Einwohner              | 4 Delegierte.  |

<sup>2</sup> Die Delegiertenversammlung konstituiert sich selbst.

<sup>3</sup> Zusätzlich gehören mit beratender Stimme der Präsident des Vorstandes, die Finanzverwaltung, die Technische Leitung und der Zweckverbandschreiber der Delegiertenversammlung an.

<sup>4</sup> Die Delegiertenversammlung ist beschlussfähig, wenn die Mehrheit der Delegierten anwesend ist. Abstimmungen und Wahlen finden in der Regel offen statt. Wenn mindestens 1/5 der anwesenden Stimmberechtigten es verlangt, muss geheim abgestimmt werden. Bei Wahlen muss geheim gewählt werden, wenn mehrere Kandidaten und Kandidatinnen zur Wahl stehen. Es gilt das einfache Mehr der Anwesenden.

<sup>5</sup> Die Delegiertenversammlung tritt ordentlich im Frühjahr zur Rechnungsversammlung und im Herbst zur Budgetversammlung zusammen. Ausserordentliche Delegiertenversammlungen finden auf Beschluss des Vorstandes oder wenn dies 4 Einwohnergemeinden schriftlich unter Bekanntgabe der zu behandelnden Traktanden und ihrer Anträge verlangen.

<sup>6</sup> Jeder oder jede Delegierte hat eine Stimme. Der Präsident der Delegiertenversammlung oder bei dessen Abwesenheit der Vizepräsident der Delegiertenversammlung führt den Vorsitz. Bei Stimmgleichheit steht dem Vorsitzenden bei Abstimmungen der Stichentscheid zu. Bei Wahlen entscheidet das Los.

## **§ 7. Delegiertenversammlung: Kompetenzen und Aufgaben**

<sup>1</sup> Die Delegiertenversammlung wählt jeweils für eine Amtsdauer:

- a) den Präsidenten der Delegiertenversammlung
- b) den Vizepräsidenten der Delegiertenversammlung
- c) den Präsidenten des Vorstandes;
- d) den Vizepräsidenten des Vorstandes;
- e) die übrigen Mitglieder des Vorstandes (inklusive Technische Leitung);
- f) die Rechnungsprüfungskommission oder die externe Revisionsstelle;

<sup>2</sup> Die Delegiertenversammlung hat folgende Aufgaben:

- a) sie beschliesst die Verordnungen und Reglemente zur Verwirklichung dieser Statuten des Zweckverbandes, insbesondere eine Dienst- und Gehaltsordnung sowie den Stellenplan für das Personal;
- b) sie beschliesst das Budget und die Jahresrechnung des Zweckverbandes;
- c) sie beschliesst Geschäfte, deren Auswirkungen einmalig Fr. 100'000 oder jährlich wiederkehrend Fr. 20'000 übersteigen (insbesondere Ausgaben, Nachtragskredite, Eigentumsübertragungen, Einräumung beschränkter dinglicher Rechte, Verpflichtungen oder Einnahmenreduktionen);
- d) sie genehmigt den Jahresbericht des Vorstandes;
- e) sie setzt die Beiträge der Einwohnergemeinden aufgrund des Kostenverteilers (§ 16) fest;
- f) sie informiert die Stimmberechtigten in den Einwohnergemeinden in geeigneter Form über die Geschäftsführung und den Finanzhaushalt;

<sup>3</sup> Die Delegierten werden von ihren Gemeinden entschädigt.

## **§ 8. Vorstand: Zusammensetzung**

<sup>1</sup> Der Vorstand besteht aus 5 Mitgliedern.

<sup>2</sup> zusätzlich gehören dem Vorstand mit beratender Stimme an:

- a) der Präsident der Delegiertenversammlung;
- b) die Finanzverwaltung;
- c) der Zweckverbandsschreiber;
- d) der Chefbademeister;

<sup>3</sup> Ein Mitglied des Vorstandes wird als verantwortlich für die Minigolfanlage bezeichnet.

<sup>4</sup> Es steht dem Vorstand frei, Mitglieder oder Ausschüsse mit besonderen Aufgaben zu betrauen und Sachbearbeiter beizuziehen, die nicht dem Vorstand angehören.

## **§ 9. Vorstand: Aufgaben und Kompetenzen**

<sup>1</sup> Der Vorstand beschliesst und wählt in allen Angelegenheiten, die nicht in der Gesetzgebung oder in den Statuten einem anderen Organ übertragen sind. Er hat insbesondere folgende Befugnisse und Aufgaben:

- a) er bereitet die Geschäfte der Delegiertenversammlung vor, stellt dazu Antrag und vollzieht die Beschlüsse der Delegiertenversammlung;
- b) der Vorstand beschliesst Geschäfte ausserhalb des Budgets, deren Auswirkungen einmalig Fr. 100'000 oder jährlich wiederkehrend Fr. 20'000 nicht übersteigen;
- c) er stellt das Personal im Zweckverband (inkl. Finanzverwaltung und Zweckverbandsschreiber) an und genehmigt die Arbeitsverträge;
- d) er beaufsichtigt das Personal;
- e) er beschliesst die Stellenbeschriebe aller Angestellten und Funktionäre;
- f) er erlässt die Unterschriftenregelungen;
- g) er informiert die Delegierten regelmässig über das Geschehen im Zweckverband;
- h) er überwacht den Betrieb des Schwimmbades;
- i) er ist verantwortlich für den Unterhalt der Anlagen;
- j) er stellt die Badeordnung auf;
- k) er genehmigt und überwacht Pacht- und Konzessionsverträge im Rahmen seiner Finanzkompetenzen;
- l) er organisiert die Winterbeschäftigung der Badmeister mit den Verbandsgemeinden;

<sup>2</sup> Der Vorstand ist beschlussfähig, wenn die Mehrheit der Mitglieder anwesend ist. Er entscheidet mit einfachem Mehr. Bei Stimmgleichheit steht dem Vorsitzenden bei Abstimmungen der Stichentscheid zu. Bei Wahlen entscheidet das Los.

## **§ 10. Präsident des Vorstandes: Aufgaben und Kompetenzen**

Der Präsident des Vorstandes führt insbesondere den Vorsitz im Vorstand.



## **§ 11. politische Rechte der Stimmberechtigten**

<sup>1</sup> Über Geschäfte, die den Betrag von Fr. 500'000 übersteigen, muss obligatorisch an den Gemeindeversammlungen der beteiligten Einwohnergemeinden abgestimmt werden (obligatorisches Referendum). Erforderlich ist die Zustimmung aller Einwohnergemeinden.

<sup>2</sup> Ein Zehntel der Stimmberechtigten aller dem Verband angeschlossener Einwohnergemeinden oder die Gemeinderäte von 4 Verbandsgemeinden können verlangen, dass über Beschlüsse der Delegiertenversammlung über neue einmalige Ausgaben zwischen Fr. 100'000 und Fr. 500'000 oder jährlich wiederkehrend von mehr als Fr. 20'000 an den Gemeindeversammlungen der Verbandsgemeinden abgestimmt wird (fakultatives Referendum). Bei diesen Abstimmungen ist Einstimmigkeit erforderlich.

<sup>3</sup> Ein Zehntel der Stimmberechtigten aller dem Verband angeschlossenen Einwohnergemeinden oder der Gemeinderat von 4 Verbandsgemeinden können der Delegiertenversammlung Vorschläge über Angelegenheiten unterbreiten, die dem obligatorischen oder fakultativen Referendum unterstehen.

## **§ 12. Rechnungsführung**

<sup>1</sup> Die Finanzverwaltung ist für die Rechnungsführung verantwortlich. Die Rechnungsführung richtet sich nach den Vorgaben des Gemeindegesetzes.

<sup>2</sup> Die Finanzverwaltung ist insbesondere für die Einhaltung der Unterschriftenregelung verantwortlich.

<sup>3</sup> Die Führung der Finanzverwaltung kann an eine aussenstehende qualifizierte Fachstelle übertragen werden.

<sup>4</sup> Als Rechnungsjahr gilt das Kalenderjahr.

## **§ 13. Rechnungsprüfung**

<sup>1</sup> Die Rechnungsprüfungskommission (RPK) besteht aus 3 Mitgliedern.

<sup>2</sup> Die Rechnungsprüfungskommission (RPK) wird von der Delegiertenversammlung gewählt.

<sup>3</sup> Die Aufgaben und Wählbarkeitserfordernisse der RPK richten sich nach dem Gemeindegesetz. Die RPK orientiert den Vorstand und die Delegiertenversammlung über die Ergebnisse der Rechnungsprüfung und schlägt bei Bedarf Verbesserungsmaßnahmen vor.

<sup>4</sup> Die Delegiertenversammlung kann die Aufgaben der RPK auch an eine aussenstehende Revisionsstelle übertragen. Es gelten die Wählbarkeitsvoraussetzungen gemäss Gemeindegesetz. Die Wahl der Revisionsstelle erfolgt für vier Jahre. Eine Wiederwahl ist möglich. Die Delegiertenversammlung kann die Revisionsstelle bei Vorliegen wichtiger Gründe jederzeit abberufen.

#### **§ 14. Personal**

<sup>1</sup> Die Anstellungsbedingungen des Personals sind in der Dienst- und Gehaltsordnung (DGO) geregelt.

<sup>2</sup> Solange der ZV SBE keine eigene DGO hat, gilt die DGO der Einwohnergemeinde Derendingen.

#### **§ 15. Finanzen**

<sup>1</sup> Die Aufwendungen des ZV SBE umfassen insbesondere folgende Bereiche:

- a) Entschädigungen für sämtliche Behördenmitglieder und Funktionäre, für die RPK oder externe Revisionsstelle und für die Angestellten;
- b) Sachmittel, die über den Zweckverband angeschafft werden,

<sup>2</sup> Die Einnahmen setzen sich insbesondere zusammen aus:

- a) den Beiträgen der Einwohnergemeinden;
- b) den Einnahmen aus dem Betrieb (Schwimmbad, Restaurant und Minigolf)
- c) den Einnahmen aus Pachtverträgen;
- d) den Zinserträgen;
- e) allfälligen Spenden und freiwilligen Beiträgen an den Zweckverband;
- f) weitere Einnahmen aus betriebsfremden Anlässen und Einrichtungen.

#### **§ 16. Beiträge der Einwohnergemeinden**

<sup>1</sup> Die Aufwendungen und Einnahmen des ZV SBE nach § 15 werden nach Einwohnerzahl der Einwohnergemeinden aufgeteilt.

<sup>2</sup> Massgebend ist die Zahl der Einwohner aufgrund der Einwohnerkontrolle am 31. Dezember des Vorjahres.

#### **§ 17. Archivierung von Akten**

<sup>1</sup> Die Organe des ZV SBE haben wichtige Akten und Dokumente ordnungsgemäss an einem vom Vorstand zu bezeichnenden Ort zu archivieren. Es gelten die Richtlinien des zuständigen Departementes.

<sup>2</sup> Für die Archivierung ist der Zweckverbandsschreiber zuständig.

#### **§ 18. Beschwerdewesen**

<sup>1</sup> Gegen die Beschlüsse von Angestellten des ZV SBE kann innert 10 Tagen beim Vorstand Beschwerde erhoben werden.

<sup>2</sup> Gegen die Beschlüsse des Vorstandes kann innert zehn Tagen beim Regierungsrat, gegen Beschlüsse über Nichtwiederwahl, administrative Entlassung oder Disziplinar massnahmen beim zuständigen Departement Beschwerde erhoben werden.

<sup>3</sup> Vermögensrechtliche Streitigkeiten werden vom Verwaltungsgericht beurteilt.

### **§ 19. Ein- und Austritte von Einwohnergemeinden**

<sup>1</sup> Einwohnergemeinden, die dem ZV SBE beitreten wollen, haben dies zwei Jahre im Voraus dem Vorstand des ZV SBE zu melden. Der Eintritt erfolgt nach der Beschlussfassung der Änderung der Statuten und Verordnungen und Reglemente auf den folgenden Jahresbeginn.

<sup>2</sup> Der Austritt aus dem Verband kann auf Jahresende mit einer Kündigungsfrist von drei Jahren erfolgen. Beim Austritt einer Einwohnergemeinde hat diese keinen Anspruch auf einen Anteil des Vermögens des Zweckverbandes.

### **§ 20. Auflösung des Zweckverbandes**

<sup>1</sup> Der ZV SBE kann auf Ende einer Amtsperiode aufgelöst werden, wenn es:

- a) alle angeschlossenen Einwohnergemeinden einzeln beschliessen;
- b) die Mehrheit der angeschlossenen Einwohnergemeinden einzeln beschliessen und der Regierungsrat die Auflösung bewilligt, sofern die Verbandsaufgaben bedeutungslos geworden sind oder ebenso gut und wirtschaftlich ohne Zweckverband erfüllt werden können.

<sup>2</sup> Im Falle einer Auflösung werden finanzielle Verpflichtungen oder ein allfälliges Vermögen des Zweckverbandes gemäss dem Durchschnitt des Verteilschlüssels der letzten drei Jahre nach § 16 auf die Verbandsgemeinden aufgeteilt.

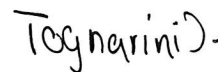
### **§ 21. Inkrafttreten**

Mit der Beschlussfassung durch die Gemeindeversammlungen der Verbandsgemeinden und der Genehmigung durch den Regierungsrat treten diese Statuten auf den 1. Januar 2019 in Kraft und ersetzen die bisherigen Statuten sowie alle deren Änderungen vollumfänglich.

Für die Delegiertenversammlung



Hugo Brügger  
Präsident



Irène Tognarini  
Aktuarin

Diese Statuten wurden beschlossen von den Gemeindeversammlungen:

Biberist, .....

.....  
Gemeindepräsident/                      Leiter/in zentrale Dienste

Derendingen, .....

.....  
Gemeindepräsident/                      Leiter/in zentrale Dienste

Gerlafingen, .....

.....  
Gemeindepräsident/                      Gemeindeverwalter/in

Halten, .....

.....  
Gemeindepräsident/                      in Gemeindeschreiber/in

Kriegstetten, .....

.....  
Gemeindepräsident/                      in Gemeindeschreiber/in

Obergerlafingen, .....

.....  
Gemeindepräsident/                      in Gemeindeschreiber/in

Vom Regierungsrat am ..... mit RRB Nr. ... genehmigt.



## Auszug

aus dem Protokoll des Gemeinderates Nr. 16

Sitzung vom 14.11.2018

---

### 128 Finanzen: Budget 2019 - d.) Investitionsrechnung, 2. Lesung

Aktenzeichen: 0210-18.0755.10

#### Beschluss:

Der Gemeinderat **beschliesst** einstimmig:

1. Der Budgetgemeindeversammlung sind die folgenden Verpflichtungskredite zu beantragen:
  - 2136.5620.01 Mobiliar KS Recherswil-Obergerlafingen, Standort Obergerlafingen im Betrag von Fr. 100'000.--, unter dem Vorbehalt der Zustimmung der Einwohnergemeinde Recherswil zur Tragung der Kosten für die Möblierung der Schulhausneubauteile in Abweichung zum geltenden Kreisschulvertrag durch die Standortgemeinden, ansonsten über den Kostenverteiler gemäss Vertrag abzurechnen sei;
  - 2170.5060.01 Möblierung Gemeinde-Sitzungszimmer im Schulhaus im Betrag von Fr. 35'000.--.
2. Das Budget der Investitionsrechnung 2019 wird mit einer Nettoinvestition von Fr. 781'000.-- zuhanden der Gemeindeversammlung genehmigt.
3. Der Gemeinderat beauftragt die Umwelt- und Werkkommission für 2020 den Ersatz der Wasserleitung Hauptstrasse zu projektieren.

Obergerlafingen, 22. November 2018

Einwohnergemeinderat Obergerlafingen

Beat Muralt  
Gemeindepräsident

Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin

Verteiler:

- Finanzverwaltung Obergerlafingen
- Gemeindeversammlung Obergerlafingen
- Umwelt- und Werkkommission

# Auflistung neues Schulmobiliar Kreisschule REOG (Arbeitspapier)

Version: 01.02.2018



Einrichtung Obergerlafingen (über ordentliches Budget/Erfolgsrechnung)											
Klasse	SuS-Stühle/-Pulte	LP-Pult	LP-Korpuse	-2017	2017	2018	2019	2020	2021 ???	Gesamtbetrag	Bemerkungen
KG OG	10.000,00	800,00	1.700,00					12.500,00		12.500,00	allgemeine Einrichtung & SuS-Stühle
UST A	12.000,00	800,00	1.700,00				14.500,00			14.500,00	
MST 1/OG	12.000,00	800,00	1.700,00			12.000,00	2.500,00			14.500,00	
MST/neu	12.000,00	800,00	1.700,00				14.500,00			14.500,00	Neuanschaffung, kein Unterhalt
MST 2/OG	12.000,00	800,00	1.700,00			12.000,00	2.500,00			14.500,00	
Werkraum 1	15.000,00						8.000,00		7.000	15.000,00	Kredit: allgemeine Einrichtung
Werkraum 2	8.000,00	800,00	1.700,00						9.500	9.500,00	Fachlehrperson (Tische)
Teamz. OG							7.500,00			7.500,00	
						24.000,00	49.500,00	12.500,00	16.500,00	102.500,00	

Einrichtung Recherswil: Im Gesamtkredit Schulbauten beinhaltet (nicht ordentliches Budget)											
Klasse	SuS-Stühle/-Pulte	LP-Pult	LP-Korpuse	-2017	2017	2018	2019	2020	2021 ???	Gesamtbetrag	Bemerkungen
KG SH	20.000,00	800,00	1.700,00			22.500,00				22.500,00	allgemeine Einrichtung
KG WI	20.000,00	800,00	1.700,00			22.500,00				22.500,00	allgemeine Einrichtung
UST B	12.000,00	800,00	1.700,00					14.500,00		14.500,00	
UST C	12.000,00	800,00	1.700,00					14.500,00		14.500,00	
MST 1/RE	-	-	-	ok						-	Zimmer scst
MST 1/RE	7.000,00	-	-			7.000,00		2.500,00		9.500,00	3 versch. Arten Mobiliar; ord. Budget
MST 2/RE	12.000,00	800,00	1.700,00		14.500					-	Zimmer joca
MST 2/RE	12.000,00	800,00	1.700,00		2.500			12.000,00		12.000,00	
Gruppenr.								32.000,00		32.000,00	Pult, Stühle & Tische für Gruppenraum
Teamz. RE							15.000,00			15.000,00	
						52.000,00	15.000,00	75.500,00	-	142.500,00	

<b>TOTAL</b>				-	17.000	76.000,00	64.500,00	88.000,00	16.500,00	245.000,00	2018 - 2020/2021
--------------	--	--	--	---	--------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	------------------

Verteiler	Recherswil	ca. 60%	10.200	45.600,00	38.700,00	52.800,00	9.900,00	147.000,00
	Obergerlafingen	ca. 40%	6.800	30.400,00	25.800,00	35.200,00	6.600,00	98.000,00

<b>Multimedia RE: Im Baukredit beinhaltet</b>	<b>60.000,00</b>
---	------------------

<b>Aufteilung</b>				
pro SuS-Stuhl	100 Stk.	Fr. 200,00		20'000,00
pro SuS-Pult	65 Stk.	Fr. 700,00		45'000,00
KG-Einrichtung				40'000,00
Teamzimmer				15'000,00
Schulverwaltung				10'000,00
LP-Pult	6 Stk.	Fr. 2'500,00		15'000,00
(inkl. Korpus)				
Multimedia *		Fr. 60'000,00		60'000,00
<b>Gesamtkredit RE für Mobiliar und Einrichtungen</b>				<b>205'000,00</b>

5 - 6 Interaktive Wandtafeln: Wird über den "Bau" und nicht über "Möbel" abgerechnet



## Auszug

aus dem Protokoll des Gemeinderates Nr. 16

Sitzung vom 14.11.2018

---

### 128 Finanzen: Budget 2019 - d.) Investitionsrechnung, 2. Lesung

Aktenzeichen: 0210-18.0755.10

#### Beschluss:

Der Gemeinderat **beschliesst** einstimmig:

1. Der Budgetgemeindeversammlung sind die folgenden Verpflichtungskredite zu beantragen:
  - 2136.5620.01 Mobiliar KS Recherswil-Obergerlafingen, Standort Obergerlafingen im Betrag von Fr. 100'000.--, unter dem Vorbehalt der Zustimmung der Einwohnergemeinde Recherswil zur Tragung der Kosten für die Möblierung der Schulhausneubauteile in Abweichung zum geltenden Kreisschulvertrag durch die Standortgemeinden, ansonsten über den Kostenverteiler gemäss Vertrag abzurechnen sei;
  - 2170.5060.01 Möblierung Gemeinde-Sitzungszimmer im Schulhaus im Betrag von Fr. 35'000.--.
2. Das Budget der Investitionsrechnung 2019 wird mit einer Nettoinvestition von Fr. 781'000.-- zuhanden der Gemeindeversammlung genehmigt.
3. Der Gemeinderat beauftragt die Umwelt- und Werkkommission für 2020 den Ersatz der Wasserleitung Hauptstrasse zu projektieren.

Obergerlafingen, 22. November 2018

Einwohnergemeinderat Obergerlafingen

Beat Muralt  
Gemeindepräsident

Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin

Verteiler:

- Finanzverwaltung Obergerlafingen
- Gemeindeversammlung Obergerlafingen
- Umwelt- und Werkkommission



## Einwohnergemeinde 4564 Obergerlafingen

### Einrichtung Sitzungszimmer

09.11.2018 /ul

**Grundlagen:** Planskizze mit Vorschlag Möblierung  
Diverse Offerten

		Var.1	Var 2	Bemerkungen
<b>Möbel:</b>	Tische USM	Fr. 7'102.00		Kann auch durch Michel geliefert werden. Design Eiche
	Tische Bigla		Fr. 10'120.00	Kann auch durch Michel geliefert werden.
	Stühle Sitag	Fr. 10'852.00	Fr. 10'852.00	14 Stühle
	Stühle Girsberger	Fr. 9'245.00	Fr. 9'245.00	14 Stühle
<b>Mediasystem</b>	Komplett gem. Offerte	Fr. 14'104.00	Fr. 14'104.00	Display 85" 4K, Visualizer, Übertragungssystem
	<b>Total mit Stuhl Sitag</b>	<b>Fr. 32'058.00</b>	<b>Fr. 35'076.00</b>	
	<b>Total mit Stuhl Girsberger</b>	<b>Fr. 30'451.00</b>	<b>Fr. 33'469.00</b>	
<b>Stehstisch</b>	Zusätzlich	Fr. 2'000.00	Fr. 2'000.00	Sowohl im Design USM als auch Bigla erhältlich

Sämtliche notwendige Verkabelungen und Leerverrohrungen im Grundausbau enthalten. Diese werden über die Baukosten abgewickelt.

Beleuchtung im Grundausbau enthalten. Diese werden über die Baukosten abgewickelt.

Zu- und Ableitungen für Küche im Grundausbau enthalten.

Ablage Südseite im Grundausbau enthalten.

Übrige Zusatzleistungen bedingt durch den Bau des Sitzungszimmers (Ausbau Dachgeschoss) in den Baukosten enthalten.

#### **Nicht enthalten:**

Auf Grund der momentanen finanziellen Situation des Baukontos kann die Küche noch nicht ausgelöst werden. Hier müssen wir den weiteren Fortschritt der Bauarbeiten abwarten. Ich erwarte jedoch, dass die Küche ebenfalls noch über das Baukonto abgewickelt werden kann.

Vorhänge sind momentan nicht vorgesehen, diese könnten jedoch aus akustischen Gründen noch notwendig werden. Kosten ca. Fr. 4'000.00

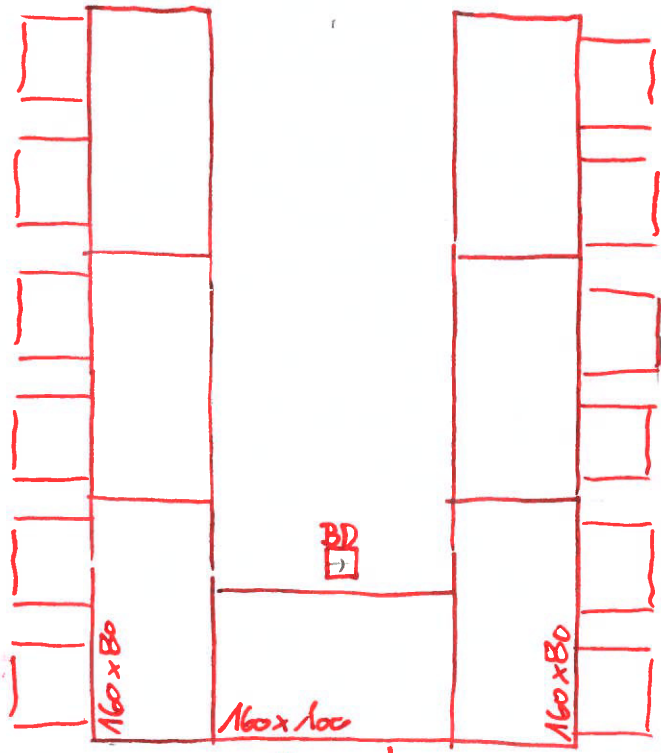
**Möglicher Bezugstermin** ab ca. Mitte Februar 2019

+3.855

SCREEN

Sitzungszimmer GR  
bf: 72m2  
ff: 13.1m2  
b: Parkett  
w: Gestrichen  
d: GKP Platten

TEE TISCHE



160 x 80

160 x 100

160 x 80

BD

SCHLÜSSEL OPTIONAL

ABLAGE

best.

T.O.A. 02  
E130c

Gang  
bf: 15  
ff: 6.1  
b: Pa  
w: Ge  
d: Gk

Garderobe

20



Nr. 0200709630 /

Typ 1 Küche /

Perspektive

Gezeichnet: Thomas Sahli

Ausdruck: 08.11.2018 ®

Sanitas Troesch AG  
Sägestrasse 79  
3098 Köniz  
Tel. +41 31 970 22 22  
koeniz-kueche@sanitastroesch.ch  
www.sanitastroesch.ch

**Küchenmodell**

**SO Soft**

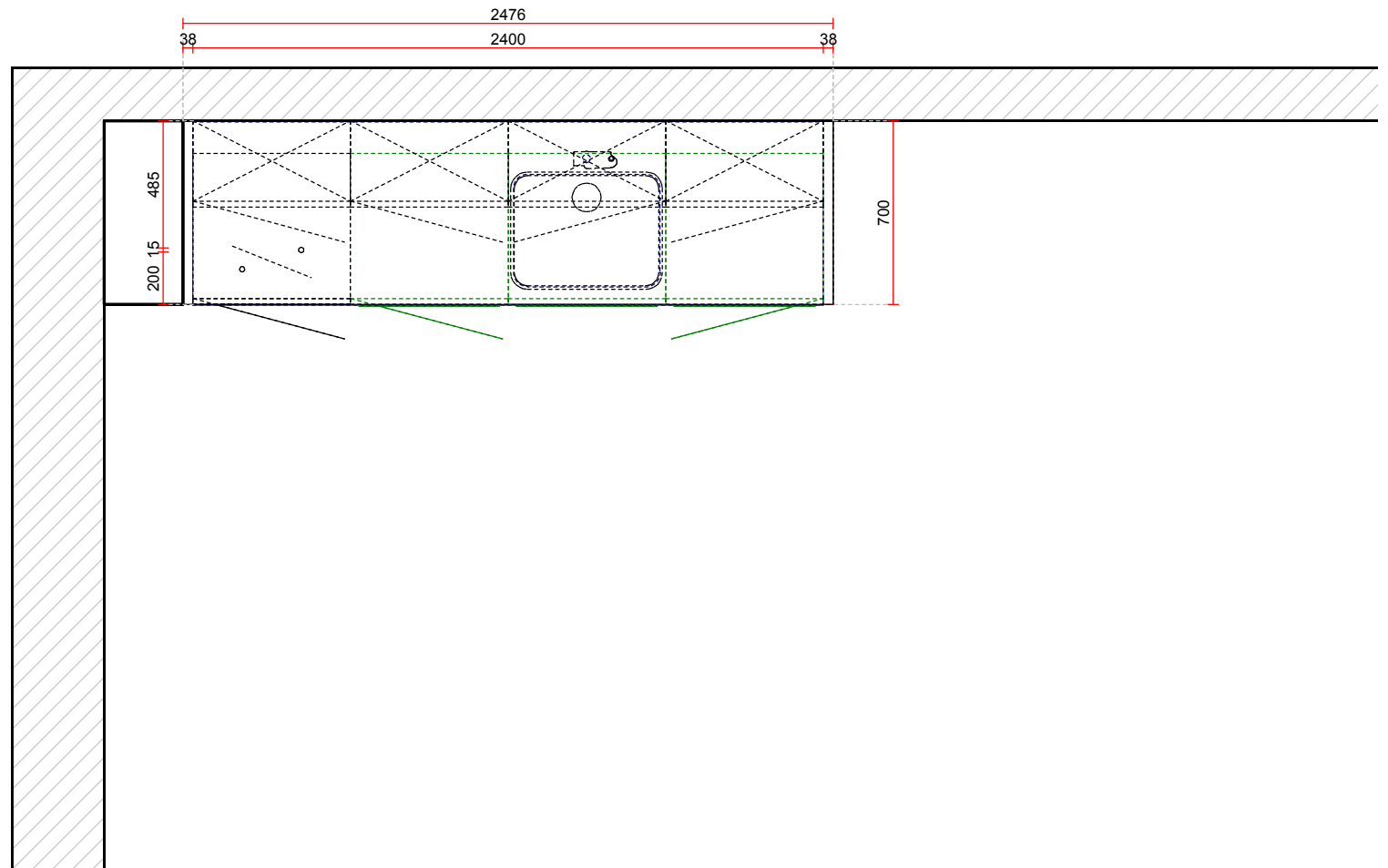
Kunde:  
Einwohnergemeinde Obergerlafingen

Poststrasse 9  
4564 Obergerlafingen

Objekt:  
Schule Obergerlafingen

4564 Obergerlafingen

**SANITAS  
TROESCH**



Nr. 0200709630 /

Typ 1 Küche /

Grundriss

Gezeichnet: Thomas Sahl

Massstab: Angepasst

Ausdruck: 08.11.2018 ®

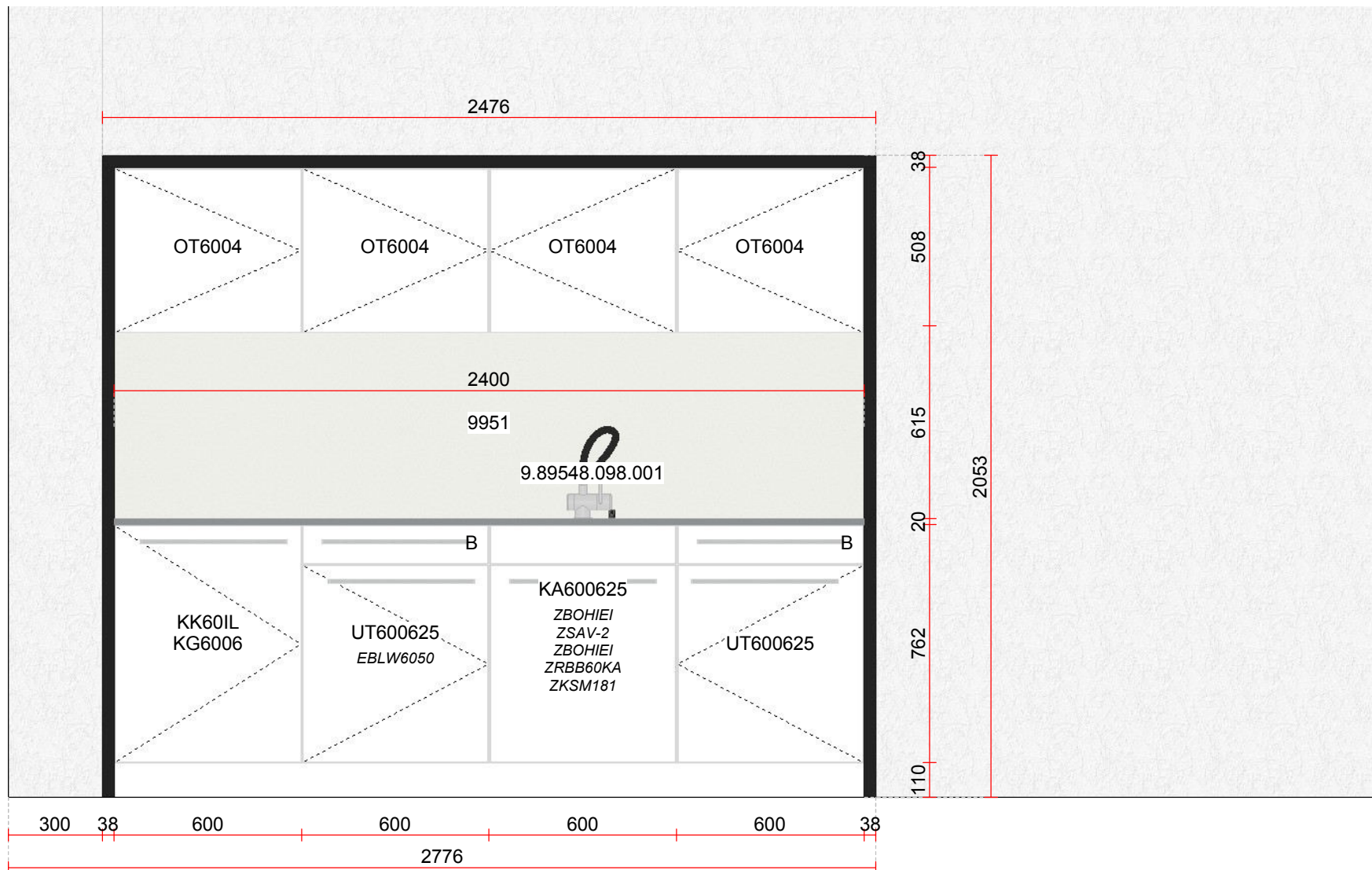
Sanitas Troesch AG  
 Sägestrasse 79  
 3098 Köniz  
 Tel. +41 31 970 22 22  
 koeniz-kueche@sanitastroesch.ch  
 www.sanitastroesch.ch

**Küchenmodell**  
**SO Soft**

Kunde:  
 Einwohnergemeinde Obergerlafingen  
 Poststrasse 9  
 4564 Obergerlafingen

Objekt:  
 Schule Obergerlafingen  
 4564 Obergerlafingen





Nr. 0200709630 /

Typ 1 Küche /

Ansicht Wand - 1

Gezeichnet: Thomas Sahl

Massstab: Angepasst

Ausdruck: 08.11.2018 ®

Sanitas Troesch AG  
 Sägestrasse 79  
 3098 Köniz  
 Tel. +41 31 970 22 22  
 koeniz-kueche@sanitastroesch.ch  
 www.sanitastroesch.ch

**Küchenmodell**  
  
**SO Soft**

Kunde:  
 Einwohnergemeinde Obergerlafingen  
  
 Poststrasse 9  
 4564 Obergerlafingen

Objekt:  
 Schule Obergerlafingen  
  
 4564 Obergerlafingen



Einwohnergemeinde  
Urs Loosli  
Poststrasse 9  
4564 Obergerlafingen

## Offerte / Angebot

Obergerlafingen 24.10.2018  
CHE-113.168.856 MWST  
Dominik Michel  
dm@michel-interior.ch

Eigentümer: Einwohnergemeinde  
Liegenschaft: Poststrasse 9  
Ort: 4564 Obergerlafingen  
.  
Objekt: Mobilier Gemeinderatszimmer

---

Totalbetrag I		17 770,00
Rabatt	3 %	533,10
Totalbetrag II		17 236,90
Skonto innert 20 Tagen	2 %	344,75
Totalbetrag netto		16 892,15
MWSt	7,7 %	1 300,70
Offertbetrag inkl. 7,7 % MWSt.		18 192,85

---

Zahlungskonditionen: 20 Tage netto

Es würde uns freuen, diesen geschätzten Auftrag ausführen zu dürfen. Wir sichern Ihnen prompte und handwerklich saubere Arbeit zu.  
Für weitere Fragen stehen wir jederzeit gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse

Dominik Michel

**michel interior ag**  
kriegstettenstrasse 2  
4564 obergerlafingen  
fon 032 675 80 45  
info@michel-interior.ch

<b>Pos.01.0 Konferenztisch</b>	<i>Einh.</i>	<i>Quant.</i>	<i>E-Preis</i>	<i>Total</i>
SITAGACTIVE Konferenztisch bootsförmig, t-Fussgestell, mechanisch höhenverstellbar von 65 - 85 cm Länge 450 cm, Breite 160/120 cm Platte zweiteilig, Eiche geräuchert Gestellfarbe schwarz Ausleger (Fuss) verchromt inkl. Elektrifizierung				
Tisch Total	Stk	1,00	7 200,00	7 200,00
<b>Pos.02.0 Bestuhlung</b>	<i>Einh.</i>	<i>Quant.</i>	<i>E-Preis</i>	<i>Total</i>
SITAGTEAM Besucherstuhl mit Armlehne und flachem Sitz Freischwingergestell aus Stahl, stapelbar Sitz gepolstert, Rückenlehne aus atmungsaktiven 3D-Funktionsgewebe Farben noch zu bestimmen				
Stuhl	Stk	14,00	755,00	10 570,00
Variante Girsberger DIAGON mit Armlehne und Kunststoff Auflage Freischwingergestell NICHT stapelbar Sitz gepostert, Rücklehne Netz Runner Farben noch zu bestimmen				
Stuhl	Stk		645,00	
<b>Total</b>				<b>17 770,00</b>

Sitag Konferenztisch



Girsberger DIAGON





Büroplanung - Innenarchitektur - Int. Möbelkollektionen - Textilien - Lampen - Schreinerei

Einwohnergemeinde Obergerlafingen  
Herr Beat Muralt  
Poststrasse 9  
4564 Obergerlafingen

Derendingen, 7. November 2018

**Offerte: Nr. 1867796**Ihre Anfrage : 07.11.2018  
Ihr Zeichen : U. Loosli  
Ihre Kunden-Nr. : 15922MwSt-Nr. : CHE-107.525.623 MWST  
Unser Zeichen : Cornelia Falter  
Lieferung / Termin : ab Bestellung 4-6 Wochen  
Montage :

Vielen Dank für Ihre Anfrage. Gerne offerieren wir Ihnen wie folgt:

Bezeichnung	Anzahl	Einheit	Preis	Rabatt	Total
USM Haller Arbeitstisch Grösse: 1500 x 750 - 740 mm Ausführung: Kunstharz perlgrau	6	Stk.	795.00		
USM Haller Arbeitstisch Grösse: 1500 x 1000 - 740 mm Ausführung: Kunstharz perlgrau	1	Stk.	952.00		
<b>Variante:</b>					
USM Haller Arbeitstisch Grösse: 1500 x 750 - 740 mm Ausführung: Eiche funriert, schwarz lackiert	6	Stk.	982.00		5'892.00
USM Haller Arbeitstisch Grösse: 1500 x 1000 - 740 mm Ausführung: Eiche furniert, schwarz lackiert	1	Stk.	1'221.00		1'221.00
<b>Zubehör:</b>					
USM Tischbein-Kabelführungsprofil inkl. Halteklammern	1	Stk.	30.00		
<b>Variante:</b>					
USM Kabelführungsprofil D20mm Grösse: 500 mm inkl. Magnetleisten	7	Stk.	30.50		213.50

Seite : 2  
Datum : 7. November 2018  
Offerte-Nr. : 1867796  
Kunde : 15922 / Einwohnergemeinde Obergerlafingen

Bezeichnung	Anzahl	Einheit	Preis	Rabatt	Total
USM Kabelführungsprofil D8mm Grösse: 500 mm inkl. Magnetleisten	1	Stk.	27.50		
<b>10% Rabatt</b>				<b>10.00</b>	<b>732.65</b>

Netto-Betrag	CHF	6'593.85
+ MwSt 7.7 % von CHF 11'630.70	CHF	507.75
<b>Offerttotal inkl. MwSt</b>	<b>CHF</b>	<b>7'101.60</b>

**Zahlungskondition: 30 Tage netto**

Für weitere Fragen stehen wir Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse  
Zaugg & Zaugg AG

Cornelia Falter



Büropunkt AG - Ritterquai 8 - 4500 Solothurn

Architekten Schwaar & Partner AG  
Postfach 16  
Herr Urs Loosli  
Thunstrasse 59  
CH-3000 Bern

## OFFERTE 3043

Solothurn, 6. November 2018

Seite 1 von 3

Guten Tag Herr Loosli

Für Ihr Interesse an unseren Einrichtungsvorschlägen bedanken wir uns herzlich.  
Gerne unterbreiten wir Ihnen unser Angebot, gemäss Ihrer Anfrage.

---

### Ihre Referenz

Kontakt: Urs Loosli  
Telefon: +41 31 352 11 55  
Mail: u.loosli@schwaar-ag.ch  
Vorgangsnummer: 2455  
Gültig bis: 31. Januar 2019

### Unsere Referenz

Verkauf: Dominko Madjura  
+41 32 313 17 17  
dominko.madjura@bueropunkt.ch  
Innendienst: Michelle Rubio  
+41 32 313 17 17  
michelle.rubio@bueropunkt.ch

---

Lieferbedingung: inkl. Montage

Anschriften: Lieferanschrift:  
Einwohnergemeinde Obergerlafingen  
Poststrasse 9  
CH-4564 Obergerlafingen

Rechnungsanschrift:  
Einwohnergemeinde Obergerlafingen  
Poststrasse 9  
CH-4564 Obergerlafingen

Zahlungsbedingung: 30 Tage netto

Geschäftsbedingungen: Die Büropunkt AG führt die Bestellung nach den zum Zeitpunkt der Bestellung jeweils gültigen Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der Büropunkt AG aus. Die AGB stehen Ihnen unter folgendem Link [www.bueropunkt.ch/agb](http://www.bueropunkt.ch/agb) zur Verfügung. Im Zweifel gelten jeweils die im Zeitpunkt der Bestellung unter diesem Link aufgeführten AGB.  
Mit Übersendung der Bestellung bestätigt der Vertragspartner der Büropunkt AG, dass er auf das Bestehen und den Inhalt der AGB hingewiesen worden ist und dass er diese zur Kenntnis genommen hat.

Garantie: Es gelten die Garantieleistungen des jeweiligen Herstellers.

1



lean Tisch Vollkern mit Furnier 160/80  
Platte fix. Gestell Metall pulverbeschichtet.  
Höhe fix 72,4 cm. Zarge mit Schlitzraster zur  
Adaption von Zubehör.  
Platte: Vollkern Holz furniert Finline 7137  
Gestell: Silber 180, Glatt

6 Stück à CHF 1'489.00 CHF 7'638.55

Rabatt -10.00%  
Objektrabatt -5.00%

1.1



lean Kabelführung magnetisch 4 x 2 x 50  
Metall pulverbeschichtet, magnetisch.  
Gestell: Silber 180, Glatt

6 Stück à CHF 33.00 CHF 169.30

Rabatt -10.00%  
Objektrabatt -5.00%

2



lean Tisch Vollkern mit Furnier 160/100  
Platte fix. Gestell Metall pulverbeschichtet.  
Höhe fix 72,6 cm. Zarge mit Schlitzraster zur  
Adaption von Zubehör.  
Plattenausführung:  
Plattendicke 5mm  
Platte: Vollkern Holz furniert Finline 7137  
Gestell: Silber 180, Glatt

1 Stück à CHF 1'825.00 CHF 1'560.40

Rabatt -10.00%  
Objektrabatt -5.00%

Sonderanfertigung

2.1



lean Kabelführung magnetisch 4 x 2 x 50  
Metall pulverbeschichtet, magnetisch.  
Gestell: Silber 180, Glatt

1 Stück à CHF 33.00 CHF 28.20

Rabatt -10.00%  
Objektrabatt -5.00%



3



lean Stehtisch 200/60  
Platte fix. Gestell Metall pulverbeschichtet.  
Höhe fix 105 cm. Zarge mit Schlitzraster zur  
Adaption von Zubehör. Fussstange  
industrieverchromt. 1 Fussrohr.  
Vollkern Holz furniert  
Plattendicke 5mm  
Platte: Vollkern 7137 Finline  
Gestell: Silber 180, Glatt

<u>1 Stück</u>	à CHF	2'425.00	CHF	2'073.40
Rabatt			-10.00%	
Objektrabatt			-5.00%	
Sonderanfertigung				

---

Total			CHF	11'469.85
	+ 7.7% Mehrwertsteuer		CHF	883.20
			CHF	12'353.05
<b>Total</b>	<b>inkl. 7.7% Mehrwertsteuer</b>		<b>CHF</b>	<b>12'353.05</b>

---

Wir freuen uns auf Ihre Rückmeldung und stehen bei Fragen gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse

Büropunkt AG

Dominko Madjura

Michelle Rubio

Gemeindeverwaltung Obergerlafingen  
 Herr Urs Loosli  
 Poststrasse 9  
 4564 Obergerlafingen

Kehrsatz, 02.11.2018

 Anfragedatum 02.11.2018  
 Kunden-Nr. 332749

 Unsere Referenz  
 Telefon direkt  
 Telefax  
 Mobile  
 E-Mail

 Markus Kohli / kimaag  
 +41 31 963 14 17  
 +41 31 963 15 11  
 +41 79 456 53 84  
 markus.kohli@kilchenmann.ch
**Angebot 70483**

Sehr geehrter Herr Loosli

Herzlichen Dank für Ihre Anfrage. Gemäss unserer Besprechung vom 26.10.2018 unterbreiten wir Ihnen gerne folgendes Angebot:

Pos	Artikel	Bezeichnung	Menge / Einheit	Preis	Rabatt	Gesamt
<b>1.</b>		<b>Display und Zubehör</b>				
1.1.	176788	Samsung QM85F spez. Preis 85" Public Display UHD 4K, 500cd/m <sup>2</sup> , eLED, 24H	1 Stk	5'990.00		5'990.00
1.2.	1131	Swico Recycling Gebühr TV ab 70" Bildschirmdiagonale TV / Display ab 70"	1 P	26.00		26.00
1.3.	169632	Chief XSM1U Wandhalterung (55"-90") 113.40kg	1 Stk	292.00		292.00
		Zwischentotal:				<b>6'308.00</b>
<b>2.</b>		<b>ClickShare CSE 200 und Zubehör</b>				
2.1.	171574	Barco ClickShare CSE 200 bestehend aus: 1x Basisstation, 2x Button Ausgangsaufösung max. 1920 x 1200	1 Stk	2'190.00	10%	1'971.00
2.2.	165194	Barco ClickShare Button-Halter für max. 4 Button	1 Stk	99.00		99.00
2.3.	171974	Barco ClickShare Button für alle Systeme	2 Stk	309.00		618.00
2.4.	159193	Extron DVID SL Ultra/3 0.9m Ultra Flexible Single Link DVI-D Cable	1 Stk	62.10		62.10

Pos	Artikel	Bezeichnung	Menge / Einheit	Preis	Rabatt	Gesamt
Zwischentotal:						<b>2'750.10</b>
<b>3.</b>	<b>Dokumentenkamera</b>					
3.1.	171389	Elmo L12iD+ Dokumentenkamera Full-HD 1920 x 1080 Visual Presenter	1 Stk	803.15	10%	722.84
<b>4.</b>	<b>Übertragungssystem und div. Kabel</b>					
4.1.	176683	Extron DTP2 T 211 HDMI 4K/60 DTP2 Transmitter with Audio Embedding	1 Stk	747.50	20%	598.00
4.2.	176684	Extron DTP2 R 211 HDMI 4K/60 DTP2 Receiver with Audio De-Embedding	1 Stk	747.50	20%	598.00
4.3.	164559	R&M Unipatch Real10 Kat.6, S/FTP, 4P, LSFRZH, AWG 26/7 Patchkabel 1.0m, grau Speziell für Crestron Produkte	2 Stk	18.15		36.30
4.4.	159196	Extron HDMI Ultra 15 - 4.5m Ultra Flexibles High Speed HDMI Kabel 4.5m	1 Stk	57.50		57.50
4.5.	159197	Extron HDMI Ultra 6 - 1.8m Ultra Flexibles High Speed HDMI Kabel 1.8m	1 Stk	41.40		41.40
4.6.	159198	Extron HDMI Ultra 9 - 2.7m Ultra Flexibles High Speed HDMI Kabel 2.7m	1 Stk	48.30		48.30
4.7.	1025	Material Diverses Kabel, Stecker, Kupplungen, Verbindungskabel, Buchsen, Anschlussdosen, Kabelkanäle, Netz- verteiler, Beschriftungsmaterial, Klein- und Installationsmaterial	1 P	80.00		80.00
Zwischentotal:						<b>2'182.34</b>
<b>5.</b>	<b>Dienstleistungen</b>					
5.1.	1024	Installationsarbeiten - Lieferung und Montage sämtlicher Geräte und Zubehöre - Verkabelung und Aufschaltung der Geräte - Inbetriebnahme, Einpegelung und Test- messungen an der kompletten Anlage	1 P	1'717.00		1'717.00
5.2.	1010	Projektleiter	1 Std	138.00		138.00
Zwischentotal:						<b>1'855.00</b>

Steuersatz	MWSt Basis	MWSt Betrag	Total inkl. MWSt	Total netto exkl. MWSt	CHF	13'095.45
7.7 %	13'095.44	1'008.35	14'103.79			

Zahlungsbedingungen : 30 Tage netto.

Rabatte: bereits berücksichtigt

AGB: Es gelten die zum Zeitpunkt der Bestellung gültigen Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB), abrufbar unter [www.kilchenmann.ch/AGB](http://www.kilchenmann.ch/AGB).

Lieferfrist: ca. 8 Wochen ab Bestellungseingang

Gültigkeit der Offerte: 2 Monate (Preis- und Typenänderungen der Lieferanten vorbehalten)

Sachbearbeiter: Markus Kohli  
+41 31 963 14 17  
[markus.kohli@kilchenmann.ch](mailto:markus.kohli@kilchenmann.ch)

Mathias Lehmann  
+41 31 963 14 25  
[mathias.lehmann@kilchenmann.ch](mailto:mathias.lehmann@kilchenmann.ch)

Das Kilchenmann-Team freut sich auf Ihre Nachricht und sichert Ihnen eine termin- und fachgerechte Ausführung zu.

Freundliche Grüsse  
Kilchenmann AG

i.V. Mathias Lehmann  
Leiter Projekte & Systeme  
Bern

i.V. Markus Kohli  
Projektleiter

Bauseitige Arbeiten:

- 
- Einzug aller Kabel gemäss Detailplanung der Kilchenmann AG
  - Sämtliche Starkstrominstallationen gemäss Detailplanung
  - Die Starkstrominstallationen müssen den NIV-Normen entsprechen sowie FI (RCD) 30mA abgesichert sein
  - Alle benötigten Leerrohre, Kabelkanäle, Kabeltrasses, Bodenkanäle, usw.





# Samsung QMF Series SMART Signage

Deliver your business message in ultra-realistic detail

## Highlights

- Deliver your business messaging 24/7 in Ultra-High-Definition(UHD) resolution with ultimate picture quality designed for a commercial environment
- Experience true UHD with DisplayPort® (DP) 1.2
- Install the display in portrait orientation easily with pivot mode
- Enjoy a full-UHD display line-up (49", 55", 65",75",85", 98")
- Ultimate display quality with non-glare panel in bright conditions (ample light or sunlight)

## Bring the next generation of UHD picture quality to your commercial environment

Samsung QMF Series SMART Signage features a new design and delivers 3,840 x 2,160 resolution, multi-format PIP support, DP1.2 support, set-back box (SBB) support, portrait or landscape orientation and reliable 24/7 operation for amazing flexibility in commercial settings.

The UHD displays deliver a super-crisp image with high pixel density that is perfect for displaying even the smallest details of photos and videos in a hyper-realistic and immersive visual experience.

Non-glare panels come as standard to ensure outstanding performance in bright conditions. Boasting a narrow-bezel configuration, the standalone displays offer a compact solution to environments limited by space or lighting. Available in configurations spanning 48" to 98", the UHD line-up is designed to deliver superior image quality in all environments. The versatile range of displays is specially configured to suit any business application.

For example, retail stores can leverage Samsung QMF Series with UHD to improve their brand image and showcase products in sharp detail, while corporations and arena or museum security centers can use the high-resolution displays to enhance security with stable and vivid content playback.

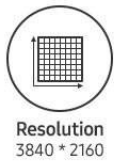


## Attract customers and improve brand identity with UHD lifelike images and picture quality

QMF Series delivers four times the FHD resolution on the same screen area, resulting in the most accurate recreation of details possible. Text that displays on QMF Series in UHD is super-crisp due to its high pixel density. High-detail visuals, such as photos and videos, are visible with the smallest details for a hyper-realistic and immersive visual experience. In addition, customers can replace older video walls composed of smaller FHD displays with a single large QMF Series display to eliminate the bezels and produce a seamless view of the content. The resolution made up of the four FHD displays is singlehandedly covered by one UHD display.

**UHD**

### Samsung QMF SMART Signage



## Display four times the FHD content on a single multiscreen for greater visual impact

Now, you can provide more information through a smaller number of displays. UHD offers four times the resolution of FHD, which means that you can display the equivalent of four FHD content screens on a single UHD screen. QMF Series features a wide array of connectivity options, including the ability to display content from four separate input devices on the same screen without the need to first merge the content on a separate PC. With QMF Series, no special third-party components are required.

Various PIP and split-screen scenarios are possible, far beyond just four equally separated rectangles. This flexibility enables dynamic and efficient usage scenarios, such as the display of a video conferencing system on a large part of the screen, along with reference documents from a different device on another screen area for meeting attendees, or a product image display next to a specifications list in a retail store.



## Choose the optimal display orientation with pivot mode

To meet the demands of traditional commercial environments, digital signage is often installed in portrait mode. Thus, it is critical that the digital signage supports portrait installation to fit to the aesthetics of the setting while still delivering the dynamic qualities of digital signage. QMF Series offers pivot mode that allows them to be installed in either landscape or portrait orientation to suit the environment's needs.



## Enjoy seamless video playback with QMF support for DP1.2

QMF Series natively supports a high 60 Hz refresh rate\* that ensures seamless video playback and eliminates the choppy visual experience often observed at a lower refresh rate. The QMF Series supports DP 1.2 connectivity, which is capable of streaming UHD video content at a refresh rate of 60 Hz\*, delivering a true UHD experience.

\*Note: QM85F supports a 120 Hz refresh rate.

# Specifications

## QMF ( 75" / 85" / 98" )

### Specifications

Model		QM75F	QM85F	QM98F	
Panel	Diagonal Size	Class	75	85	98
		Measured	74.5"/189.3cm	84.5" / 214cm	97.5"/247.7cm
	Type		60Hz E-LED BLU	120Hz Slim Direct LED BLU	60Hz E-LED BLU
	Resolution		3840x2160(16:9)	3840x2160(16:9)	3840x2160(16:9)
	Pixel Pitch (mm)		0.143x0.429mm	0.1625 x 0.4875 (mm)	0.105 x 0.315 (mm)
	Active Display Area		1650.24(H) x 928.26(V)	1872.0(H) x 1053.0(V)	2158.848(H) x 1214.352(V)
	Brightness(Typ.)		500nit	500nit	500nit
	Contrast Ratio (Typ.)		4000:1	5000:1	4000:1
	Viewing Angle(H/V)		178/178	178/178	178/178
	Response Time (G to G)		8ms (Typ)	6ms(Typ.)	8ms (Typ)
	Display Colors		16.7M(True Display) 1.07B(Ditherd 10bit)	16.7M(True Display) 1.07B(Ditherd 10bit)	16.7M(True Display) 1.07B(Ditherd 10bit)
	Color Gamut		72%	72%	72%
	Operation Hour		24/7	24/7	24/7
	Haze		25%	44%	25%
	Display	Dynamic C/R		Mega	Mega
H-Scanning Frequency		30 ~ 81kHz	30 ~ 81kHz	30 ~ 81kHz	
V-Scanning Frequency		48 ~ 75HZ	48 ~ 75HZ	48 ~ 75HZ	
Maximum Pixel Frequency		594MHz	594MHz	594MHz	
Sound	Speaker Type		Built in Speaker(10W + 10W)	Built in Speaker(15W+15W)	Built in Speaker(10W + 10W)
Connectivity	INPUT	RGB	DVI-I(D-Sub Common), Display Port 1.2 (2) → Sup- port UHD 60hz	D-Sub, DVI-D,Display Port 1.2 (2), Display Port 1.1 (1)	DVI-I(D-Sub Common), Display Port 1.2 (2) → Sup- port UHD 60hz
		VIDEO	HDMI 1.4 (4)	HDMI 1.4 (3)	HDMI 1.4 (4)
		HDCP	HDCP1.4 (→ support UHD 30hz)	HDCP1.4 (→ support UHD 30hz)	HDCP1.4 (→ support UHD 30hz)
		AUDIO	Stereo mini Jack, RGB, DVI, HDMI	Stereo mini Jack, RGB, DVI, HDMI	Stereo mini Jack, RGB, DVI, HDMI
		USB	USB (S/W update only)	USB (S/W update only)	USB (S/W update only)
	OUTPUT	RGB	N/A	N/A	N/A
		VIDEO	N/A	N/A	N/A
		AUDIO	Stereo mini Jack	Stereo mini Jack	Stereo mini Jack
		Power Out	N/A	N/A	N/A
		USB	N/A	N/A	N/A
	EXTERNAL CONTROL		RS232C(in/out), RJ45	RS232C(in/out), RJ45	RS232C(in/out), RJ45
	EXTERNAL SENSOR		IR	IR	IR
	Tuner		N/A	N/A	N/A
Power	Type		Internal	Internal	Internal
	Power Supply		AC 100 - 240 V~ (+/- 10 %), 50/60 Hz	AC 100 - 240 V~ (+/- 10 %), 50/60 Hz	AC 100 - 240 V~ (+/- 10 %), 50/60 Hz
	Power Consumption	On mode [W]	W/W 280, EU 277(Typical), 380 (Rating), 418(Max)	375(Typical), 450(Rating), 495(Max)	476(Typical), 550(Rating), 605(Max)
		Sleep mode	less than 0.5W	less than 0.5W	less than 0.5W
		Off mode	less than 0.5W	less than 0.5W	less than 0.5W

# Specifications

## QMF ( 75" /85" / 98" )

### Specifications

Model			QM75F	QM85F	QM98F
Mechanical Spec	Dimension(mm)	Set	1681.4x961.2x63.9 (w/o handle) 1681.4x961.2x71.2 (w/ handle)	1903.4 x 1090.5 x 105.1	2194.2x1249.8x71.3 (w/o handle) 2194.2x1249.8x76.5 (w/ handle)
		Package	1817x1095x280	2050 x 1265 x 472	2455x1483x605
	Weight (kg)	Set	41.6	55.5	80
		Package	55.1	71.4	140.6
	VESA Mount		600x400	600x400	900x600
	Protection Glass		N/A	N/A	N/A
	Stand Type		Foot Stand (Optional)	Foot Stand( Optional)	Foot Stand (Optional)
	Bezel Width (Top/Side/Bot) (mm)		14.5/14.5/14.5	13.2/13.2/19.3	15.2/15.2/15.2
Operation	Operating Temperature		0°C~ 40°C	0°C~ 40°C	0°C~ 40°C
	Humidity		10~80%	10~80%	10~80%
Feature	Key		UHD LFD Display	UHD LFD Display	UHD LFD Display
	Special	H/W	Temperature Sensor,Pivot Display, Clock Battery(168hrs Clock Keeping), Built in Speaker(10W 2ch)	Temperature Sensor,Pivot Display, Clock Battery(80hrs Clock Keeping), Built in Speaker(15W 2ch), Video Wall(15x15(OSD))	Temperature Sensor,Pivot Display, Clock Battery(168hrs Clock Keeping), Built in Speaker(10W 2ch)
		S/W	FHD 4 PBP Support (2/3/4 PBP), Auto Source Switching & Recovery, LFD Home UI, Button Lock, DHCP with RJ45 MDC, Hot key option, Plug&Play (Initial Setting)	FHD 4 PBP Support (2/3/4 PBP), Auto Source Switching & Recovery, LFD Home UI, Button Lock, DDC CI, DHCP with RJ45 MDC Urgent Message by MDC, Hot key option, Plug&Play (Initial Setting)	FHD 4 PBP Support (2/3/4 PBP), Auto Source Switching & Recovery, LFD Home UI, Button Lock, Hot key option, Plug&Play (Initial Setting)
	Internal Player (Embedded H/W)	Processor	N/A	N/A	N/A
		On-Chip Cache Memory			
		Clock Speed			
		Main Memory Interface			
		Graphics			
		Storage (FDM)			
		Multimedia			
IO Ports					
Operating System					
Certification	Safety		60950-1	60950-1	60950-1
	EMC		Class A	Class A	Class A
	Environment		N/A	N/A	N/A
Accessories	Included		Quick Setup Guide, Warranty Card, Power Cord, Remote Controller, Batteries	Quick Setup Guide, Warranty Card, DP cable, Power Cord, Remote Controller, Batteries	Quick Setup Guide, Warranty Card, Power Cord, Remote Controller, Batteries
	Optional	Stand	STN-L7585F	-	-
		Mount	Yes, WMN8200SD	WMN8200SD	Yes, WMN9500SD
		Specialty	-	-	-
		Media Player	SBB	SBB-DA/DI	SBB

## About Samsung

Samsung Electronics Co., Ltd. inspires the world and shapes the future with transformative ideas and technologies. The company is redefining the worlds of TVs, smartphones, wearable devices, tablets, cameras, digital appliances, printers, medical equipment, network systems, and semiconductor and LED solutions.

For the latest news, please visit the Samsung Newsroom at [news.samsung.com](http://news.samsung.com).

## For more information

For more information about Samsung

SMART Signage Solutions, visit

[www.samsung.com/business](http://www.samsung.com/business) or

[www.samsung.com/displaysolutions](http://www.samsung.com/displaysolutions).

Copyright © 2016 Samsung Electronics Co. Ltd. All rights reserved. Samsung is a registered trademark of Samsung Electronics Co. Ltd. Specifications and designs are subject to change without notice. Non-metric weights and measurements are approximate. All data were deemed correct at time of creation. Samsung is not liable for errors or omissions. All brand, product, service names and logos are trademarks and/or registered trademarks of their respective owners and are hereby recognized and acknowledged.

Windows is either registered trademark or trademark of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

Android is a trademark of Google Inc.

Mac and iOS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

iOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.

Samsung Electronics Co., Ltd.  
416, Maetan 3-dong,  
Yeongtong-gu  
Suwon-si, Gyeonggi-do 443-772,  
Korea  
[www.samsung.com](http://www.samsung.com)  
2017-09



Scan this code with your Smart Phone to download our Mobile Brochure App.

**SAMSUNG**



## Drahtloses Präsentationssystem für standardmäßige Tagungsräume



Kreativität gehört zu den wichtigsten Werten Ihres Unternehmens. Mit ClickShare können Sie sicher sein, dass die Ideen auch die Aufmerksamkeit bekommen, die sie verdienen. Mit diesem drahtlosen Präsentationssystem können Benutzer einfach das, was sich auf ihrem Laptop oder mobilen Gerät befindet, über den Präsentationsbildschirm teilen. Ohne Kabel, Konfiguration oder Warten auf Teilnehmer.

### **Anschließen – beeindrucken**

Die CSE-200 Base Unit ermöglicht das ClickShare-Erlebnis in kleinen und mittelgroßen Tagungsräumen. Jeder, auch Gäste, kann sich mit einem Klick verbinden und Inhalte sofort teilen – es ist keine Schulung erforderlich. Die Teilnehmer stecken einfach das USB-Gerät – den ClickShare Button – in ihren PC oder Mac und drücken auf den Button, um den Inhalt von ihrem Laptop auf dem großen Bildschirm im Tagungsraum anzuzeigen. Mit der ClickShare App können Benutzer auch Inhalte von ihren Smartphones oder Tablets teilen.

### **Zusammenarbeit wird gefördert**

Die CSE-200 Base Unit wurde für größere Unternehmen entwickelt, die erweiterte Sicherheitsfunktionen, mehr Verbindungsoptionen, wie AirPlay und Google Cast für Nicht-HDCP-Inhalte, und eine zentrale Verwaltung benötigen. Mit der CSE-200 Base Unit können bis zu zwei Personen Inhalte gleichzeitig nebeneinander anzeigen – das ermöglicht die direkte Übertragung auf den zentralen Bildschirm und verbessert die Zusammenarbeit. Als Beitrag zur Benutzerfreundlichkeit können die Sicherheitsfunktionen des CSE-200 auf eine von drei vordefinierten Stufen festgelegt werden, je nach Richtlinien und Anforderungen des Unternehmens. Und nicht zuletzt wird die Integration des Geräts in das Unternehmensnetzwerk über die API wesentlich erleichtert.

**Technische Daten****CSE-200**

<b>Allgemeine technische Daten</b>	
<b>AirPlay Support</b>	iOS mirroring (AirPlay) from iOS 9.0 up to iOS 10.3 / Mac OS 10.11 El Capitan or higher
<b>Betriebssystem</b>	Windows 7/8/8.1/10 32 & 64 Bit Mac OSX 10.10/10.11/10.12 (Sierra) Android v5 & v6 (ClickShare App) iOS 8, 9 & 10 (ClickShare-App)
<b>Video-Ausgänge</b>	1x HDMI
<b>Bildrate</b>	Bis zu 30 fps
<b>Ausgangsaufösung</b>	1.920x1.200
<b>Geräuschpegel</b>	Lautlos
<b>Anzahl gleichzeitiger Quellen</b>	2
<b>Anzahl gleichzeitiger Verbindungen</b>	16
<b>Audio</b>	1x HDMI, analog 1x Audio-Buchse 3,5 mm, S/PDIF
<b>Kompatibilität mit iPad, iPhone und Android</b>	Teilen von Dokumenten, Browsern, Kameras für Android- und iOS-Geräte via ClickShare-App
<b>Erweiterter Desktop</b>	Verfügbar (abhängig vom Treiber für Ihre Grafikkarte)
<b>Authentifizierungsprotokoll</b>	WPA2-PSK im Standalone-Modus WPA2-PSK oder IEEE 802.1X im Netzwerkintegrationsmodus
<b>Drahtloses Übertragungsprotokoll</b>	IEEE 802.11 a/g/n
<b>Reichweite</b>	Mit Signalstärkenmodulation anpassbar; max. 30 Meter (100 Fuß) zwischen ClickShare Button und ClickShare Base Unit
<b>Frequenzband</b>	2,4 GHz und 5 GHz
<b>Verbindungen</b>	1x Ethernet-LAN 2x (Rückseite) + 1x (Vorderseite) USB Analoger Audioausgang mit Mini-Klinkenbuchse (3,5mm), digitaler S/PDIF
<b>Temperaturbereich</b>	Betrieb: 0 °C bis +40 °C (+32 °F bis +104 °F) Max.: 35 °C (95 °F) bei 3.000 m Lagerung: -20 °C bis +60 °C (-4 °F bis +140 °F)
<b>Luftfeuchtigkeit</b>	Lagerung: 0 bis 90 % relative Luftfeuchtigkeit, nicht-kondensierend Betrieb: 0 bis 85 % relative Luftfeuchtigkeit, nicht-kondensierend
<b>Diebstahlschutz</b>	Kensington-Schloss
<b>Zertifizierungen</b>	FCC/CE
<b>Gewährleistung</b>	3 Jahre Standard Auf 5 Jahre erweiterbar
<b>Abmessungen ClickShare-Grundgerät</b>	
<b>Abmessungen (HxBxT)</b>	205 mm x 115 mm x 45 mm (ohne Antennen) / 8,1" x 4,5" x 1,8" 205 mm x 150 mm x 135 mm (ohne Antennen) / 8,1" x 5,9" x 5,3"
<b>Stromversorgung</b>	Standard-110/220 V-Stecker oder Power over Ethernet (PoE Plus)
<b>Leistungsaufnahme</b>	Betrieb: 6 W (typisch) / 18 W (max.) Standby: 2,6 W (ECO-Standby) / 0,4 W (Deep-Standby)
<b>Gewicht</b>	600 g/1,32 lb

Generiert am: 30 May 2017  
Die angegebenen Informationen und Daten sind typisch für das beschriebene Gerät.  
Jede Spezifikation kann sich aber ohne vorherige Ankündigung ändern.  
Die aktuelle Version dieser Broschüre finden Sie unter [www.barco.com](http://www.barco.com).



## Ausstattungsmerkmale

- HDMI IN und OUT **NEU!**
- Starker 96 x Zoom  
(12 x Optischer Zoom, 8 x Digitaler Zoom)
- 3.4 MP CMOS Sensor
- Full-HD 1080p Auflösung
- USB Video Class Compliant (kann direkt als Webcam eingesetzt werden)
- Multidirektionaler Kamerarahs
- A3 Aufnahmefläche
- Integriertes Mikrofon
- Ergonomisch geformte Fernbedienung

# L-12iD

## Der revolutionäre interaktive Visualiser



**12x**  
Optischer Zoom!

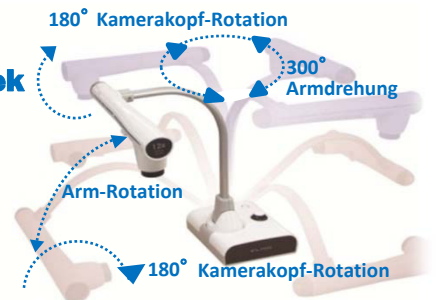
**Starker**  
**96 x Zoom**



**Full HD**  
**1080p Bilder**



**30 Bilder/Sek**  
**Videos**



### Hochwertige Bilder & Kamerakopf- und Arm-Drehung bis zu 300°

Der L-12iD kann hochwertige Full-HD Bilder aus jeder Richtung aufnehmen. Der solide Kameraarm bleibt in der gewünschten Position und ist leicht von Links- und Rechtshändern bedienbar.

### Hohe Interaktivität

### WEBCAM & HDMI IN und HDMI OUT Funktion

**NEU**

Die neuen Eigenschaften des L-12iD sind seine hohe Interaktivität und Benutzerfreundlichkeit. Der L-12iD unterstützt **UVC (USB Video Class)** zur einfachen Einbindung an Ihr Interactive Whiteboard, und andere Classroom-Technologien. Die neue HDMI In und Out Funktion ermöglicht es Ihnen, den L-12iD Visualiser als HDMI "Durchlauf-Switcher" zu nutzen, um einen HD Computer, einen Tablet PC Bildschirm und HD Bilder vom L-12iD Visualiser aus per Knopfdruck anzuzeigen.



### Präsentationshilfen



Die mitgelieferte **Fernbedienung** unterstützt Ihre Präsentationen mit **praktischen interaktiven Funktionen!**

#### Bildvergleich



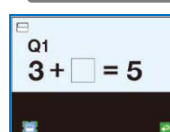
Zeigt parallel eine Aufnahme und ein Live-Bild an

#### Hervorheben



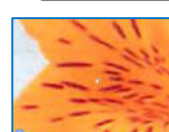
Lenkt den Blick auf einen bestimmten Bereich im Bild.

#### Maskieren



Deckt einen ausgewählten Bereich des Bildes ab.

#### Scrollen



Scrollt im Bild und vergrößert es digital per Knopfdruck.

### Anmerkungen im Livebild

mit



und/oder



Kombinieren Sie den L-12iD mit dem **ELMO Wireless Tablet** oder dem **ELMO Interactive Pen** und beschriften Sie Livebilder und **Aufnahmen**. Sie können auch Videos aufnehmen und abspielen. Dafür brauchen Sie **KEINEN** Computer!

# L-12iD SPEZIFIKATIONEN

## KAMERA

Bildpunkte	1/2.8" CMOS 3,400,000 Pixel
Gesamtpixel	2,144(H) x 1,588(V)
Effektive Pixel	1,920(H) x 1,536(V)
Bildfrequenz	30 Bilder/Sek
Auflösung	Analog RGB: 800(H) x 800(V) Linien und mehr

## OPTIK

Zoom	12fach optisch
Linse	F3.2-3.6, f=4.0mm-48.0mm
Aufnahmefeld	1080p : Max.420x233mm Min.48.5x27.5mm 720p : Max.420x233mm Min.48.5x27.5mm SXGA : Max.420x334mm Min.48.5x38.5mm WXGA : Max.420x259mm Min.48.5x30.5mm XGA : Max.420x313mm Min.48.5x36.5mm
Fokus	Automatisch/Manuell/Zoom-Synchronisiert

## FUNKTIONEN

Weißabgleich	Automatisch/One-Push/Manuell
Bildmodus	Text1/Text2/Text3/Grafik1/Grafik2
Kanteneffekt	Möglich (nur im Grafikmodus)
Pause	Vorhanden
Speichern von Bildern	Möglich (SD / USB)
Speichern von Videos	Möglich (SD / USB)
USB-Bildausgabe	Möglich (Elmo Original , UVC(USB Video Class))
Digitaler Zoom	8fach
Gamma-Einstellung	Möglich (nur im Grafikmodus)
Grafische OSD (On-Screen Display)	Vorhanden
Speichern von Dateien auf	SD-Karte/SDHC Karte/USB-Stick
Benutzervoreinstellung	Bis zu 3 Voreinstellungen
Annotation	Möglich (mit ELMO-CRA-1 Tablet, ELMO CRB-1 Interactive Pen oder am Computer)
Helligkeitskontrolle	Auto / Manuell
Weitere Funktionen	Hervorheben, Maskieren, Scrollen (in digitalem Zoom), Mosaik, Bildvergleich, Bild in Bild, Farbfilter, Mikroskop-Modus, Bildrotation (0°/180°), Umwandeln von Positiv- in Negativdarstellung, Schwarzweiß- oder Farbdarstellung

## ANSCHLÜSSE

Eingangswahl	Main/Extern (1x RGB, 1x HDMI)
Ausgänge	RGB HDMI Line Out (Miniklinke 3.5mm)
Eingänge	RGB (D-sub 15-P) HDMI Mic In/Line Out (shared, Miniklinke 3.5mm)
Externe Steuerung	Mini-USB 2.0
Analog RGB out	1080p : 1,920x1,080@60Hz, 720p : 1,280x720@60Hz SXGA:1,280x1,024@60Hz, WXGA:1,280x800@60Hz XGA:1,024x768@60Hz
HDMI out	Bildausgabe: 1080p/720p Audioausgabe: PCM44.1kHz Sampling-Frequenz
Speichermöglichkeiten	SD-Karten-Slot, USB 2.0 Anschluss Typ A

## BELEUCHTUNG

Interne Lichtquelle Vorhanden (LED-Leuchte)

## ANDERE

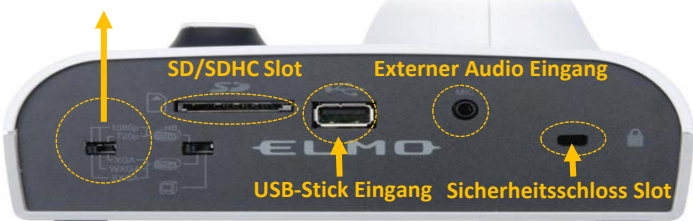
Zubehör	Netzteil, Netzanschlusskabel, USB-Kabel (für den Anschluss an einen PC), Fernbedienung, AAA-Batterien (für die Fernbedienung), ELMO Interactive Toolbox Software CD-ROM, ELMO Interactive Toolbox Installationshandbuch, L-12iD Handbuch (CD-ROM), Schnellstartanleitung, Garantie
Sicherheitsschloss	Anschlussmöglichkeit vorhanden für Kensington
Spannungsversorgung	12V DC(AC Adapter AC100-240V)
Stromverbrauch	16.2W
Abmessungen (B×T×H)	355x373.5x426.5mm aufgestellt 195x294x469mm zusammengeklappt
Gewicht	ca. 3.0 kg (nur Haupteinheit)

## • RÜCKSEITE / ANSCHLÜSSE



## • OUTPUT-AUFLÖSUNG WÄHLBAR

Beim L-12iD können Sie durch einfaches Umschalten die Output-Auflösung verändern.



## • BILDER/VIDEOS AUF SD-KARTE/ USB-STICK ABSPEICHERN

Aufnahmen (JPEG) und Audio-Video Dateien (MP4) können Sie für die spätere Nutzung auf **USB-Stick oder SD-Karte** abspeichern. Sichern Sie die Dateien mit der ELMO interactive Toolbox (von CD) auch auf Computer.



## • AUDIO INPUT & OUTPUT

Nehmen Sie hochwertige Videos mit Ton über das integrierte oder ein externes Mikrofon auf.

## • OPTIONALES ZUBEHÖR

Mikroskop Adapter-Linse



L-12iD Stage



Folgen Sie uns auf ELMO Deutschland

Abonnieren Sie ELMO Germany

Folgen Sie uns auf ELMO Europe

ELMO

ELMO EUROPE HQ

GERMAN BRANCH

DISTRIBUTED BY



Immeuble Elysées La Défense  
7C Place du Dome, 92056  
Paris La Défense, France  
TEL: +33 (0)1 73 02 67 03  
FAX: +33(0)1 73 02 67 10  
www.elmo-europe.com  
info@elmo-europe.com

Hansaallee 201, Haus 1  
40549 Dusseldorf, Germany  
TEL: +49 (0)211 544756 40  
FAX:+49 (0)211 544756 60  
www.elmo-germany.de  
E-mail: info@elmo-germany.de



## Auszug

aus dem Protokoll des Gemeinderates Nr. 12

Sitzung vom 22.08.2018

---

### 73 Finanzen: Entschädigung Jugendkommission, Reinigungspersonal, Dorfweibel und Brunnenmeister

Aktenzeichen: 0223-15.0057

#### Beschluss:

Der Gemeinderat **beschliesst** einstimmig:

1. Der Gemeinderat beschliesst zuhanden der Gemeindeversammlung mit Wirkung ab dem 1. Januar 2019, Anhang 2 der Dienst- und Gehaltsordnung wie folgt zu ergänzen bzw. anzupassen:
  - die Aufsichtsentschädigung Jugendraum für Mitglieder der Jugendkommission wird auf Fr. 55.-- pro Abend festgelegt;
  - die Aufsichtsentschädigung Jugendraum für Nichtmitglieder der Jugendkommission wird auf Fr. 30.-- pro Abend festgelegt;
  - die Überschrift zum Taggeld-Regulativ wird abgeändert in "Taggelder";
  - der Stundenlohn für privatrechtliche Angestellte (RaumpflegerInnen, Dorfweibel, Technischer Mitarbeiter, Verwaltungsmitarbeiter) wird der bisherige Maximalansatz von Fr. 29.-- auf Fr. 30.-- angehoben;
  - es ist eine Änderungstabelle einzufügen.
2. Die Jugendkommission wird ermächtigt, rückwirkend ab dem 1. Januar 2018 pro 2018 im Rahmen des Budgets den Mitgliedern der Jugendkommission pro geleisteten Aufsichtstag eine Pauschale von Fr. 55.--, den Nichtmitgliedern der Jugendkommission pro geleisteten Aufsichtsabend eine Pauschale von Fr. 30.-- gutzuschreiben.

Obergerlafingen, 17. September 2018

Einwohnergemeinderat Obergerlafingen

Stefan Zumbrunn  
Gemeindevizepräsident

Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin

Verteiler:

- Jugendkommission
- Finanzverwaltung der Einwohnergemeinde Obergerlafingen
- Gemeindeversammlung im Dezember 2018



## Auszug

aus dem Protokoll des Gemeinderates Nr. 16

Sitzung vom 14.11.2018

---

**125            Finanzen: Budget 2019 - a.) Teuerungsausgleich, Stufenanstieg und Pensen Gemeindepersonal (\*)**

Aktenzeichen: 0210-18.0755.10

**Beschluss: (Auszug)**

Der Gemeinderat **beschliesst** einstimmig:

1. ...
2. ...
3. ...
4. ...
5. ...
6. Der Gemeindeversammlung ist zu beantragen, die Gemeindeschreiberei unter Übernahme des Bausekretariates in eine Teilzeitstelle von 50 % umzuwandeln und eine Bruttolohnsumme von Fr. 44'117.-- im Budget zu bewilligen, nach Abzug der Pauschalentschädigung für die Gemeindeschreiberei von Fr. 17'855.--, mit entsprechender Anpassung von Anhang 2 der Dienst- und Gehaltsordnung.
7. Nach Zustimmung der Gemeindeversammlung zur Umwandlung der Gemeindeschreiberei in ein Teilzeitpensum ist die Stelle der guten Ordnung halber im Publikationskasten der Gemeinde mit einer Frist von 14 Tagen zu publizieren, mit dem Hinweis der voraussichtlich vorgenommenen internen Besetzung der Stelle.
8. ...

Obergerlafingen, 22. November 2018

Einwohnergemeinderat Obergerlafingen



Beat Muralt  
Gemeindepräsident



Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin

Verteiler:

- Finanzverwaltung Obergerlafingen





## Anhang 2

### Besoldungen Verwaltungspersonal, Honorare, Entschädigungen und Sitzungsgelder für nebenamtliche Funktionen

- 1 Alle aus der Gemeindetätigkeit erwirtschafteten Beträge fließen in die Gemeindekasse, d.h. Rechnungsstellung und Inkasso erfolgen ausschliesslich durch die Gemeindekasse. Gemeindebedienstete werden ausschliesslich durch die Gemeinde bezahlt.
- 2 Büroentschädigungen werden neu als Anteil fixe Spesen ausbezahlt. Diese entfallen, wenn ein Arbeitsplatz in der Gemeindeverwaltung zugewiesen wird.
- 3 Aktuare / innen erhalten neu einen Fixspesenanteil pro Sitzung als Ersatz für die Büroentschädigung.
- 4 Als Kommissionssitzung gelten nur offizielle, traktandierte Sitzungen, zu welcher alle Kommissionsmitglieder eingeladen sind.
- 5 Es wird pro Kommissionssitzung nur eine Entschädigung ausbezahlt (keine Doppelsitzungen).
- 6 Ganz- oder Teiltagesentschädigungen sind durch den Gemeinderat zu bewilligen, nach Möglichkeit vorgängig.

#### Entschädigung pro Sitzung/**Anlass**

Stelle / Amt	Honorar CHF	Fixe Spesen	Wahl-Behörde	Bemerkungen
Gemeinderatssitzung pro Sitzung	95		G	Entschädigung inklusive Vorbereitung
<b>Kommissionen</b>				
Sitzungsgeld Sitzungsleiter / in pro Sitzung	95		GR	d.h. Entschädigung für Vorbereitung (55.-)
Sitzungsgeld Aktuar / in pro Sitzung	120	0	GR	Entschädigung für Protokoll, Einladung mit Traktanden (55.-) Vorher 90.— & 20.— für Spesen = 110.--
Sitzungsgeld Mitglieder pro Sitzung	40		GR	
Wahlbüro pro Std.	40		GR	
Präsident / in Wahlbüro pro Urnengang	95		GR	

## DKO 03 Anhang 2

Zuschlag für auswärtige Sitzungen nach 17.00 Uhr				Nachsessensentschädigung (entfällt bei Halb-/ Ganztagsentschädigung)
Aufsichtsentschädigung Jugendraum für Mitglieder der Jugendkommission	55			Pro Abend
Aufsichtsentschädigung Jugendraum für Nichtmitglieder der Jugendkommission	30			Pro Abend
Spezialkommissionen	Offen		GR	Wird i.d.R. der GV vorgestellt und vorgeschlagen

### Entschädigung pro Sitzung / Anlass-Taggelder

6 Ganz- oder Teiltaggeld-Entschädigungen sind durch den Gemeinderat zu bewilligen, nach Möglichkeit vorgängig.

Stelle / Amt	Honorar CHF	Bemerkungen
<b>Taggelder</b>		
Ganzes Taggeld, bei reiner Arbeitszeit über 5 Stunden	260	
Halbes Taggeld, bei reiner Arbeitszeit bis zu 5 Stunden	130	
1/4-Taggeld, bei reiner Arbeitszeit bis zu 3 Stunden	65	nur für Behördemitglieder ohne Anspruch auf ein pauschales Jahreshonorar
Fahrtspesen pro km oder Bahnbillet	-.70	

### Jahresentschädigung

7 Die Pauschalentschädigung ist vorrangig für die Kommissionspräsidenten und die Aktuare vorgesehen, als Entschädigung für die Vorbereitung von Entscheiden und Verfügungen sowie als Entschädigung für spezielle Aufgaben ausserhalb der Kommissionssitzungen (z.B. Erarbeiten Finanzplan).

8 Sollten andere Kommissionsmitglieder als der Präsident diese Arbeiten ausführen, so steht ihnen diese Entschädigung ganz oder teilweise zu.

9 Die Kommissionen einigen sich über die Aufteilung selbst. Bei Uneinigkeit entscheidet der Gemeinderat.

10 Es besteht die Zielsetzung administrative Arbeiten an die Gemeindeverwaltung abzugeben, wobei die Aktuariats-Entschädigung <sup>1)</sup> entfallen kann.

## DGO 03 Anhang 2

Stelle / Amt	Honorar CHF	Fixe Spesen	Wahl-Behörde	Bemerkungen
<b>Kommissionen für Verfügungen / Entscheide</b>				
Bau- und Planung, Präsidium	6'165	600	GR	ohne Anteil Aktuariat (alt 2'000.--)
Bau- und Planung, Aktuariat	2'380			
Umwelt und Werke, Präsidium	6'165	600	GR	ohne Anteil Aktuariat (alt 2'000.--)
Umwelt und Werke, Aktuariat	2'380			
Finanzkommission	2'165	300	GR	vorher Finanzplanung genannt
Controlling	2'000	300	GR	
Rechnungsprüfung	0	300	GR	
Jugendkommission, Präsidium	1'000	300	GR	ohne Anteil Aktuariat (alt 1000 + 500.--)
Jugendkommission, Aktuariat	500			

## Jahresentschädigung

Stelle / Amt	Honorar CHF	Fixe Spesen	Wahl-Behörde	Bemerkungen
<b>Funktionäre</b>				
Gemeindepräsident / in p.a.	21'640	4'000	G	
Gemeindevizepräsident / in p.a.	1'625		G	
Gemeindeschreiber / in p.a.	0	600	GR	Seit 01.01.2019 Festanstellung in einem Teilzeitpensum
Friedensrichter / in p.a.	540		G	
Anzeigerverträger p.a.	6525		GR	(= 116.-- pro Gang bei 52 Wochen)
Brunnenmeister Hochdruckwasserversorgung p.a.	3'785		GR	
Ackerbauleiter p.a.	465		GR	
Staats- und Gemeindesteuerregisterführer/In	4.20	325 <sup>2)</sup>	GR	Anteil Gemeinde pro Jahr und Steuererklärung ( <sup>2)</sup> p.a.)

## DKO 03 Anhang 2

Feuerungskontrolle	55		GR	Pro Kontrolle gem. Feuerungsreglement § 8
Pflügen und Abhackpflug pro Std.	97		GR	wovon Fr. 25.00 als Stundenlohn
Schneepflügen mit grossem Pflug pro Std	141		GR	wovon Fr. 25.00 als Stundenlohn
Schneepflügen mit kleinem Pflug pro Std	130		GR	wovon Fr. 25.00 als Stundenlohn
Salzen mit eigenem Gerät pro Std	117		GR	wovon Fr. 25.00 als Stundenlohn

### Öffentlich-rechtliche Anstellungen

- 11 Die öffentlich-rechtlichen Stellen sind als Stellenplan jährlich durch die Gemeindeversammlung (Budgetgemeinde) zu bewilligen.
- 12 Bei öffentlich-rechtlich Angestellten erfolgt die Einstufung nach Lohnklassen und Erfahrungsstufen. Die Einstufungen, Anpassungen und allfällige Lohnklassenwechsel sind in der DGO §35 ff geregelt.

### Privatrechtliche Anstellungen

- 13 Bei allen privatrechtlich Angestellten gelten 8.3% des Stundenlohns als Anteil für Ferien, Feiertagsentschädigung und 13-ten Monatslohn.
- 14 Bei privatrechtlich Angestellten wird der Maximallohn i.d.R. nach 16 Jahren Erfahrung bei guter Leistung und Qualifikation erreicht.

Stelle / Amt	Lohn / Std CHF Minimum	Lohn / Std CHF Maximum	Anstellung	Bemerkungen
<b>Privatrechtliche Angestellte / innen</b>				
Raumpfleger / innen	20	30	GR	z.B. Schulhaus, Kindergarten, MZH, Gemeindeverwaltung
Dorfweibel	20	30	GR	Einpacken von Stimm- und Wahlmaterial
Technischer Mitarbeiter / -in	24	30	GR	z.B. Brunnenmeister mit Sonderaufgaben, Aushilfe Wegmacher
Verwaltungsmitarbeiter / -in	24	30	GR	z.B. Aushilfen Gemeindeverwaltung

Änderungstabelle

Beschluss GR	Beschluss GV	Inkrafttreten	Element	Änderung	Genehmigung
		01.01.2013		Revision der Gehälter, Anpassung an die Teuerung	nicht pflichtig
22.08.2018	21.06.2017	01.01.2019	Aufsichtsentschädigung Jugendraum; maximaler Stundenlohn Angestellte	Änderung Beitragssätze	nicht pflichtig



## Auszug

aus dem Protokoll des Gemeinderates Nr. 16

Sitzung vom 14.11.2018

---

### 127 Finanzen: Budget 2019 - c.) Erfolgsrechnung, 2. Lesung

Aktenzeichen: 0210-18.0755.10

#### Beschluss:

Der Gemeinderat **beschliesst** einstimmig:

1. Das Budget der Erfolgsrechnung 2019 mit einem Aufwand von Fr. (4'552'855.--), einem Ertrag von Fr. (4'427'263.--) und einem Aufwandüberschuss von Fr. (125'622.--) wird zuhanden der Gemeindeversammlung genehmigt.

Obergerlafingen, 22. November 2018

Einwohnergemeinderat Obergerlafingen

Beat Muralt  
Gemeindepräsident

Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin

#### Verteiler:

- Finanzverwaltung Obergerlafingen
- Gemeindeversammlung Obergerlafingen
- Bau- und Planungskommission
- Umwelt- und Werkkommission
- Finanzkommission



## Auszug

aus dem Protokoll des Gemeinderates Nr. 16

Sitzung vom 14.11.2018

---

### 128 Finanzen: Budget 2019 - d.) Investitionsrechnung, 2. Lesung

Aktenzeichen: 0210-18.0755.10

#### Beschluss:

Der Gemeinderat **beschliesst** einstimmig:

1. Der Budgetgemeindeversammlung sind die folgenden Verpflichtungskredite zu beantragen:
  - 2136.5620.01 Mobiliar KS Recherswil-Obergerlafingen, Standort Obergerlafingen im Betrag von Fr. 100'000.--, unter dem Vorbehalt der Zustimmung der Einwohnergemeinde Recherswil zur Tragung der Kosten für die Möblierung der Schulhausneubauteile in Abweichung zum geltenden Kreisschulvertrag durch die Standortgemeinden, ansonsten über den Kostenverteiler gemäss Vertrag abzurechnen sei;
  - 2170.5060.01 Möblierung Gemeinde-Sitzungszimmer im Schulhaus im Betrag von Fr. 35'000.--.
2. Das Budget der Investitionsrechnung 2019 wird mit einer Nettoinvestition von Fr. 781'000.-- zuhanden der Gemeindeversammlung genehmigt.
3. Der Gemeinderat beauftragt die Umwelt- und Werkkommission für 2020 den Ersatz der Wasserleitung Hauptstrasse zu projektieren.

Obergerlafingen, 22. November 2018

Einwohnergemeinderat Obergerlafingen

Beat Muralt  
Gemeindepräsident

Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin

Verteiler:

- Finanzverwaltung Obergerlafingen
- Gemeindeversammlung Obergerlafingen
- Umwelt- und Werkkommission



## Auszug

aus dem Protokoll des Gemeinderates Nr. 16

Sitzung vom 14.11.2018

---

### 129 Finanzen: Budget 2019 - e.) Steuersatz

Aktenzeichen: 0210-18.0755.10

#### Beschluss:

Der Gemeinderat **beschliesst** einstimmig:

1. Der Gemeindeversammlung wird beantragt, den Steuersatz für natürliche und juristische Personen für das Steuerjahr 2019 auf je 105% der Staatssteuer festzulegen.

Obergerlafingen, 22. November 2018

Einwohnergemeinderat Obergerlafingen

Beat Muralt  
Gemeindepräsident

Iris Kerschbaum  
Gemeindeschreiberin

Verteiler:

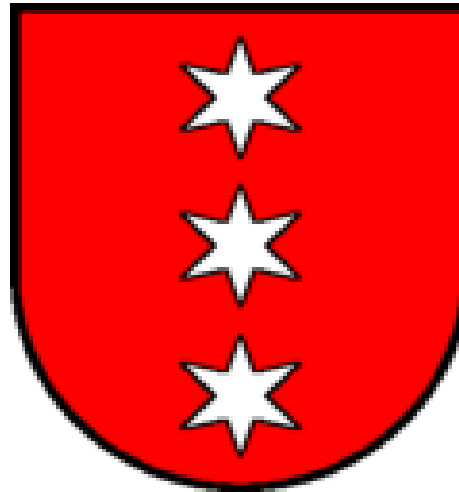
- Finanzverwaltung Obergerlafingen
- Gemeindeversammlung Obergerlafingen



**Einwohnergemeinde (EG)  
4564 Obergerlafingen**

[www.obergerlafingen.ch](http://www.obergerlafingen.ch)

**Budget 2019**



---

Gemeinderat

14. November 2018

---

Gemeindeversammlung

12. Dezember 2018

---

## Inhaltsverzeichnis

Titel	Seite
<b>Bericht und Antrag</b>	
1	Beschluss und Antrag 1
2	Eckdaten Budget 2018 2
<b>Übersicht</b>	
3	Übersicht Budget
3.1	Ergebnisse 3
3.2	Finanzierung mit Spezialfinanzierungen 4 - 5
<b>Erfolgsrechnung</b>	
4	Erfolgsrechnung
4.1	Funktionale Gliederung 6
4.2	Sachgruppengliederung 2-stellig Gemeinde Total 7
4.3	Einzelkonten nach Funktionen 8 - 32
4.4	Sachgruppengliederung 4-stellig 33 - 39
<b>Investitionsrechnung</b>	
5	Investitionsrechnung
5.1	Funktionale Gliederung 40
5.2	Sachgruppengliederung 2-stellig 41
5.3	Einzelkonten nach Funktionen 42 - 44
5.4	Sachgruppengliederung 4-stellig 45 - 46
<b>Plan-Geldflussrechnung</b>	
6	Plan-Geldflussrechnung (fakultativ) Keine
<b>Anhang</b>	
7	Berechnung Werterhalt 47
8	Abschreibungen Verwaltungsvermögen 48 - 49
9	Verpflichtungskreditkontrolle (Auswertung bei Rechnungsabschluss) Keine
10	Kennzahlen (Auswertung bei Rechnungsabschluss) Keine

## Beschluss und Antrag

Der Gemeinderat beantragt, das Budget wie folgt zu genehmigen:

1) <b>Erfolgsrechnung</b>	Gesamtaufwand	Fr.	4'552'885.00
	Gesamtertrag	Fr.	4'427'263.00
	<b>Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)</b>	<b>Fr.</b>	<b>-125'622.00</b>
2) <b>Investitionsrechnung</b>	Ausgaben Verwaltungsvermögen	Fr.	851'100.00
	Einnahmen Verwaltungsvermögen	Fr.	70'000.00
	<b>Nettoinvestitionen (+) / Nettoinvestitionsabnahme (-) Verwaltungsvermögen</b>	<b>Fr.</b>	<b>781'100.00</b>
3) <b>Spezialfinanzierungen</b>	Wasserversorgung		
	Abwasserbeseitigung		
	Abfallbeseitigung		
	<b>Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)</b>	<b>Fr.</b>	<b>-32'202.00</b>
	<b>Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)</b>	<b>Fr.</b>	<b>66'805.00</b>
	<b>Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)</b>	<b>Fr.</b>	<b>-14'746.00</b>

4) Der Gemeinderat beschliesst keine Teuerungszulage. Stand per 01.01.2019 wie bisher 117.73 Punkte (Basis Index Mai 1993 = 100 Punkte)

5) Der Steuerfuss ist wie folgt festzulegen:

Natürliche Personen	105% der einfachen Staatssteuer
Juristische Personen	105% der einfachen Staatssteuer

6) Die Feuerwehersatzabgabe ist wie folgt festzulegen: (Minimum Fr. 20.00/ Maximum Fr. 400.00) 15% der einfachen Staatssteuer

7) Der Gemeinderat wird ermächtigt, allfällige Finanzierungsfehlbeträge gemäss vorliegendem Budget durch die Aufnahme von Fremdmitteln / Darlehen zu decken.

4564 Obergerlafingen, 14.11.2018

Gemeindepräsident: Beat Muralt

Gemeindeschreiberin: Iris Kerschbaum

Steueranlage in % der Staatssteuer		Weitere Grundlagen	
Gemeindesteuern natürliche Personen	105 %	Einlage Werterhalt Wasser	28'100.00 CHF
Gemeindesteuern juristische Personen	105 %	Einlage Werterhalt Abwasser	34'375.00 CHF
Gemeindesteuern Holding- und Domizilgesellschaften	100 %	Hundetaxen pro Hund	150.00 CHF
<b>Feuerwehersatzabgabe in % der Staatssteuer</b>		Personalsteuer einfach	20.00 CHF
Feuerwehpflicht: 21 - 46 Jährige, mind. CHF 20.00, max. CHF 400.00	15 %	Personalsteuer zweifach	40.00 CHF
<b>Anschlussgebühren Wasserversorgung</b> § 10 Reglement über Grundeigentümerbeiträge und -gebühren		<b>Nettoverschuldungsquotient (31.12.2017)</b>	
Die Berechnung der Anschlussgebühren erfolgt aufgrund der Bruttogeschossfläche (BGF)		[ Nettoverschuldung I / Einw. * 100 ]	
Anschlussgebühr pro m <sup>2</sup> BGF (Gebührenrahmen CHF 25.00 - 35.00)	30.00 CHF	[ Staatssteuer 100% / Einwohner ] -3'538.00	
<b>Anschlussgebühren Abwasserbeseitigung</b> § 7 Reglement über Grundeigentümerbeiträge und -gebühren		<b>Selbstfinanzierungsgrad Budget 2019</b>	
Die Berechnung der Anschlussgebühren erfolgt aufgrund der Bruttogeschossfläche (BGF)		[ Selbstfinanzierung * 100 ]	
Anschlussgebühr pro m <sup>2</sup> BGF (Gebührenrahmen CHF 25.00 - 35.00)	30.00 CHF	[ Nettoinvestition ] 24.62	
Auf der Grundgebühr ist ein Zuschlag von 50 % geschuldet, wenn das Regenwasser nicht in einer bewilligten, privaten Versicherungsanlage bzw. nicht in ein oberirdisches Gewässer eingeleitet werden kann.		Die Vorgaben gemäss § 136 Abs. 3 Gemeindegesetz (Schuldenbremse) sind im Budget 2019 erfüllt.	
<b>Wiederkehrende Gebühren Wasserversorgung</b> § 11 Reglement über Grundeigentümerbeiträge und -gebühren		<b>Nettovermögen CHF 3'538.00</b>	
Wasserverbrauchsgebühr pro m <sup>3</sup> (Gebührenrahmen CHF 0.70 - 1.50)	1.00 CHF		
Grundgebühr pro Haushalt oder Gewerbe- und Industriebetrieb CHF 120.00 - 150.00	90.00 CHF		
Hydrantenschutz für nicht an die Hochdruckwasserversorgung Angeschlossene	30.00 CHF		
<b>Wiederkehrende Gebühren Abwasserbeseitigung</b> § 8 Reglement über Grundeigentümerbeiträge und -gebühren			
Kanalisationsbenützungsgebühren pro m <sup>3</sup> CHF 1.80 - 2.50 (ohne Versickerung)	2.15 CHF		
Kanalisationsbenützungsgebühren pro m <sup>3</sup> CHF 1.20 - 1.80 (bei Versickerung)	1.45 CHF		
Für Laufende Brunnen mit Kanalisationsanschluss	150.00 CHF		
Grundgebühr pro Haushalt und Industrie- oder Gewerbebetrieb CHF 100.00 - 150.00	120.00 CHF		
bei Versickerung des Oberflächenwassers CHF 60.000 - 120.00	80.00 CHF		
<b>Wiederkehrende Gebühren Abfallentsorgung</b> Pos. 10 Gebührentarif			
Grundgebühr pro Wohneinheit, sowie Gewerbe-/ Industrie- und Dienstleistungsbetrieb	50.00 CHF		
<b>Gebührenmarken</b> Pos. 10 Gebührentarif			
Abfallmarke für Säcke bis 60 Liter Inhalt	1.20 CHF		
Grüngut Jahresabo	120.00 CHF		
Häckseldienst pro Minute	2.50 CHF		

Ergebnisse	Budget 2019	Budget 2018	Rechnung 2017
<b>Erfolgsrechnung</b>			
Betrieblicher Aufwand	4'528'135	4'453'224	4'053'940.44
Betrieblicher Ertrag	4'390'043	4'380'770	4'489'715.35
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-138'092</b>	<b>-72'454</b>	<b>435'774.91</b>
Finanzaufwand	24'750	46'000	17'522.95
Finanzertrag	37'220	33'920	59'128.25
<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>12'470</b>	<b>-12'080</b>	<b>41'605.30</b>
Ausserordentlicher Aufwand	0	0	417'255.21
Ausserordentlicher Ertrag	0	0	0.00
<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-417'255.21</b>
<b>Jahresergebnis Erfolgsrechnung</b> Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)	<b>-125'622</b>	<b>-84'534</b>	<b>60'125.00</b>
<b>Investitionsrechnung</b>			
Investitionsausgaben	851'100	4'713'000	1'138'422.70
Investitionseinnahmen	70'000	70'000	209'483.10
Einnahmenüberschuss	0	0	0.00
<b>Nettoinvestitionen</b> Nettoinvestitionen (-) / Einnahmenüberschuss (+)	<b>-781'100</b>	<b>-4'643'000</b>	<b>-928'939.60</b>

Übersicht Budget

Finanzierung	Gemeinde Total		Allgemeiner Haushalt		Spezialfinanzierungen Total	
	Budget 2019	Rechnung 2017	Budget 2019	Rechnung 2017	Budget 2019	Rechnung 2017
+ Ertragsüberschuss	0	60'125.00	0	60'125.00	0	-
- Aufwandüberschuss	125'622	0.00	125'622	0.00	0	-
+ Betriebsgewinne (Einlagen in Spezialfinanzierungen EK)	66'805	145'179.15	0	-	66'805	145'179.15
- Betriebsverluste (Entnahmen aus Spezialfinanzierungen EK)	46'948	6'802.65	0	-	46'948	6'802.65
+ Aufwand für Abschreibungen und Wertberichtigungen	283'075	495'482.21	233'191	456'998.21	49'884	38'484.00
+ Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	15'032	26'991.00	0	3'000.00	15'032	23'991.00
- Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	0	18'046.00	0	0.00	0	18'046.00
+ Einlagen in das Eigenkapital	0	0.00	0	0.00	0	0.00
- Entnahmen aus dem Eigenkapital	0	0.00	0	0.00	0	0.00
<b>Selbstfinanzierung</b>	<b>192'342</b>	<b>702'928.71</b>	<b>107'569</b>	<b>520'123.21</b>	<b>84'773</b>	<b>182'805.50</b>
- Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	781'100	928'939.60	711'100	1'050'953.80	70'000	-122'014.20
<b>Finanzierungsüberschuss (+), -fehlbetrag (-)</b>	<b>-588'758</b>	<b>-226'010.89</b>	<b>-603'531</b>	<b>-530'830.59</b>	<b>14'773</b>	<b>304'819.70</b>
<b>Selbstfinanzierungsgrad (in %)</b>	<b>24.62</b>	<b>75.67</b>	<b>15.13</b>	<b>49.49</b>	<b>121.10</b>	<b>-149.82</b>

**Selbstfinanzierung:**

Summe der selbst erwirtschafteten Mittel. Die Selbstfinanzierung ist vergleichbar mit der Kenngrösse des Cashflows. Im Vergleich zum Cashflow erfolgt die Berechnung der Selbstfinanzierung nach einer vereinfachten Methode.

**Selbstfinanzierungsgrad:**

Anteil der Nettoinvestitionen, welche aus eigenen Mitteln finanziert werden können. Mittelfristig sollte der Selbstfinanzierungsgrad im Durchschnitt gegen 100 % sein. Bei einem Wert von über 100 % können die Investitionen vollständig eigenfinanziert werden. Ein Selbstfinanzierungsgrad unter 100 % führt zu einer Neuverschuldung.

über 100 %	sehr gut
80 - 100 %	gut
50 - 80 %	genügend
0 - 50 %	ungenügend
< 0 %	sehr schlecht

Übersicht Budget

Finanzierung - Spezialfinanzierungen

		WASSERVERSORGUNG SF		ABWASSERBESEITIGUNG SF		ABFALLBESEITIGUNG SF	
		Budget 2019	Rechnung 2017	Budget 2019	Rechnung 2017	Budget 2019	Rechnung 2017
+	Betriebsgewinne (Einlagen in Spezialfinanzierungen EK)	0	32'121.10	66'805	113'058.05	0	0.00
-	Betriebsverluste (Entnahmen aus Spezialfinanzierungen EK)	32'202	0.00	0	0.00	14'746	6'802.65
+	Aufwand für Abschreibungen und Wertberichtigungen	30'541	25'241.00	19'343	13'243.00	0	0.00
+	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	0	2'859.00	15'032	21'132.00	0	0.00
-	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	0	4'803.00	0	13'243.00	0	0.00
+	Einlagen in das Eigenkapital	0	0.00	0	0.00	0	0.00
-	Entnahmen aus dem Eigenkapital	0	0.00	0	0.00	0	0.00
	<b>Selbstfinanzierung</b>	<b>-1'661</b>	<b>55'418.10</b>	<b>101'180</b>	<b>134'190.05</b>	<b>-14'746</b>	<b>-6'802.65</b>
-	Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	15'000	-25'743.90	55'000	-96'270.30	0	0.00
	<b>Finanzierungsüberschuss (+), -fehlbetrag (-)</b>	<b>-16'661</b>	<b>81'162.00</b>	<b>46'180</b>	<b>230'460.35</b>	<b>-14'746</b>	<b>-6'802.65</b>
	<b>Selbstfinanzierungsgrad (in %)</b>	<b>-11.07</b>	<b>-215.27</b>	<b>183.96</b>	<b>-139.39</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b> Nettoergebnis	451'495	85'320 366'175	410'823	81'740 329'083	385'265.15	81'219.35 304'045.80
1	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b> Nettoergebnis	88'768	60'000 28'768	94'716	64'500 30'216	93'642.20	66'953.95 26'688.25
2	<b>BILDUNG</b> Nettoergebnis	1'820'485	8'800 1'811'685	1'797'304	8'800 1'788'504	1'546'318.20	9'920.40 1'536'397.80
3	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE</b> Nettoergebnis	40'068	1'150 38'918	42'600	1'150 41'450	37'726.60	1'150.00 36'576.60
4	<b>GESUNDHEIT</b> Nettoergebnis	162'958	0 162'958	154'569	0 154'569	143'903.35	0.00 143'903.35
5	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b> Nettoergebnis	1'050'151	10'500 1'039'651	953'294	10'500 942'794	1'005'123.00	13'323.00 991'800.00
6	<b>VERKEHR</b> Nettoergebnis	260'057	4'450 255'607	302'688	33'950 268'738	601'309.59	27'286.60 574'022.99
7	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b> Nettoergebnis	621'232	528'051 93'181	667'340	568'760 98'580	597'798.60	518'948.40 78'850.20
8	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b> Nettoergebnis	6'698 39'502	46'200	6'490 39'710	46'200	6'054.85 41'321.95	47'376.80
9	<b>FINANZEN UND STEUERN</b> Nettoergebnis	50'973 3'757'441	3'808'414	69'400 3'614'224	3'683'624	131'702.06 3'650'963.04	3'782'665.10
<b>Total Aufwand / Ertrag</b>		<b>4'552'885</b>	<b>4'552'885</b>	<b>4'499'224</b>	<b>4'499'224</b>	<b>4'548'843.60</b>	<b>4'548'843.60</b>
<b>Aufwandüberschuss 2018 (verbucht)</b>			<b>125'622.00</b>		<b>0</b>		<b>0.00</b>
<b>Total</b>		<b>4'552'885</b>	<b>4'552'885</b>	<b>4'499'224</b>	<b>4'499'224</b>	<b>4'548'843.60</b>	<b>4'548'843.60</b>



Gemeinde Total		Budget 2019	Budget 2018	Rechnung 2017
30	Personalaufwand	384'777	353'183	308'985.25
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	691'955	780'420	631'549.44
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	248'695	291'742	65'290.00
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	81'837	95'227	172'170.15
36	Transferaufwand	3'060'148	2'877'242	2'825'873.95
39	Interne Verrechnungen	60'723	55'410	50'071.65
	<b>Total Betrieblicher Aufwand</b>	<b>4'528'135</b>	<b>4'453'224</b>	<b>4'053'940.44</b>
40	Fiskalertrag	3'654'356	3'502'700	3'665'070.45
41	Regalien und Konzessionen	47'350	47'350	48'526.80
42	Entgelte	566'150	597'550	612'691.40
43	Verschiedene Erträge			
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	46'948	85'860	24'848.65
46	Transferertrag	14'516	91'900	88'506.40
49	Interne Verrechnungen	60'723	55'410	50'071.65
	<b>Total Betrieblicher Ertrag</b>	<b>4'390'043</b>	<b>4'380'770</b>	<b>4'489'715.35</b>
	<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-138'092</b>	<b>-72'454</b>	<b>435'774.91</b>
34	Finanzaufwand	24'750	46'000	17'522.95
44	Finanzertrag	37'220	33'920	59'128.25
	<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>12'470</b>	<b>-12'080</b>	<b>41'605.30</b>
	<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>-125'622</b>	<b>-84'534</b>	<b>477'380.21</b>
38	Ausserordentlicher Aufwand			417'255.21
48	Ausserordentlicher Ertrag			
	<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>			<b>-417'255.21</b>
	<b>Jahresergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>-125'622</b>	<b>-84'534</b>	<b>60'125.00</b>
	Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)			

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>451'495</b>	<b>85'320</b>	<b>410'823</b>	<b>81'740</b>	<b>385'265.15</b>	<b>81'219.35</b>
	Nettoergebnis		366'175		329'083		304'045.80
<b>01</b>	<b>Legislative und Exekutive</b>	<b>77'041</b>	<b>0</b>	<b>74'393</b>	<b>0</b>	<b>82'771.15</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		77'041		74'393		82'771.15
<b>011</b>	<b>Legislative</b>	<b>25'318</b>	<b>0</b>	<b>22'643</b>	<b>0</b>	<b>29'198.05</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		25'318		22'643		29'198.05
<b>0110</b>	<b>Legislative</b>	<b>25'318</b>	<b>0</b>	<b>22'643</b>	<b>0</b>	<b>29'198.05</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		25'318		22'643		29'198.05
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Wahlbüro	7'803	0	5'628	0	7'380.05	0.00
3000.01	Tag- und Sitzungsgelder FIKO	2'500	0	2'500	0	1'680.00	0.00
3000.05	Besoldung FIKO	2'165	0	2'165	0	2'165.00	0.00
3000.06	Entschädigungen für's Zusammenstellen von Wahl/Abstimmungsmaterial	700	0	700	0	1'352.00	0.00
3100.00	Büro- und Informatikmaterial	0	0	0	0	602.05	0.00
3102.00	Drucksachen, Publikationen	400	0	100	0	5'211.75	0.00
3130.01	Porto Wahlen	2'400	0	2'400	0	2'886.75	0.00
3132.00	Revision Gemeinderechnung durch Dritte	4'700	0	4'700	0	4'644.00	0.00
3170.00	Reisekosten und Spesen	300	0	100	0	94.40	0.00
3170.01	Apéro Gemeindeversammlung	1'500	0	1'500	0	557.75	0.00
3170.02	Jahresschlussessen Wahlbüro	500	0	500	0	500.00	0.00
3170.03	Jahresschlussessen FiKo	500	0	500	0	465.20	0.00
3636.00	Beiträge an politische Parteien	1'350	0	1'350	0	1'350.00	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	500	0	500	0	309.10	0.00
<b>012</b>	<b>Exekutive</b>	<b>51'723</b>	<b>0</b>	<b>51'750</b>	<b>0</b>	<b>53'573.10</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		51'723		51'750		53'573.10
<b>0120</b>	<b>Exekutive</b>	<b>51'723</b>	<b>0</b>	<b>51'750</b>	<b>0</b>	<b>53'573.10</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		51'723		51'750		53'573.10
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Gemeinderat + Kommissionen	12'500	0	12'500	0	11'310.00	0.00
3010.05	Besoldung GemeindepräsidentIn und VizepräsidentIn	23'273	0	23'300	0	22'865.20	0.00
3099.00	Aus- und Weiterbildungskosten	100	0	100	0	0.00	0.00
3170.00	Reisekosten und Spesen	4'300	0	4'300	0	4'700.00	0.00
3170.01	Jahresschlussessen GR	2'000	0	2'000	0	2'705.00	0.00
3199.00	Kredit Gemeinderat	5'000	0	5'000	0	8'313.60	0.00
3199.01	Kredit Gemeindepräsident	1'000	0	1'000	0	804.10	0.00
3199.02	Neuzuzüger-Anlass	350	0	350	0	200.00	0.00

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	3'200	0	3'200	0	2'675.20	0.00
<b>02</b>	<b>Allgemeine Dienste</b>	<b>374'454</b>	<b>85'320</b>	<b>336'430</b>	<b>81'740</b>	<b>302'494.00</b>	<b>81'219.35</b>
	Nettoergebnis		289'134		254'690		221'274.65
<b>021</b>	<b>Finanz- und Steuerverwaltung</b>	<b>44'000</b>	<b>5'000</b>	<b>44'000</b>	<b>5'400</b>	<b>43'734.70</b>	<b>4'668.60</b>
	Nettoergebnis		39'000		38'600		39'066.10
<b>0210</b>	<b>Finanz- und Steuerverwaltung</b>	<b>44'000</b>	<b>5'000</b>	<b>44'000</b>	<b>5'400</b>	<b>43'734.70</b>	<b>4'668.60</b>
	Nettoergebnis		39'000		38'600		39'066.10
3611.00	Beitrag an Kanton für Steuerveranlagungen	44'000	0	44'000	0	43'734.70	0.00
4612.00	Entschädigungen von Kirchgemeinden	0	5'000	0	5'400	0.00	4'668.60
<b>022</b>	<b>Allgemeine Dienste, übrige</b>	<b>330'454</b>	<b>80'320</b>	<b>292'430</b>	<b>76'340</b>	<b>258'759.30</b>	<b>76'550.75</b>
	Nettoergebnis		250'134		216'090		182'208.55
<b>0220</b>	<b>Allgemeine Dienste, übrige</b>	<b>259'504</b>	<b>28'170</b>	<b>214'230</b>	<b>27'740</b>	<b>201'870.60</b>	<b>28'256.20</b>
	Nettoergebnis		231'334		186'490		173'614.40
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Verwaltung	300	0	300	0	0.00	0.00
3010.05	Besoldung des Verwaltungspersonals	127'098	0	100'000	0	89'382.05	0.00
3010.06	Besoldung nebenamtl. Personen	7'700	0	7'700	0	8'039.50	0.00
3010.07	Besoldung Reinigung Verwaltung	2'600	0	2'500	0	2'496.00	0.00
3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals	1'000	0	1'000	0	0.00	0.00
3099.00	Übriger Personalaufwand	1'500	0	1'500	0	0.00	0.00
3100.00	Büro- und Informatikmaterial	4'000	0	3'500	0	2'490.90	0.00
3101.00	Verbrauchsmaterial	600	0	600	0	599.65	0.00
3102.00	Drucksachen, Publikationen	4'500	0	4'500	0	9'986.00	0.00
3103.00	Fachliteratur, Zeitschriften	500	0	500	0	392.00	0.00
3110.00	Anschaffung Büromaschinen und -geräte	5'000	0	2'000	0	397.00	0.00
3111.00	Anschaffung Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	100	0	100	0	111.80	0.00
3113.00	Anschaffung Hardware	300	0	0	0	1'752.20	0.00
3118.00	Anschaffung Software, Lizenzen	1'000	0	1'000	0	0.00	0.00
3120.00	Wasser, Strom, Heizung	5'000	0	5'000	0	1'619.15	0.00
3130.00	Telefongebühren	2'400	0	2'400	0	2'283.15	0.00
3130.01	Betriebsgebühren	3'000	0	3'000	0	2'761.15	0.00
3130.02	Porto	3'600	0	3'600	0	2'929.10	0.00
3130.03	Abrechnungen Pass/ID/Ausländer-Ausweise (Kanton)	4'800	0	4'800	0	4'260.50	0.00
3130.04	Verbandsbeiträge	1'800	0	1'700	0	1'701.00	0.00
3132.00	Genehmigungs-Gebühren	500	0	500	0	600.00	0.00
3132.01	Honorare externe Berater	6'500	0	0	0	6'237.00	0.00

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3133.00	Internet, Homepage und E-Mail (extern)	200	0	200	0	810.00	0.00
3134.00	Sachversicherungen	4'065	0	6'000	0	6'287.65	0.00
3150.00	Unterhalt der Mobilien und Maschinen	300	0	300	0	0.00	0.00
3150.01	Umgestaltung Büroräume	5'000	0	0	0	0.00	0.00
3153.00	Unterhalt EDV	8'000	0	8'000	0	2'533.50	0.00
3158.00	Wartungskosten Software	16'500	0	16'500	0	22'084.20	0.00
3160.00	Miete Verwaltung	15'000	0	15'000	0	13'750.00	0.00
3162.00	Raten für operatives Leasing (Kopierer)	3'500	0	3'500	0	2'385.60	0.00
3170.00	Reisekosten und Spesen	1'600	0	1'600	0	874.70	0.00
3170.01	Dorf-Brunch	0	0	0	0	199.55	0.00
3181.00	Abschreibung Mahngebühren	400	0	400	0	395.00	0.00
3612.00	Entschädigungen an Gemeinden und Zweckverbände	300	0	300	0	0.00	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	20'841	0	16'230	0	14'512.25	0.00
4210.00	Gebühren Einwohnerkontrolle	0	8'000	0	8'000	0.00	8'558.00
4210.01	Mahngebühren	0	1'100	0	1'100	0.00	705.00
4260.00	Rückerstattungen Betriebskosten	0	1'000	0	1'000	0.00	329.00
4260.01	div.Rückerstattungen und Verträgerkosten	0	4'100	0	4'100	0.00	4'400.00
4611.00	Entschädigungen vom Kanton	0	1'800	0	1'800	0.00	2'094.20
4930.00	Interne Verrechnung Verwaltungskosten SF Abwasser	0	6'160	0	6'050	0.00	6'160.00
4930.01	Interne Verrechnung Verwaltungskosten SF Abfall	0	2'130	0	2'100	0.00	2'130.00
4930.02	Interne Verrechnung Verwaltungskosten SF Wasser	0	3'880	0	3'590	0.00	3'880.00
<b>0222</b>	<b>Bauverwaltung</b>	<b>24'800</b>	<b>6'000</b>	<b>35'600</b>	<b>6'000</b>	<b>21'390.05</b>	<b>12'795.90</b>
	Nettoergebnis		18'800		29'600		8'594.15
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Baukommission	4'500	0	4'000	0	4'195.00	0.00
3000.01	Tag- und Sitzungsgelder Schulraumausschuss	2'000	0	0	0	720.00	0.00
3000.05	Besoldung Baukommission	9'000	0	9'000	0	8'545.00	0.00
3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals	500	0	400	0	780.00	0.00
3102.00	Drucksachen, Publikationen	3'300	0	3'300	0	2'641.20	0.00
3130.00	Porto	0	0	0	0	54.50	0.00
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten (BPK)	2'000	0	16'000	0	2'012.90	0.00
3170.00	Reisekosten und Spesen	500	0	500	0	628.15	0.00
3170.01	Jahresschlussessen BPK	600	0	500	0	407.90	0.00
3199.00	Kredit Baukommission	1'000	0	1'000	0	0.00	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	1'400	0	900	0	1'405.40	0.00
4210.00	Baubewilligungsgebühren	0	6'000	0	6'000	0.00	12'715.90
4260.00	Rückerstattungen Private	0	0	0	0	0.00	80.00

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0228</b>	<b>Allgemeine Personalkosten</b>	<b>46'150</b>	<b>46'150</b>	<b>42'600</b>	<b>42'600</b>	<b>35'498.65</b>	<b>35'498.65</b>
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, FAK, Verwaltungskosten	24'500	0	22'400	0	19'926.10	0.00
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	17'900	0	17'000	0	12'671.25	0.00
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	1'250	0	1'000	0	914.70	0.00
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen	2'500	0	2'200	0	1'986.60	0.00
4990.99	Verrechnete Sozialleistungen	0	46'150	0	42'600	0.00	35'498.65
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>88'768</b>	<b>60'000</b>	<b>94'716</b>	<b>64'500</b>	<b>93'642.20</b>	<b>66'953.95</b>
	Nettoergebnis		28'768		30'216		26'688.25
<b>11</b>	<b>Öffentliche Sicherheit</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'000		1'000		0.00
<b>111</b>	<b>Polizei</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'000		1'000		0.00
<b>1111</b>	<b>Polizei</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'000		1'000		0.00
3132.00	Dienstleistungen Dritter wegen öffentlicher Sicherheit	1'000	0	1'000	0	0.00	0.00
<b>12</b>	<b>Rechtssprechung</b>	<b>660</b>	<b>0</b>	<b>640</b>	<b>0</b>	<b>641.80</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		660		640		641.80
<b>120</b>	<b>Rechtssprechung</b>	<b>660</b>	<b>0</b>	<b>640</b>	<b>0</b>	<b>641.80</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		660		640		641.80
<b>1201</b>	<b>Friedensrichter</b>	<b>660</b>	<b>0</b>	<b>640</b>	<b>0</b>	<b>641.80</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		660		640		641.80
3000.05	Besoldung Friedensrichter	540	0	540	0	540.00	0.00
3130.00	Dienstleistungen Dritter (Verbandsbeiträge, Telefon)	120	0	100	0	100.00	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	0	0	0	0	1.80	0.00
<b>15</b>	<b>Feuerwehr</b>	<b>69'228</b>	<b>60'000</b>	<b>71'228</b>	<b>64'500</b>	<b>70'249.00</b>	<b>63'953.95</b>
	Nettoergebnis		9'228		6'728		6'295.05

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>150</b>	<b>Feuerwehr</b>	<b>69'228</b>	<b>60'000</b>	<b>71'228</b>	<b>64'500</b>	<b>70'249.00</b>	<b>63'953.95</b>
	Nettoergebnis		9'228		6'728		6'295.05
<b>1500</b>	<b>Feuerwehr (allgemein)</b>	<b>69'228</b>	<b>60'000</b>	<b>71'228</b>	<b>64'500</b>	<b>70'249.00</b>	<b>63'953.95</b>
	Nettoergebnis		9'228		6'728		6'295.05
3132.00	Dienstleistungen, Honorare	0	0	0	0	150.00	0.00
3612.00	Abgabe Einnahmen Feuerwehrpflichtersatz an Gerlafingen	60'000	0	62'000	0	60'871.00	0.00
3660.25	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge altrechtlich	9'228	0	9'228	0	9'228.00	0.00
4200.00	Feuerwehr - Ersatzabgaben	0	60'000	0	62'000	0.00	60'871.00
4270.00	Feuerwehribussen	0	0	0	100	0.00	45.00
4612.00	Anteil Ertragsüberschuss Feuerwehr beider Gerlafingen	0	0	0	2'400	0.00	3'037.95
<b>16</b>	<b>Verteidigung</b>	<b>17'880</b>	<b>0</b>	<b>21'848</b>	<b>0</b>	<b>22'751.40</b>	<b>3'000.00</b>
	Nettoergebnis		17'880		21'848		19'751.40
<b>161</b>	<b>Militärische Verteidigung</b>	<b>1'180</b>	<b>0</b>	<b>1'180</b>	<b>0</b>	<b>1'245.80</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'180		1'180		1'245.80
<b>1610</b>	<b>Militärische Verteidigung</b>	<b>1'180</b>	<b>0</b>	<b>1'180</b>	<b>0</b>	<b>1'245.80</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'180		1'180		1'245.80
3612.00	Kostenanteil an Gerlafingen für Schiessanlage Bannholz	1'180	0	1'180	0	1'245.80	0.00
<b>162</b>	<b>Zivile Verteidigung</b>	<b>16'700</b>	<b>0</b>	<b>20'668</b>	<b>0</b>	<b>21'505.60</b>	<b>3'000.00</b>
	Nettoergebnis		16'700		20'668		18'505.60
<b>1620</b>	<b>Zivilschutz (allgemein)</b>	<b>16'700</b>	<b>0</b>	<b>20'668</b>	<b>0</b>	<b>21'505.60</b>	<b>3'000.00</b>
	Nettoergebnis		16'700		20'668		18'505.60
3501.00	Einlagen in Fonds des FK	0	0	0	0	3'000.00	0.00
3612.00	Kostenanteil an Zivilschutz Gerlafingen	16'700	0	18'990	0	18'505.60	0.00
3612.01	Zweckverband Bevölkerungs- und Zivilschutz Aare Süd	0	0	1'678	0	0.00	0.00
4200.00	Ersatzabgaben Schutzraumbauten	0	0	0	0	0.00	3'000.00
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>1'820'485</b>	<b>8'800</b>	<b>1'797'304</b>	<b>8'800</b>	<b>1'546'318.20</b>	<b>9'920.40</b>
	Nettoergebnis		1'811'685		1'788'504		1'536'397.80

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>21</b>	<b>Volksschule</b>	<b>1'724'485</b>	<b>8'800</b>	<b>1'705'304</b>	<b>8'800</b>	<b>1'466'221.15</b>	<b>9'920.40</b>
	Nettoergebnis		1'715'685		1'696'504		1'456'300.75
<b>212</b>	<b>Primarstufe II</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>1'800.00</b>
	Nettoergebnis		0		0	1'800.00	
<b>2120</b>	<b>Primarschule II</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>1'800.00</b>
	Nettoergebnis		0		0	1'800.00	
4631.01	Kantonsbeitrag an Schülertransportkosten Kreisschule Recherswil/Obergerlafingen	0	0	0	0	0.00	1'800.00
<b>213</b>	<b>Sekundarstufe I</b>	<b>1'327'400</b>	<b>0</b>	<b>1'291'934</b>	<b>0</b>	<b>1'254'004.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'327'400		1'291'934		1'254'004.40
<b>2130</b>	<b>Sekundarstufe</b>	<b>30'000</b>	<b>0</b>	<b>33'480</b>	<b>0</b>	<b>51'150.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		30'000		33'480		51'150.00
3611.00	Beitrag an Kanton für gymnasialen Unterricht	30'000	0	33'480	0	51'150.00	0.00
<b>2136</b>	<b>Kreisschule</b>	<b>1'297'400</b>	<b>0</b>	<b>1'258'454</b>	<b>0</b>	<b>1'202'854.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'297'400		1'258'454		1'202'854.40
3113.00	Informatik-Anlage	0	0	0	0	34'314.80	0.00
3158.00	Support IT-Konzept Kreisschule RE/OG	0	0	19'200	0	0.00	0.00
3612.00	Beitrag an Kreiskindergarten RE/OG	179'200	0	157'830	0	140'309.85	0.00
3612.01	Beitrag an Kreisprimarschule RE/OG	552'400	0	550'660	0	531'013.35	0.00
3612.02	Beitrag an Kreisoberstufe Gerlafingen	383'750	0	368'200	0	362'841.70	0.00
3612.05	Beitrag an Kreismusikschule Gerlafingen	50'850	0	53'800	0	48'094.45	0.00
3612.12	Anteil Schulverwaltung KS Recherswil/Obergerlafingen	95'100	0	85'470	0	86'280.25	0.00
3612.15	Beitrag an Kreisoberstufe Gerlafingen, Talentförderung	16'500	0	16'194	0	0.00	0.00
3660.00	Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge	19'600	0	7'100	0	0.00	0.00
<b>217</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>389'235</b>	<b>6'800</b>	<b>405'520</b>	<b>6'800</b>	<b>205'002.35</b>	<b>8'120.40</b>
	Nettoergebnis		382'435		398'720		196'881.95
<b>2170</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>389'235</b>	<b>6'800</b>	<b>405'520</b>	<b>6'800</b>	<b>205'002.35</b>	<b>8'120.40</b>
	Nettoergebnis		382'435		398'720		196'881.95
3010.05	Besoldung Abwart 2/3 Schulanlage	53'508	0	53'500	0	52'857.35	0.00
3010.06	Besoldung Fremdpersonal KIGA	3'300	0	3'300	0	3'094.00	0.00
3010.07	Besoldung Fremdpersonal Schule	6'000	0	2'500	0	1'540.50	0.00

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3010.08	Besoldung Fremdpersonal MZH	5'500	0	5'500	0	3'783.00	0.00
3010.10	Reinigungskosten bei Anlässen	0	0	0	0	19.50	0.00
3101.00	Verbrauchsmaterial	6'000	0	6'000	0	5'267.70	0.00
3110.00	Anschaffungen Büromaschinen und -geräte	0	0	1'500	0	781.65	0.00
3111.00	Anschaffung von Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	9'000	0	0	0	0.00	0.00
3120.00	Wasser, Energie, Heizmaterial Schulanlagen und KIGA	0	0	36'000	0	36'216.35	0.00
3120.01	Abwasser/Kehricht + div.Dienstleistungen	3'000	0	3'500	0	2'835.10	0.00
3120.02	Wasser, Energie, Heizmaterial Schulanlagen	24'000	0	0	0	0.00	0.00
3120.03	Wasser, Energie, Heizmaterial Mehrzweckhalle	6'000	0	0	0	0.00	0.00
3120.04	Wasser, Energie, Heizmaterial KIGA Grüttstrasse	6'000	0	0	0	0.00	0.00
3130.00	Telefongebühren MZH	500	0	700	0	427.15	0.00
3134.00	Sachversicherungen	5'000	0	3'530	0	3'667.45	0.00
3144.00	Baulicher Unterhalt Schulanlage	5'000	0	0	0	4'319.60	0.00
3144.01	Baulicher Unterhalt MZH	43'000	0	40'000	0	31'933.65	0.00
3144.02	Baulicher Unterhalt KIGA	5'000	0	5'000	0	2'070.20	0.00
3150.00	Unterhalt von Mobilien	1'000	0	1'500	0	594.00	0.00
3151.00	Unterhalt von Fahrzeugen, Maschinen	1'500	0	1'500	0	2'706.15	0.00
3169.00	Gastgewerbepatent	0	0	250	0	0.00	0.00
3170.00	Reisekosten und Spesen, Jahresschlussessen Reinigungspersonal	300	0	300	0	0.00	0.00
3170.01	Defizitgarantie Einweihungsfeier Schulanlagen	5'000	0	0	0	0.00	0.00
3300.00	Planmässige Abschreibungen VV	181'648	0	185'152	0	0.00	0.00
3300.25	Planmässige Abschreibungen altes VV	7'879	0	4'688	0	4'688.00	0.00
3320.00	Planmässige Abschreibungen immaterielle Anlagen	0	0	40'000	0	0.00	0.00
3830.25	Zusätzliche Abschreibungen Sachanlagen altes VV	0	0	0	0	37'503.00	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	11'100	0	11'100	0	10'698.00	0.00
4210.00	Anlassbewilligungen	0	300	0	300	0.00	150.00
4240.00	Benützungsgebühren MZH	0	6'500	0	6'500	0.00	7'970.40
<b>219</b>	<b>Volksschule, übrige</b>	<b>7'850</b>	<b>2'000</b>	<b>7'850</b>	<b>2'000</b>	<b>7'214.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		5'850		5'850		7'214.40
<b>2192</b>	<b>Volksschule allgemein</b>	<b>7'850</b>	<b>2'000</b>	<b>7'850</b>	<b>2'000</b>	<b>7'214.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		5'850		5'850		7'214.40
3100.00	Papier, Drucksachen, Inserate	200	0	200	0	56.00	0.00
3130.00	Telefon-, Radio, Gebühren Schule + KIGA	250	0	250	0	218.40	0.00
3611.00	Schülertransporte Sek-P-Schüler	2'000	0	2'000	0	1'540.00	0.00
3636.00	Unterstützung Spielgruppe	5'400	0	5'400	0	5'400.00	0.00
4631.01	Kantonsbeitrag an Schülertransport	0	2'000	0	2'000	0.00	0.00



Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>22</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>96'000</b>	<b>0</b>	<b>92'000</b>	<b>0</b>	<b>80'097.05</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		96'000		92'000		80'097.05
<b>220</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>96'000</b>	<b>0</b>	<b>92'000</b>	<b>0</b>	<b>80'097.05</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		96'000		92'000		80'097.05
<b>2200</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>96'000</b>	<b>0</b>	<b>92'000</b>	<b>0</b>	<b>80'097.05</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		96'000		92'000		80'097.05
3612.00	Schulgeld für Sonderschulen	96'000	0	92'000	0	80'097.05	0.00
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE</b>	<b>40'068</b>	<b>1'150</b>	<b>42'600</b>	<b>1'150</b>	<b>37'726.60</b>	<b>1'150.00</b>
	Nettoergebnis		38'918		41'450		36'576.60
<b>31</b>	<b>Kulturerbe</b>	<b>762</b>	<b>0</b>	<b>762</b>	<b>0</b>	<b>762.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		762		762		762.00
<b>311</b>	<b>Museen und bildende Kunst</b>	<b>762</b>	<b>0</b>	<b>762</b>	<b>0</b>	<b>762.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		762		762		762.00
<b>3111</b>	<b>Naturmuseum</b>	<b>762</b>	<b>0</b>	<b>762</b>	<b>0</b>	<b>762.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		762		762		762.00
3634.00	Naturmuseum Solothurn	762	0	762	0	762.00	0.00
<b>32</b>	<b>Kultur, übrige</b>	<b>18'328</b>	<b>0</b>	<b>20'000</b>	<b>0</b>	<b>17'615.90</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		18'328		20'000		17'615.90
<b>321</b>	<b>Bibliotheken</b>	<b>6'593</b>	<b>0</b>	<b>6'600</b>	<b>0</b>	<b>6'593.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		6'593		6'600		6'593.00
<b>3210</b>	<b>Bibliotheken</b>	<b>6'593</b>	<b>0</b>	<b>6'600</b>	<b>0</b>	<b>6'593.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		6'593		6'600		6'593.00
3636.00	Zentralbibliothek Solothurn	6'593	0	6'600	0	6'593.00	0.00
<b>322</b>	<b>Konzert und Theater</b>	<b>9'235</b>	<b>0</b>	<b>9'800</b>	<b>0</b>	<b>9'803.30</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		9'235		9'800		9'803.30

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3220</b>	<b>Konzert und Theater</b>	<b>9'235</b>	<b>0</b>	<b>9'800</b>	<b>0</b>	<b>9'803.30</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		9'235		9'800		9'803.30
3636.00	Beitrag an Stadttheater + Filmtage	5'035	0	5'600	0	5'603.30	0.00
3636.01	Beitrag an Musikgesellschaft	4'200	0	4'200	0	4'200.00	0.00
<b>329</b>	<b>Kultur, übrige</b>	<b>2'500</b>	<b>0</b>	<b>3'600</b>	<b>0</b>	<b>1'219.60</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		2'500		3'600		1'219.60
<b>3290</b>	<b>Kultur, übrige</b>	<b>2'500</b>	<b>0</b>	<b>3'600</b>	<b>0</b>	<b>1'219.60</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		2'500		3'600		1'219.60
3010.05	Besoldung Kulturförderung	0	0	300	0	0.00	0.00
3151.00	Unterhalt Dorfbeflaggung und Weihnachtsdekoration	500	0	1'300	0	495.55	0.00
3161.00	Fahrzeugkosten Dorfbeflaggung + Weihnachtsbeleuchtung	600	0	600	0	0.00	0.00
3170.00	Kosten Jungbürgerfeier	1'000	0	1'000	0	474.05	0.00
3636.00	Beitrag an regionale Vereine	400	0	400	0	250.00	0.00
<b>33</b>	<b>Medien</b>	<b>0</b>	<b>1'150</b>	<b>0</b>	<b>1'150</b>	<b>0.00</b>	<b>1'150.00</b>
	Nettoergebnis	1'150		1'150		1'150.00	
<b>332</b>	<b>Massenmedien (allgemein)</b>	<b>0</b>	<b>1'150</b>	<b>0</b>	<b>1'150</b>	<b>0.00</b>	<b>1'150.00</b>
	Nettoergebnis	1'150		1'150		1'150.00	
<b>3321</b>	<b>Antennen- und Kabelanlagen [Gemeindebetrieb]</b>	<b>0</b>	<b>1'150</b>	<b>0</b>	<b>1'150</b>	<b>0.00</b>	<b>1'150.00</b>
	Nettoergebnis	1'150		1'150		1'150.00	
4120.90	Konzessionsgebühren GA Weissenstein GmbH	0	1'150	0	1'150	0.00	1'150.00
<b>34</b>	<b>Sport und Freizeit</b>	<b>20'978</b>	<b>0</b>	<b>21'838</b>	<b>0</b>	<b>19'348.70</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		20'978		21'838		19'348.70
<b>341</b>	<b>Sport</b>	<b>18'849</b>	<b>0</b>	<b>17'709</b>	<b>0</b>	<b>17'899.70</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		18'849		17'709		17'899.70
<b>3410</b>	<b>Sport</b>	<b>17'435</b>	<b>0</b>	<b>16'295</b>	<b>0</b>	<b>16'485.70</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		17'435		16'295		16'485.70
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Mitglied Schwimmbadkommission	250	0	250	0	220.00	0.00
3634.00	Beitrag Schwimmbad Eichholz	13'085	0	11'945	0	12'165.00	0.00

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3636.00	Beiträge an Sportvereine (SCO/TV/HG/Schützen)	4'100	0	4'100	0	4'100.00	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	0	0	0	0	0.70	0.00
<b>3413</b>	<b>Kunsteisbahn</b>	<b>1'414</b>	<b>0</b>	<b>1'414</b>	<b>0</b>	<b>1'414.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'414		1'414		1'414.00
3634.00	Kunsteisbahn Zuchwil	1'414	0	1'414	0	1'414.00	0.00
<b>342</b>	<b>Freizeit</b>	<b>2'129</b>	<b>0</b>	<b>4'129</b>	<b>0</b>	<b>1'449.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		2'129		4'129		1'449.00
<b>3420</b>	<b>Freizeit</b>	<b>1'210</b>	<b>0</b>	<b>3'210</b>	<b>0</b>	<b>530.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'210		3'210		530.00
3120.00	Wasser / Abwasser / Energie	250	0	250	0	230.00	0.00
3140.00	Baulicher Unterhalt d.Dritte	0	0	2'000	0	0.00	0.00
3636.00	Beitrag an Pfadi Gerlafingen	250	0	250	0	0.00	0.00
3636.01	Beitrag an Solothurner Wanderweg	300	0	300	0	300.00	0.00
3636.02	Sponsoring Gondelbahn Weissenstein	410	0	410	0	0.00	0.00
<b>3421</b>	<b>Freizeitzentrum</b>	<b>919</b>	<b>0</b>	<b>919</b>	<b>0</b>	<b>919.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		919		919		919.00
3636.00	Altes Spital Solothurn	919	0	919	0	919.00	0.00
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>162'958</b>	<b>0</b>	<b>154'569</b>	<b>0</b>	<b>143'903.35</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		162'958		154'569		143'903.35
<b>41</b>	<b>Spitäler, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>70'260</b>	<b>0</b>	<b>67'260</b>	<b>0</b>	<b>65'412.15</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		70'260		67'260		65'412.15
<b>412</b>	<b>Alters-, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>70'260</b>	<b>0</b>	<b>67'260</b>	<b>0</b>	<b>65'412.15</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		70'260		67'260		65'412.15
<b>4120</b>	<b>Alters-, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>70'260</b>	<b>0</b>	<b>67'260</b>	<b>0</b>	<b>65'412.15</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		70'260		67'260		65'412.15
3632.00	Pflegefinanzierung - Pflegekosten	70'260	0	67'260	0	65'412.15	0.00

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>42</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>71'391</b>	<b>0</b>	<b>66'029</b>	<b>0</b>	<b>58'346.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		71'391		66'029		58'346.40
<b>421</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>71'391</b>	<b>0</b>	<b>66'029</b>	<b>0</b>	<b>58'346.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		71'391		66'029		58'346.40
<b>4210</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>71'391</b>	<b>0</b>	<b>66'029</b>	<b>0</b>	<b>58'346.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		71'391		66'029		58'346.40
3636.00	Beitrag an Spitex Kriegstetten	70'922	0	65'573	0	57'900.00	0.00
3636.02	Beitrag an Kinderspitex NW-Schweiz (SAGIF)	469	0	456	0	446.40	0.00
<b>43</b>	<b>Gesundheitsprävention</b>	<b>21'307</b>	<b>0</b>	<b>21'280</b>	<b>0</b>	<b>20'144.80</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		21'307		21'280		20'144.80
<b>431</b>	<b>Alkohol- und Drogenprävention</b>	<b>20'007</b>	<b>0</b>	<b>19'480</b>	<b>0</b>	<b>19'072.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		20'007		19'480		19'072.00
<b>4310</b>	<b>Alkohol- und Drogenprävention</b>	<b>20'007</b>	<b>0</b>	<b>19'480</b>	<b>0</b>	<b>19'072.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		20'007		19'480		19'072.00
3636.00	Suchthilfe / Gemeindebeitrag an SAGIF	19'907	0	19'380	0	18'972.00	0.00
3636.01	Beiträge an diverse Institutionen	100	0	100	0	100.00	0.00
<b>433</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>500</b>	<b>0</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>272.80</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		500		1'000		272.80
<b>4330</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>500</b>	<b>0</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>272.80</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		500		1'000		272.80
3136.00	Zahnärztliche Behandlungen	500	0	1'000	0	272.80	0.00
<b>434</b>	<b>Lebensmittelkontrolle</b>	<b>800</b>	<b>0</b>	<b>800</b>	<b>0</b>	<b>800.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		800		800		800.00
<b>4340</b>	<b>Lebensmittelkontrolle</b>	<b>800</b>	<b>0</b>	<b>800</b>	<b>0</b>	<b>800.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		800		800		800.00
3010.05	Besoldung Pilzkontrolleur	800	0	800	0	800.00	0.00

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5</b>	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b>	<b>1'050'151</b>	<b>10'500</b>	<b>953'294</b>	<b>10'500</b>	<b>1'005'123.00</b>	<b>13'323.00</b>
	Nettoergebnis		1'039'651		942'794		991'800.00
<b>52</b>	<b>Invalidität</b>	<b>146'290</b>	<b>0</b>	<b>136'616</b>	<b>0</b>	<b>134'177.70</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		146'290		136'616		134'177.70
<b>522</b>	<b>Ergänzungsleistungen IV</b>	<b>145'790</b>	<b>0</b>	<b>136'116</b>	<b>0</b>	<b>133'677.70</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		145'790		136'116		133'677.70
<b>5220</b>	<b>Ergänzungsleistungen IV</b>	<b>145'790</b>	<b>0</b>	<b>136'116</b>	<b>0</b>	<b>133'677.70</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		145'790		136'116		133'677.70
3611.00	Verwaltungskosten EL IV	5'270	0	5'016	0	4'885.95	0.00
3631.00	Beitrag an Kanton für Ergänzungsleistung IV	140'520	0	131'100	0	128'791.75	0.00
<b>523</b>	<b>Invalidenheime</b>	<b>500</b>	<b>0</b>	<b>500</b>	<b>0</b>	<b>500.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		500		500		500.00
<b>5230</b>	<b>Invalidität</b>	<b>500</b>	<b>0</b>	<b>500</b>	<b>0</b>	<b>500.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		500		500		500.00
3636.00	Beitrag an INVA Mobil	500	0	500	0	500.00	0.00
<b>53</b>	<b>Alter + Hinterlassene</b>	<b>201'360</b>	<b>1'500</b>	<b>198'338</b>	<b>1'500</b>	<b>189'654.35</b>	<b>1'573.00</b>
	Nettoergebnis		199'860		196'838		188'081.35
<b>532</b>	<b>Ergänzungsleistungen AHV</b>	<b>187'360</b>	<b>0</b>	<b>184'338</b>	<b>0</b>	<b>177'799.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		187'360		184'338		177'799.85
<b>5320</b>	<b>Ergänzungsleistungen AHV</b>	<b>187'360</b>	<b>0</b>	<b>184'338</b>	<b>0</b>	<b>177'799.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		187'360		184'338		177'799.85
3611.00	Verwaltungskosten EL AHV	8'197	0	7'638	0	7'435.95	0.00
3631.00	Beitrag an Kanton für Ergänzungsleistungen AHV	179'163	0	176'700	0	170'363.90	0.00
<b>535</b>	<b>Leistungen an das Alter</b>	<b>14'000</b>	<b>1'500</b>	<b>14'000</b>	<b>1'500</b>	<b>11'854.50</b>	<b>1'573.00</b>
	Nettoergebnis		12'500		12'500		10'281.50
<b>5350</b>	<b>Leistungen an das Alter</b>	<b>14'000</b>	<b>1'500</b>	<b>14'000</b>	<b>1'500</b>	<b>11'854.50</b>	<b>1'573.00</b>
	Nettoergebnis		12'500		12'500		10'281.50
3170.00	Seniorenveranstaltungen + Altersehrungen	13'000	0	13'000	0	10'916.50	0.00

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3170.01	Jubilarenehrungen (Dorfbrunch)	1'000	0	1'000	0	938.00	0.00
4632.00	Beitrag von Bürgergemeinde und Anderen an Seniorenfahrt	0	1'500	0	1'500	0.00	1'573.00
<b>54</b>	<b>Familie und Jugend</b>	<b>45'602</b>	<b>0</b>	<b>43'766</b>	<b>0</b>	<b>37'153.90</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		45'602		43'766		37'153.90
<b>543</b>	<b>Alimentenbevorschussung und -inkasso</b>	<b>18'736</b>	<b>0</b>	<b>18'240</b>	<b>0</b>	<b>17'948.70</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		18'736		18'240		17'948.70
<b>5430</b>	<b>Alimentenbevorschussung und -inkasso</b>	<b>18'736</b>	<b>0</b>	<b>18'240</b>	<b>0</b>	<b>17'948.70</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		18'736		18'240		17'948.70
3632.00	Gemeindeanteil an Alimentenbevorschussung	18'736	0	18'240	0	17'948.70	0.00
<b>544</b>	<b>Jugendschutz</b>	<b>12'675</b>	<b>0</b>	<b>11'675</b>	<b>0</b>	<b>5'255.20</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		12'675		11'675		5'255.20
<b>5440</b>	<b>Jugendschutz (allgemein)</b>	<b>12'675</b>	<b>0</b>	<b>11'675</b>	<b>0</b>	<b>5'255.20</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		12'675		11'675		5'255.20
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder JUKO	3'150	0	3'150	0	1'440.00	0.00
3000.05	Entschädigungen Aufsicht	2'000	0	2'000	0	1'425.00	0.00
3010.05	Besoldung JuKo	2'500	0	1'500	0	1'500.00	0.00
3101.00	Jugendraum Anschaffungen	1'500	0	1'500	0	176.00	0.00
3170.00	Jahresschlusssessen JUKO	500	0	500	0	374.60	0.00
3170.01	Reisekosten und Spesen JUKO	300	0	300	0	300.00	0.00
3632.00	Beitrag Lastenausgleich Kinderschutz	675	0	675	0	0.00	0.00
3636.00	Jugendförderung Projekte	2'000	0	2'000	0	25.00	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	50	0	50	0	14.60	0.00
<b>545</b>	<b>Leistungen an Familien</b>	<b>14'191</b>	<b>0</b>	<b>13'851</b>	<b>0</b>	<b>13'950.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		14'191		13'851		13'950.00
<b>5450</b>	<b>Leistungen an Familien (allgemein)</b>	<b>14'191</b>	<b>0</b>	<b>13'851</b>	<b>0</b>	<b>13'950.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		14'191		13'851		13'950.00
3636.00	Zweckverband Familienberatung Bucheggberg-Wasseramt	14'191	0	13'851	0	13'950.00	0.00

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>57</b>	<b>Sozialhilfe und Asylwesen</b>	<b>656'899</b>	<b>9'000</b>	<b>574'574</b>	<b>9'000</b>	<b>644'137.05</b>	<b>11'750.00</b>
	Nettoergebnis		647'899		565'574		632'387.05
<b>572</b>	<b>Wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>653'939</b>	<b>0</b>	<b>572'884</b>	<b>0</b>	<b>641'645.65</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		653'939		572'884		641'645.65
<b>5720</b>	<b>Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>650'526</b>	<b>0</b>	<b>567'808</b>	<b>0</b>	<b>637'586.55</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		650'526		567'808		637'586.55
3612.00	Sozialadministration Sozialregion	148'420	0	141'482	0	142'250.55	0.00
3632.00	Lastenausgleich Sozialhilfe	502'106	0	426'326	0	495'336.00	0.00
<b>5721</b>	<b>Freiwillige wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>3'413</b>	<b>0</b>	<b>5'076</b>	<b>0</b>	<b>4'059.10</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		3'413		5'076		4'059.10
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder allgemeine Sozialhilfe	700	0	700	0	340.00	0.00
3170.00	Reisekosten und Spesen Sozialhilfe	20	0	20	0	43.20	0.00
3636.01	Beitrag an Verein Ehe- + Lebensberatung (VEL)	1'522	0	1'482	0	1'450.80	0.00
3636.02	Unterstützung gemeinnütziger Organisationen	1'171	0	1'050	0	400.00	0.00
3636.03	Case-Management Verwaltungskosten (VSEG)	0	0	1'824	0	1'824.00	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	0	0	0	0	1.10	0.00
<b>573</b>	<b>Asylwesen</b>	<b>2'960</b>	<b>9'000</b>	<b>1'690</b>	<b>9'000</b>	<b>2'491.40</b>	<b>11'750.00</b>
	Nettoergebnis	6'040		7'310		9'258.60	
<b>5730</b>	<b>Asylwesen</b>	<b>2'960</b>	<b>9'000</b>	<b>1'690</b>	<b>9'000</b>	<b>2'491.40</b>	<b>11'750.00</b>
	Nettoergebnis	6'040		7'310		9'258.60	
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Asylwesen	500	0	0	0	520.00	0.00
3111.00	Anschaffung Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	0	0	500	0	0.00	0.00
3120.00	Wasser/Abwasser/Kehricht	1'300	0	0	0	1'292.70	0.00
3134.00	Dienstleistungen, Sachversicherungen	70	0	100	0	69.70	0.00
3134.01	Versicherungen Asylantenpavillon	90	0	90	0	0.00	0.00
3144.00	Baulicher Unterhalt Pavillon	1'000	0	1'000	0	607.30	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	0	0	0	0	1.70	0.00
4470.00	Miete Wohnpavillon für Asylanten	0	9'000	0	9'000	0.00	11'750.00
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>260'057</b>	<b>4'450</b>	<b>302'688</b>	<b>33'950</b>	<b>601'309.59</b>	<b>27'286.60</b>
	Nettoergebnis		255'607		268'738		574'022.99

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>61</b>	<b>Strassenverkehr</b>	<b>215'858</b>	<b>4'450</b>	<b>236'537</b>	<b>8'950</b>	<b>539'274.21</b>	<b>5'002.60</b>
	Nettoergebnis		211'408		227'587		534'271.61
<b>613</b>	<b>Kantonsstrassen</b>	<b>10'552</b>	<b>0</b>	<b>10'859</b>	<b>0</b>	<b>18'736.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		10'552		10'859		18'736.00
<b>6130</b>	<b>Kantonsstrassen</b>	<b>10'552</b>	<b>0</b>	<b>10'859</b>	<b>0</b>	<b>18'736.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		10'552		10'859		18'736.00
3141.00	Unterhalt Kantonsstrasse Aufbrüche sanieren	5'000	0	5'000	0	15'027.00	0.00
3660.00	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge	4'488	0	4'795	0	2'645.00	0.00
3660.25	Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge altrechtlich	1'064	0	1'064	0	1'064.00	0.00
<b>615</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>205'306</b>	<b>4'450</b>	<b>225'678</b>	<b>8'950</b>	<b>520'538.21</b>	<b>5'002.60</b>
	Nettoergebnis		200'856		216'728		515'535.61
<b>6150</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>188'806</b>	<b>3'450</b>	<b>184'178</b>	<b>6'950</b>	<b>508'410.36</b>	<b>2'452.60</b>
	Nettoergebnis		185'356		177'228		505'957.76
3010.05	Besoldung Gemeindearbeiter + Gehilfen 1/3 Anteil Strasse	26'890	0	33'000	0	26'487.45	0.00
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	2'000	0	2'000	0	3'168.60	0.00
3102.00	Drucksachen, Publikationen	500	0	500	0	64.80	0.00
3111.00	Anschaffung Werkzeuge, Geräte	1'000	0	1'000	0	611.90	0.00
3111.01	Anschaffung Beleuchtung, Neuanlagen (LED)	30'000	0	30'000	0	0.00	0.00
3120.00	Strom für Strassenbeleuchtung	6'000	0	6'000	0	5'972.30	0.00
3132.00	Honorar externe Berater, Gutachter, Fachexperte	500	0	500	0	0.00	0.00
3134.00	Sachversicherungsprämien Gemeindefahrzeug	2'500	0	2'500	0	2'431.10	0.00
3141.00	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	75'000	0	55'000	0	45'942.30	0.00
3141.01	Strassenreinigung	8'500	0	8'500	0	5'670.20	0.00
3141.02	Unterhalt der Strassenbeleuchtung + Neuanlagen	15'000	0	15'000	0	13'230.05	0.00
3151.00	Unterhalt Gemeindefahrzeuge, Maschinen, Werkzeuge, Geräte	3'000	0	3'000	0	1'728.20	0.00
3161.00	Mieten, Benützungskosten	500	0	500	0	0.00	0.00
3300.00	Planmässige Abschreibungen VV	1'500	0	6'203	0	8'921.00	0.00
3300.25	Planmässige Abschreibungen altes VV	7'784	0	10'475	0	10'475.00	0.00
3830.00	Zusätzliche Abschreibungen Sachanlagen VV	0	0	0	0	347'913.10	0.00
3830.25	Zusätzliche Abschreibungen Sachanlagen altes VV	0	0	0	0	30'843.96	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	8'132	0	10'000	0	4'950.40	0.00
4210.00	Bewilligungsgebühren Strassenaufbrüche	0	450	0	450	0.00	960.00
4240.00	Benützungsgebühren und Dienstleistungen	0	0	0	0	0.00	360.00
4260.00	Rückerstattungen Strassenunterhalt	0	3'000	0	6'500	0.00	1'132.60



Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>6152</b>	<b>Winterdienst</b>	<b>16'500</b>	<b>1'000</b>	<b>41'500</b>	<b>2'000</b>	<b>12'127.85</b>	<b>2'550.00</b>
	Nettoergebnis		15'500		39'500		9'577.85
3111.00	Anschaffung Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	0	0	25'000	0	0.00	0.00
3131.00	Unterhalt Strassen Winterdienst	15'000	0	15'000	0	11'959.60	0.00
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	1'000	0	1'000	0	168.25	0.00
3161.00	Mieten, Benützungskosten	500	0	500	0	0.00	0.00
4240.00	Beiträge an Schneeräumung	0	1'000	0	2'000	0.00	2'550.00
<b>62</b>	<b>Öffentlicher Verkehr</b>	<b>44'199</b>	<b>0</b>	<b>66'151</b>	<b>25'000</b>	<b>62'035.38</b>	<b>22'284.00</b>
	Nettoergebnis		44'199		41'151		39'751.38
<b>621</b>	<b>Bahninfrastruktur</b>	<b>214</b>	<b>0</b>	<b>214</b>	<b>0</b>	<b>214.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		214		214		214.00
<b>6210</b>	<b>Bahninfrastruktur</b>	<b>214</b>	<b>0</b>	<b>214</b>	<b>0</b>	<b>214.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		214		214		214.00
3634.00	Velostation Solothurn	214	0	214	0	214.00	0.00
<b>629</b>	<b>Öffentlicher Verkehr, übrige</b>	<b>43'985</b>	<b>0</b>	<b>65'937</b>	<b>25'000</b>	<b>61'821.38</b>	<b>22'284.00</b>
	Nettoergebnis		43'985		40'937		39'537.38
<b>6290</b>	<b>Öffentlicher Verkehr, übrige</b>	<b>43'985</b>	<b>0</b>	<b>65'937</b>	<b>25'000</b>	<b>61'821.38</b>	<b>22'284.00</b>
	Nettoergebnis		43'985		40'937		39'537.38
3101.01	Aufwand GA SBB Tageskarten	0	0	28'000	0	28'000.00	0.00
3130.00	Hostingebühr/Verkaufsprovisoin SBB-Tageskarten	0	0	3'240	0	594.78	0.00
3631.00	Beitrag an öffentlichen Verkehr	43'345	0	34'057	0	32'586.60	0.00
3634.00	Beitrag an Moonliner/Nightbus (BGU/BSU)	640	0	640	0	640.00	0.00
4250.00	Einnahmen GA SBB-Tageskarten	0	0	0	25'000	0.00	22'284.00
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>621'232</b>	<b>528'051</b>	<b>667'340</b>	<b>568'760</b>	<b>597'798.60</b>	<b>518'948.40</b>
	Nettoergebnis		93'181		98'580		78'850.20
<b>71</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>177'031</b>	<b>177'031</b>	<b>215'410</b>	<b>215'410</b>	<b>160'679.50</b>	<b>160'679.50</b>
<b>710</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>177'031</b>	<b>177'031</b>	<b>215'410</b>	<b>215'410</b>	<b>160'679.50</b>	<b>160'679.50</b>

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7101</b>	<b>Wasserversorgung SF</b>	<b>177'031</b>	<b>177'031</b>	<b>215'410</b>	<b>215'410</b>	<b>160'679.50</b>	<b>160'679.50</b>
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Wasserkommission	600	0	600	0	0.00	0.00
3010.05	Besoldung Brunnenmeister	7'000	0	9'500	0	3'785.00	0.00
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	1'000	0	3'200	0	101.50	0.00
3102.00	Drucksachen, Publikationen	500	0	0	0	0.00	0.00
3111.01	Anschaffung Wassermesser für Neuanschlüsse	2'500	0	5'200	0	1'455.40	0.00
3119.00	Anschaffung Mobilien	500	0	5'000	0	1'727.10	0.00
3132.00	diverse Dienstleistungen, Honorare, GWP	5'000	0	35'000	0	7'447.10	0.00
3143.01	Tiefbauten, Unterhalt (SF Wasserversorgung)	50'000	0	50'000	0	20'908.10	0.00
3151.00	Ordentlicher Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	2'500	0	5'000	0	603.00	0.00
3151.01	Revision von Hydranten	2'500	0	0	0	898.00	0.00
3161.00	Mieten, Benützungskosten	4'000	0	4'000	0	3'918.90	0.00
3170.00	Reisekosten und Spesen	200	0	200	0	63.00	0.00
3300.01	Planmässige Abschreibungen SF Wasserversorgung	7'244	0	2'459	0	1'944.00	0.00
3300.25	Planmässige Abschreibungen altes VV SF Wasserversorgung	23'297	0	23'297	0	23'297.00	0.00
3510.00	Einlagen in EK SF Wasser	0	0	0	0	32'121.10	0.00
3510.10	Einlagen in Werterhalt SF Wasser (28'100)	0	0	2'344	0	2'859.00	0.00
3612.00	SWG Gruppenwasserversorgung, Betriebskosten, Investitionsanteil	66'000	0	66'000	0	55'361.00	0.00
3930.00	Interne Verrechnung Verwaltungskosten	3'880	0	3'590	0	3'880.00	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	310	0	20	0	310.30	0.00
4240.00	Wasser-Grundgebühr	0	49'000	0	48'000	0.00	49'186.70
4240.01	Wasser-Bezugsgebühren	0	95'000	0	90'000	0.00	94'947.35
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter	0	0	0	0	0.00	10'913.45
4510.00	Entnahme EK SF Wasser	0	32'202	0	76'910	0.00	0.00
4510.10	Entnahme Werterhalt SF Wasser	0	0	0	0	0.00	4'803.00
4940.00	Interne Verzinsung SF Wasser	0	829	0	500	0.00	829.00
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>248'840</b>	<b>248'840</b>	<b>248'500</b>	<b>248'500</b>	<b>260'846.75</b>	<b>260'846.75</b>
<b>720</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>248'840</b>	<b>248'840</b>	<b>248'500</b>	<b>248'500</b>	<b>260'846.75</b>	<b>260'846.75</b>
<b>7201</b>	<b>Abwasserbeseitigung SF</b>	<b>248'840</b>	<b>248'840</b>	<b>248'500</b>	<b>248'500</b>	<b>260'846.75</b>	<b>260'846.75</b>
3132.00	Dienstleistungen, Honorare	8'500	0	3'500	0	0.00	0.00
3143.01	Kanalisationsreinigung	12'000	0	12'000	0	12'240.00	0.00
3143.02	Tiefbauten, Unterhalt (SF Abwasserbeseitigung)	15'000	0	15'000	0	7'723.15	0.00
3300.02	Planmässige Abschreibungen SF Abwasserbeseitigung	19'343	0	19'468	0	13'243.00	0.00
3510.00	Einlagen in EK SF Abwasser	66'805	0	77'976	0	113'058.05	0.00
3510.10	Einlagen in Werterhalt SF Abwasser (34'375)	15'032	0	14'907	0	21'132.00	0.00

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3612.00	Beitrag an ARA-Betriebskosten	85'000	0	80'750	0	76'569.40	0.00
3630.00	Beitrag an Elimination von Mikroverunreinigungen	11'000	0	10'179	0	10'721.15	0.00
3634.00	Finanzierung Abwasserregion	10'000	0	8'500	0	0.00	0.00
3930.00	Interne Verrechnung Verwaltungskosten	6'160	0	6'050	0	6'160.00	0.00
3940.00	Interne Verzinsung	0	0	170	0	0.00	0.00
4240.00	Verbrauchsgebühren Abwasser	0	176'000	0	180'000	0.00	175'137.00
4240.01	Abwassergebühren von Rabizoni	0	7'700	0	6'500	0.00	7'704.50
4240.02	Grundgebühren Abwasser	0	64'000	0	62'000	0.00	63'622.25
4510.10	Entnahme Werterhalt SF Abwasser	0	0	0	0	0.00	13'243.00
4940.00	Interne Verzinsung SF Abwasser	0	1'140	0	0	0.00	1'140.00
<b>73</b>	<b>Abfallbeseitigung</b>	<b>102'280</b>	<b>100'680</b>	<b>101'950</b>	<b>99'850</b>	<b>96'115.35</b>	<b>95'154.15</b>
	Nettoergebnis		1'600		2'100		961.20
<b>730</b>	<b>Abfallbeseitigung</b>	<b>102'280</b>	<b>100'680</b>	<b>101'950</b>	<b>99'850</b>	<b>96'115.35</b>	<b>95'154.15</b>
	Nettoergebnis		1'600		2'100		961.20
<b>7300</b>	<b>Abfallbeseitigung (allgemein)</b>	<b>1'600</b>	<b>0</b>	<b>2'100</b>	<b>0</b>	<b>961.20</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		1'600		2'100		961.20
3631.00	Tierische Abfälle Kanton	1'000	0	1'500	0	961.20	0.00
3634.00	Beitrag an Konfiskatraum Kebag Areal	600	0	600	0	0.00	0.00
<b>7301</b>	<b>Abfallbeseitigung SF</b>	<b>100'680</b>	<b>100'680</b>	<b>99'850</b>	<b>99'850</b>	<b>95'154.15</b>	<b>95'154.15</b>
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder UWEKO Abfall	350	0	350	0	221.00	0.00
3010.05	Besoldung Gehilfen Abfall	300	0	300	0	305.50	0.00
3101.00	Verbrauchsmaterial	500	0	500	0	273.85	0.00
3101.01	Abfuhrmarken, Kehrriechtsäcke	3'000	0	2'500	0	4'716.90	0.00
3102.00	Drucksachen, Publikationen	6'500	0	6'500	0	3'175.35	0.00
3111.00	Anschaffung Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	500	0	500	0	0.00	0.00
3130.00	Kehrriechtsverbrennungsgebühr Kebag	600	0	600	0	271.05	0.00
3130.01	Kehrriechts einsammlung P.Reusser	30'000	0	30'000	0	29'676.00	0.00
3130.02	Entsorgung Alteisen, Altglas, Karton, Multisammelstelle MZH, Sondermüll, Schuttmulde	12'000	0	12'000	0	10'409.90	0.00
3130.03	Entsorgung Grünabfuhr	40'000	0	40'000	0	39'098.30	0.00
3130.04	Abgabe an Altlastenfonds	4'000	0	4'000	0	4'131.50	0.00
3130.06	Dienstleistung Dritter (Provision Kehrriechts Markenverkauf)	300	0	0	0	287.20	0.00
3151.00	Ordentlicher Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	500	0	500	0	0.00	0.00
3181.03	Tatsächliche Forderungsverluste SF Abfallbeseitigung	0	0	0	0	455.80	0.00
3930.00	Verrechnete Verwaltungskosten	2'130	0	2'100	0	2'130.00	0.00

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	0	0	0	0	1.80	0.00
4240.00	Abfall-Grundgebühren	0	30'000	0	30'000	0.00	30'026.80
4240.01	Erlös von Abfuhrmarken	0	20'000	0	25'000	0.00	20'199.95
4240.02	Erlös von Grünabfuhrabo	0	31'500	0	31'500	0.00	32'520.00
4240.03	Erlös Kehrichtsäcke, Bündel- und Sperrgutmarken	0	1'500	0	1'500	0.00	2'322.50
4510.00	Entnahmen aus EK SF	0	14'746	0	8'950	0.00	6'802.65
4636.00	Beiträge von privaten Organisationen ohne Erwerbszweck (Abfall/Recycling/Gas/Altmittel)	0	2'500	0	2'500	0.00	2'848.25
4940.00	Interne Verzinsung SF Abfall	0	434	0	400	0.00	434.00
<b>74</b>	<b>Verbauungen</b>	<b>14'500</b>	<b>1'500</b>	<b>24'500</b>	<b>5'000</b>	<b>15'701.20</b>	<b>2'268.00</b>
	Nettoergebnis		13'000		19'500		13'433.20
<b>741</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>14'500</b>	<b>1'500</b>	<b>24'500</b>	<b>5'000</b>	<b>15'701.20</b>	<b>2'268.00</b>
	Nettoergebnis		13'000		19'500		13'433.20
<b>7410</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>14'500</b>	<b>1'500</b>	<b>24'500</b>	<b>5'000</b>	<b>15'701.20</b>	<b>2'268.00</b>
	Nettoergebnis		13'000		19'500		13'433.20
3010.05	Besoldung für Arbeiten am Bach	2'500	0	2'500	0	0.00	0.00
3142.00	Unterhalt Wasserbau	5'000	0	15'000	0	8'701.20	0.00
3142.01	Bachreinigung durch SCO	7'000	0	7'000	0	7'000.00	0.00
4631.00	Kantonsbeiträge	0	1'500	0	5'000	0.00	2'268.00
<b>75</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>691</b>	<b>0</b>	<b>700</b>	<b>0</b>	<b>691.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		691		700		691.00
<b>750</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>691</b>	<b>0</b>	<b>700</b>	<b>0</b>	<b>691.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		691		700		691.00
<b>7500</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>691</b>	<b>0</b>	<b>700</b>	<b>0</b>	<b>691.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		691		700		691.00
3632.00	Trägerschaft für Vollzug Landschaftsqualität und Vernetzung	691	0	700	0	691.00	0.00
<b>76</b>	<b>Bekämpfung von Umweltverschmutzung</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>600</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		0		600		0.00

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>761</b>	<b>Luftreinhaltung und Klimaschutz</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>600</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		0		600		0.00
<b>7610</b>	<b>Luftreinhaltung und Klimaschutz</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>600</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		0		600		0.00
3635.00	Beiträge an private Unternehmungen	0	0	600	0	0.00	0.00
<b>77</b>	<b>Übriger Umweltschutz</b>	<b>46'690</b>	<b>0</b>	<b>44'480</b>	<b>0</b>	<b>39'775.95</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		46'690		44'480		39'775.95
<b>771</b>	<b>Friedhof und Bestattung</b>	<b>26'773</b>	<b>0</b>	<b>24'580</b>	<b>0</b>	<b>23'691.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		26'773		24'580		23'691.85
<b>7710</b>	<b>Friedhof und Bestattung (allgemein)</b>	<b>26'773</b>	<b>0</b>	<b>24'580</b>	<b>0</b>	<b>23'691.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		26'773		24'580		23'691.85
3612.00	Beitrag an Friedhof Gerlafingen	26'773	0	24'580	0	23'691.85	0.00
<b>779</b>	<b>Umweltschutz, übrige</b>	<b>19'917</b>	<b>0</b>	<b>19'900</b>	<b>0</b>	<b>16'084.10</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		19'917		19'900		16'084.10
<b>7790</b>	<b>Umweltschutz, übrige</b>	<b>19'917</b>	<b>0</b>	<b>19'900</b>	<b>0</b>	<b>16'084.10</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		19'917		19'900		16'084.10
3000.00	Tag- und Sitzungsgelder UWEKO	6'000	0	6'000	0	4'835.00	0.00
3000.05	Besoldung UWEKO	11'000	0	11'000	0	8'863.50	0.00
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	200	0	200	0	63.70	0.00
3102.00	Drucksachen, Publikation	200	0	200	0	310.20	0.00
3111.00	Anschaffung Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	200	0	200	0	0.00	0.00
3132.00	Dienstleistungen, Honorare UWEKO	600	0	600	0	0.00	0.00
3170.00	Jahresschlussessen UWEKO	500	0	500	0	425.20	0.00
3170.01	Spesenentschädigungen UWEKO	600	0	600	0	970.20	0.00
3990.99	Verrechnete Sozialleistungen	617	0	600	0	616.30	0.00
<b>79</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>31'200</b>	<b>0</b>	<b>31'200</b>	<b>0</b>	<b>23'988.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		31'200		31'200		23'988.85
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>31'200</b>	<b>0</b>	<b>31'200</b>	<b>0</b>	<b>23'988.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		31'200		31'200		23'988.85

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7900</b>	<b>Raumordnung (allgemein)</b>	<b>31'200</b>	<b>0</b>	<b>31'200</b>	<b>0</b>	<b>23'988.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		31'200		31'200		23'988.85
3130.00	Ortsplanung 2. Phase (Gesamtkosten CHF 41'000)	20'000	0	20'000	0	14'679.00	0.00
3131.00	Planungen und Projektierungen Dritter	5'000	0	5'000	0	0.00	0.00
3320.00	Planmässige Abschreibungen immaterielle Anlagen	0	0	0	0	2'722.00	0.00
3632.00	Beiträge an Regionalplanung	6'200	0	6'200	0	5'592.70	0.00
3832.00	Zusätzliche Abschreibungen immaterielle Anlagen	0	0	0	0	995.15	0.00
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>6'698</b>	<b>46'200</b>	<b>6'490</b>	<b>46'200</b>	<b>6'054.85</b>	<b>47'376.80</b>
	Nettoergebnis	39'502		39'710		41'321.95	
<b>81</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>898</b>	<b>0</b>	<b>690</b>	<b>0</b>	<b>439.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		898		690		439.85
<b>812</b>	<b>Strukturverbesserungen</b>	<b>40</b>	<b>0</b>	<b>40</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		40		40		0.00
<b>8120</b>	<b>Strukturverbesserungen</b>	<b>40</b>	<b>0</b>	<b>40</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		40		40		0.00
3130.00	Beitrag an Soloth.Bauernverband	40	0	40	0	0.00	0.00
<b>813</b>	<b>Produktionsverbesserungen Vieh</b>	<b>858</b>	<b>0</b>	<b>650</b>	<b>0</b>	<b>439.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		858		650		439.85
<b>8130</b>	<b>Produktionsverbesserungen Vieh</b>	<b>858</b>	<b>0</b>	<b>650</b>	<b>0</b>	<b>439.85</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		858		650		439.85
3631.00	Beiträge an Kanton für Tierseuchenbekämpfung	858	0	650	0	439.85	0.00
<b>82</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>5'800</b>	<b>0</b>	<b>5'800</b>	<b>0</b>	<b>5'615.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		5'800		5'800		5'615.00
<b>820</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>5'800</b>	<b>0</b>	<b>5'800</b>	<b>0</b>	<b>5'615.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		5'800		5'800		5'615.00
<b>8200</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>5'800</b>	<b>0</b>	<b>5'800</b>	<b>0</b>	<b>5'615.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		5'800		5'800		5'615.00
3612.00	Beitrag "Waldfünlfliber"	5'800	0	5'800	0	5'615.00	0.00

Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>87</b>	<b>Brennstoffe und Energie</b>	<b>0</b>	<b>46'200</b>	<b>0</b>	<b>46'200</b>	<b>0.00</b>	<b>47'376.80</b>
	Nettoergebnis	46'200		46'200		47'376.80	
<b>871</b>	<b>Elektrizität</b>	<b>0</b>	<b>46'200</b>	<b>0</b>	<b>46'200</b>	<b>0.00</b>	<b>47'376.80</b>
	Nettoergebnis	46'200		46'200		47'376.80	
<b>8710</b>	<b>Elektrizität (allgemein)</b>	<b>0</b>	<b>46'200</b>	<b>0</b>	<b>46'200</b>	<b>0.00</b>	<b>47'376.80</b>
	Nettoergebnis	46'200		46'200		47'376.80	
4120.00	Konzessionen AEK	0	45'000	0	45'000	0.00	46'050.00
4120.01	Konzessionen Gygax Manfred	0	1'200	0	1'200	0.00	1'326.80
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>50'973</b>	<b>3'808'414</b>	<b>69'400</b>	<b>3'683'624</b>	<b>131'702.06</b>	<b>3'782'665.10</b>
	Nettoergebnis	3'757'441		3'614'224		3'650'963.04	
<b>91</b>	<b>Steuern</b>	<b>13'120</b>	<b>3'654'356</b>	<b>20'000</b>	<b>3'502'700</b>	<b>49'288.85</b>	<b>3'665'070.45</b>
	Nettoergebnis	3'641'236		3'482'700		3'615'781.60	
<b>910</b>	<b>Steuern</b>	<b>13'120</b>	<b>3'654'356</b>	<b>20'000</b>	<b>3'502'700</b>	<b>49'288.85</b>	<b>3'665'070.45</b>
	Nettoergebnis	3'641'236		3'482'700		3'615'781.60	
<b>9100</b>	<b>Allgemeine Gemeindesteuern</b>	<b>10'000</b>	<b>3'593'600</b>	<b>18'000</b>	<b>3'426'700</b>	<b>46'168.85</b>	<b>3'566'409.70</b>
	Nettoergebnis	3'583'600		3'408'700		3'520'240.85	
3180.10	WB gefährdeter Steuerguthaben nat. Personen (Einzelwertberichtigung)	0	0	0	0	24'628.00	0.00
3181.10	Tatsächliche Forderungsverluste Steuern nat. Personen	10'000	0	18'000	0	18'288.55	0.00
3181.20	Tatsächliche Forderungsverluste Steuern jur. Personen	0	0	0	0	3'252.30	0.00
4000.00	Einkommenssteuern natürliche Personen Rechnungsjahr	0	2'700'000	0	2'550'000	0.00	2'427'410.00
4000.10	Einkommenssteuern natürliche Personen früherer Jahre	0	300'000	0	290'000	0.00	480'547.80
4002.00	Quellensteuern	0	25'000	0	18'000	0.00	35'480.30
4008.00	Personalsteuern	0	18'600	0	18'700	0.00	17'720.00
4009.00	Eingang abgeschriebener Steuerguthaben	0	0	0	0	0.00	4'423.40
4010.00	Gemeindesteuern Juristische Personen Rechnungsjahr	0	500'000	0	500'000	0.00	429'345.85
4010.10	Gemeindesteuern juristische Personen Vorjahr	0	50'000	0	50'000	0.00	171'482.35
<b>9101</b>	<b>Sondersteuern</b>	<b>3'120</b>	<b>60'756</b>	<b>2'000</b>	<b>76'000</b>	<b>3'120.00</b>	<b>98'660.75</b>
	Nettoergebnis	57'636		74'000		95'540.75	
3611.00	Entschädigung an Kanton für Hunderegistrierung	3'120	0	2'000	0	3'120.00	0.00
4022.00	Grundstückgewinnsteuern	0	10'000	0	10'000	0.00	19'885.35
4022.10	Kapital- und Sondersteuern	0	40'000	0	55'000	0.00	68'019.85

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4033.00	Hundegebühren	0	10'756	0	11'000	0.00	10'755.55
<b>93</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>8'200</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>71'100</b>	<b>0.00</b>	<b>70'000.00</b>
	Nettoergebnis		8'200	71'100		70'000.00	
<b>930</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>8'200</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>71'100</b>	<b>0.00</b>	<b>70'000.00</b>
	Nettoergebnis		8'200	71'100		70'000.00	
<b>9300</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>8'200</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>71'100</b>	<b>0.00</b>	<b>70'000.00</b>
	Nettoergebnis		8'200	71'100		70'000.00	
3621.50	Abgabe Ressourcenausgleich (Disparitätenausgleich)	8'200	0	0	0	0.00	0.00
4621.50	Beitrag Ressourcenausgleich (Disparitätenausgleich, Mindestausstattung)	0	0	0	71'100	0.00	70'000.00
<b>96</b>	<b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>	<b>29'653</b>	<b>28'220</b>	<b>49'400</b>	<b>25'090</b>	<b>22'288.21</b>	<b>47'378.25</b>
	Nettoergebnis		1'433		24'310	25'090.04	
<b>961</b>	<b>Zinsen</b>	<b>29'653</b>	<b>27'400</b>	<b>49'400</b>	<b>24'270</b>	<b>22'288.21</b>	<b>26'554.25</b>
	Nettoergebnis		2'253		25'130	4'266.04	
<b>9610</b>	<b>Zinsen</b>	<b>29'653</b>	<b>27'400</b>	<b>49'400</b>	<b>24'270</b>	<b>22'288.21</b>	<b>26'554.25</b>
	Nettoergebnis		2'253		25'130	4'266.04	
3130.00	Post- und Bankgebühren	2'500	0	2'500	0	2'362.26	0.00
3400.00	Vergütungs- und Rückerstattungszinsen Steuern	15'000	0	13'500	0	17'497.40	0.00
3401.00	Verzinsung kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	0	0	0	0	25.55	0.00
3406.00	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten	9'750	0	32'500	0	0.00	0.00
3940.00	Zins an Wasser/Abwasser/Kehricht	2'403	0	900	0	2'403.00	0.00
4400.00	Guthabenzinsen Post- und Bankkonten	0	0	0	200	0.00	18.90
4401.00	Zinsen auf Steuerforderungen	0	22'000	0	18'000	0.00	20'297.50
4401.01	Verzinsung kurzfristige Finanzverbindlichkeiten, Kontokorrente	0	0	0	500	0.00	584.05
4407.00	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten, Darlehen	0	0	0	500	0.00	706.00
4451.00	Erträge aus Beteiligungen VV Dividende BKW	0	3'500	0	3'000	0.00	3'048.00
4451.01	Erträge aus Beteiligungen VV Dividende GA	0	1'900	0	1'900	0.00	1'899.80
4940.00	Zins Wasser/Abwasser/Abfall	0	0	0	170	0.00	0.00



Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>963</b>	<b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>0</b>	<b>820</b>	<b>0</b>	<b>820</b>	<b>0.00</b>	<b>820.00</b>
	Nettoergebnis	820		820		820.00	
<b>9630</b>	<b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>0</b>	<b>820</b>	<b>0</b>	<b>820</b>	<b>0.00</b>	<b>820.00</b>
	Nettoergebnis	820		820		820.00	
4430.00	Pachtzinsen	0	820	0	820	0.00	820.00
<b>969</b>	<b>Finanzvermögen, übriges</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>20'004.00</b>
	Nettoergebnis		0		0	20'004.00	
<b>9690</b>	<b>Finanzvermögen, übriges</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>20'004.00</b>
	Nettoergebnis		0		0	20'004.00	
4440.00	Marktwertanpassungen Wertschriften FV	0	0	0	0	0.00	20'004.00
<b>97</b>	<b>Rückverteilungen</b>	<b>0</b>	<b>216</b>	<b>0</b>	<b>200</b>	<b>0.00</b>	<b>216.40</b>
	Nettoergebnis	216		200		216.40	
<b>971</b>	<b>Rückverteilungen aus CO2-Abgabe</b>	<b>0</b>	<b>216</b>	<b>0</b>	<b>200</b>	<b>0.00</b>	<b>216.40</b>
	Nettoergebnis	216		200		216.40	
<b>9710</b>	<b>Rückverteilungen aus CO2-Abgabe</b>	<b>0</b>	<b>216</b>	<b>0</b>	<b>200</b>	<b>0.00</b>	<b>216.40</b>
	Nettoergebnis	216		200		216.40	
4699.10	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe	0	216	0	200	0.00	216.40
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>0</b>	<b>125'622</b>	<b>0</b>	<b>84'534</b>	<b>60'125.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis	125'622		84'534		60'125.00	60'125.00
<b>999</b>	<b>Abschluss</b>	<b>0</b>	<b>125'622</b>	<b>0</b>	<b>84'534</b>	<b>60'125.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis	125'622		84'534		60'125.00	60'125.00
<b>9990</b>	<b>Abschluss</b>	<b>0</b>	<b>125'622</b>	<b>0</b>	<b>84'534</b>	<b>60'125.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis	125'622		84'534		60'125.00	60'125.00
9000.00	Ertragsüberschuss Erfolgsrechnung	0	0	0	0	60'125.00	0.00
9001.00	Aufwandüberschuss Erfolgsrechnung	0	125'622	0	84'534	0.00	0.00
<b>Total Aufwand</b>		<b>4'552'885</b>		<b>4'499'224</b>		<b>4'548'843.60</b>	

### Erfolgsrechnung

Einzelkonten nach Funktionen

	Aufwand	Budget 2019 Ertrag	Aufwand	Budget 2018 Ertrag	Aufwand	Rechnung 2017 Ertrag
Total Ertrag		4'552'885		4'499'224		4'548'843.60
Aufwandüberschuss		0		0		0.00
Ertragsüberschuss	0		0		0.00	

Erfolgsrechnung

Sachgruppengliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3</b>	<b>Aufwand</b>	<b>4'552'885</b>	<b>0</b>	<b>4'499'224</b>	<b>0</b>	<b>4'488'718.60</b>	<b>0.00</b>
<b>30</b>	<b>Personalaufwand</b>	<b>384'777</b>	<b>0</b>	<b>353'183</b>	<b>0</b>	<b>308'985.25</b>	<b>0.00</b>
<b>300</b>	<b>Behörden und Kommissionen</b>	<b>66'558</b>	<b>0</b>	<b>61'383</b>	<b>0</b>	<b>55'751.55</b>	<b>0.00</b>
3000	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	66'558	0	61'383	0	55'751.55	0.00
<b>301</b>	<b>Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals</b>	<b>268'969</b>	<b>0</b>	<b>246'200</b>	<b>0</b>	<b>216'955.05</b>	<b>0.00</b>
3010	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	268'969	0	246'200	0	216'955.05	0.00
<b>305</b>	<b>Arbeitgeberbeiträge</b>	<b>46'150</b>	<b>0</b>	<b>42'600</b>	<b>0</b>	<b>35'498.65</b>	<b>0.00</b>
3050	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	24'500	0	22'400	0	19'926.10	0.00
3052	AG-Beiträge an Pensionskassen	17'900	0	17'000	0	12'671.25	0.00
3053	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	1'250	0	1'000	0	914.70	0.00
3055	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen	2'500	0	2'200	0	1'986.60	0.00
<b>309</b>	<b>Übriger Personalaufwand</b>	<b>3'100</b>	<b>0</b>	<b>3'000</b>	<b>0</b>	<b>780.00</b>	<b>0.00</b>
3090	Aus- und Weiterbildung des Personals	1'500	0	1'400	0	780.00	0.00
3099	Übriger Personalaufwand	1'600	0	1'600	0	0.00	0.00
<b>31</b>	<b>Sach- und übriger Betriebsaufwand</b>	<b>691'955</b>	<b>0</b>	<b>780'420</b>	<b>0</b>	<b>631'549.44</b>	<b>0.00</b>
<b>310</b>	<b>Material- und Warenaufwand</b>	<b>35'400</b>	<b>0</b>	<b>63'800</b>	<b>0</b>	<b>67'298.15</b>	<b>0.00</b>
3100	Büromaterial	4'200	0	3'700	0	3'148.95	0.00
3101	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	14'800	0	44'500	0	42'367.90	0.00
3102	Drucksachen, Publikationen	15'900	0	15'100	0	21'389.30	0.00
3103	Fachliteratur, Zeitschriften	500	0	500	0	392.00	0.00
<b>311</b>	<b>Nicht aktivierbare Anlagen</b>	<b>50'100</b>	<b>0</b>	<b>72'000</b>	<b>0</b>	<b>41'151.85</b>	<b>0.00</b>
3110	Büromöbel und -geräte	5'000	0	3'500	0	1'178.65	0.00
3111	Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	43'300	0	62'500	0	2'179.10	0.00
3113	Hardware	300	0	0	0	36'067.00	0.00
3118	Immateriellen Anlagen	1'000	0	1'000	0	0.00	0.00
3119	Übrige nicht aktivierbaren Anlagen	500	0	5'000	0	1'727.10	0.00
<b>312</b>	<b>Ver- und Entsorgung Liegenschaften VV</b>	<b>51'550</b>	<b>0</b>	<b>50'750</b>	<b>0</b>	<b>48'165.60</b>	<b>0.00</b>
3120	Ver- und Entsorgung Liegenschaften VV	51'550	0	50'750	0	48'165.60	0.00
<b>313</b>	<b>Dienstleistungen und Honorare</b>	<b>190'035</b>	<b>0</b>	<b>226'550</b>	<b>0</b>	<b>165'720.99</b>	<b>0.00</b>

Sachgruppengliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130	Dienstleistungen Dritter	128'310	0	131'330	0	119'131.69	0.00
3131	Planungen und Projektierungen Dritter	20'000	0	20'000	0	11'959.60	0.00
3132	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	29'300	0	61'800	0	21'091.00	0.00
3133	Informatik-Nutzungsaufwand	200	0	200	0	810.00	0.00
3134	Sachversicherungsprämien	11'725	0	12'220	0	12'455.90	0.00
3136	Honorare privatärztlicher Tätigkeit	500	0	1'000	0	272.80	0.00
<b>314</b>	<b>Baulicher und betrieblicher Unterhalt</b>	<b>246'500</b>	<b>0</b>	<b>230'500</b>	<b>0</b>	<b>175'372.75</b>	<b>0.00</b>
3140	Unterhalt an Grundstücken	0	0	2'000	0	0.00	0.00
3141	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	103'500	0	83'500	0	79'869.55	0.00
3142	Unterhalt Wasserbau	12'000	0	22'000	0	15'701.20	0.00
3143	Unterhalt übrige Tiefbauten	77'000	0	77'000	0	40'871.25	0.00
3144	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	54'000	0	46'000	0	38'930.75	0.00
<b>315</b>	<b>Unterhalt Mobilien und immaterielle Anlagen</b>	<b>42'300</b>	<b>0</b>	<b>57'800</b>	<b>0</b>	<b>31'810.85</b>	<b>0.00</b>
3150	Unterhalt Büromöbel und - geräte	6'300	0	1'800	0	594.00	0.00
3151	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	11'500	0	12'300	0	6'599.15	0.00
3153	Informatik-Unterhalt (Hardware)	8'000	0	8'000	0	2'533.50	0.00
3158	Unterhalt immaterielle Anlagen	16'500	0	35'700	0	22'084.20	0.00
<b>316</b>	<b>Mieten, Leasing, Pachten, Benützungsgebühren</b>	<b>24'100</b>	<b>0</b>	<b>24'350</b>	<b>0</b>	<b>20'054.50</b>	<b>0.00</b>
3160	Miete und Pacht Liegenschaften	15'000	0	15'000	0	13'750.00	0.00
3161	Mieten, Benützungskosten Anlagen	5'600	0	5'600	0	3'918.90	0.00
3162	Raten für operatives Leasing/Mietleasing	3'500	0	3'500	0	2'385.60	0.00
3169	Übrige Mieten und Benützungskosten	0	0	250	0	0.00	0.00
<b>317</b>	<b>Spesenentschädigungen</b>	<b>34'220</b>	<b>0</b>	<b>28'920</b>	<b>0</b>	<b>25'637.40</b>	<b>0.00</b>
3170	Reisekosten und Spesen	34'220	0	28'920	0	25'637.40	0.00
<b>318</b>	<b>Wertberichtigungen auf Forderungen</b>	<b>10'400</b>	<b>0</b>	<b>18'400</b>	<b>0</b>	<b>47'019.65</b>	<b>0.00</b>
3180	Wertberichtigungen auf Forderungen	0	0	0	0	24'628.00	0.00
3181	Tatsächliche Forderungsverluste	10'400	0	18'400	0	22'391.65	0.00
<b>319</b>	<b>Verschiedener Betriebsaufwand</b>	<b>7'350</b>	<b>0</b>	<b>7'350</b>	<b>0</b>	<b>9'317.70</b>	<b>0.00</b>
3199	Übriger Betriebsaufwand	7'350	0	7'350	0	9'317.70	0.00
<b>33</b>	<b>Abschreibungen Verwaltungsvermögen</b>	<b>248'695</b>	<b>0</b>	<b>291'742</b>	<b>0</b>	<b>65'290.00</b>	<b>0.00</b>
<b>330</b>	<b>Sachanlagen VV</b>	<b>248'695</b>	<b>0</b>	<b>251'742</b>	<b>0</b>	<b>62'568.00</b>	<b>0.00</b>

Sachgruppengliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3300	Planmässige Abschreibungen Sachanlagen	248'695	0	251'742	0	62'568.00	0.00
<b>332</b>	<b>Abschreibungen Immaterielle Anlagen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>40'000</b>	<b>0</b>	<b>2'722.00</b>	<b>0.00</b>
3320	Planmässige (ordentliche) Abschreibungen immaterielle Anlagen	0	0	40'000	0	2'722.00	0.00
<b>34</b>	<b>Finanzaufwand</b>	<b>24'750</b>	<b>0</b>	<b>46'000</b>	<b>0</b>	<b>17'522.95</b>	<b>0.00</b>
<b>340</b>	<b>Zinsaufwand</b>	<b>24'750</b>	<b>0</b>	<b>46'000</b>	<b>0</b>	<b>17'522.95</b>	<b>0.00</b>
3400	Verzinsung laufende Verbindlichkeiten	15'000	0	13'500	0	17'497.40	0.00
3401	Verzinsung kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	0	0	0	0	25.55	0.00
3406	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten	9'750	0	32'500	0	0.00	0.00
<b>35</b>	<b>Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen</b>	<b>81'837</b>	<b>0</b>	<b>95'227</b>	<b>0</b>	<b>172'170.15</b>	<b>0.00</b>
<b>350</b>	<b>Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen im Fremdkapital</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3'000.00</b>	<b>0.00</b>
3501	Einlagen in Fonds des FK	0	0	0	0	3'000.00	0.00
<b>351</b>	<b>Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen im Eigenkapital</b>	<b>81'837</b>	<b>0</b>	<b>95'227</b>	<b>0</b>	<b>169'170.15</b>	<b>0.00</b>
3510	Einlagen in Spezialfinanzierungen EK	81'837	0	95'227	0	169'170.15	0.00
<b>36</b>	<b>Transferaufwand</b>	<b>3'060'148</b>	<b>0</b>	<b>2'877'242</b>	<b>0</b>	<b>2'825'873.95</b>	<b>0.00</b>
<b>361</b>	<b>Entschädigungen an Gemeinwesen</b>	<b>1'876'560</b>	<b>0</b>	<b>1'821'048</b>	<b>0</b>	<b>1'744'613.45</b>	<b>0.00</b>
3611	Entschädigungen an Kantone	92'587	0	94'134	0	111'866.60	0.00
3612	Entschädigungen an Gemeinden und Zweckverbände	1'783'973	0	1'726'914	0	1'632'746.85	0.00
<b>362</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>8'200</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
3621	Abgabe Finanz- und Lastenausgleich	8'200	0	0	0	0.00	0.00
<b>363</b>	<b>Beiträge an Gemeinwesen und Dritte</b>	<b>1'141'008</b>	<b>0</b>	<b>1'034'007</b>	<b>0</b>	<b>1'068'323.50</b>	<b>0.00</b>
3630	Beiträge an den Bund	11'000	0	10'179	0	10'721.15	0.00
3631	Beiträge an Kantone	364'886	0	344'007	0	333'143.30	0.00
3632	Beiträge an Gemeinden und Zweckverbände	598'668	0	519'401	0	584'980.55	0.00
3634	Beiträge an öffentliche Unternehmungen	26'715	0	24'075	0	15'195.00	0.00
3635	Beiträge an private Unternehmungen	0	0	600	0	0.00	0.00
3636	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	139'739	0	135'745	0	124'283.50	0.00

Erfolgsrechnung

Sachgruppengliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>366</b>	<b>Abschreibungen Investitionsbeiträge</b>	<b>34'380</b>	<b>0</b>	<b>22'187</b>	<b>0</b>	<b>12'937.00</b>	<b>0.00</b>
3660	Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge	34'380	0	22'187	0	12'937.00	0.00
<b>38</b>	<b>Ausserordentlicher Aufwand</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>417'255.21</b>	<b>0.00</b>
<b>383</b>	<b>Zusätzliche Abschreibungen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>417'255.21</b>	<b>0.00</b>
3830	Zusätzliche Abschreibungen Sachanlagen VV	0	0	0	0	416'260.06	0.00
3832	Zusätzliche Abschreibungen Immaterielle Anlagen VV	0	0	0	0	995.15	0.00
<b>39</b>	<b>Interne Verrechnungen</b>	<b>60'723</b>	<b>0</b>	<b>55'410</b>	<b>0</b>	<b>50'071.65</b>	<b>0.00</b>
<b>393</b>	<b>Betriebs- und Verwaltungskosten</b>	<b>12'170</b>	<b>0</b>	<b>11'740</b>	<b>0</b>	<b>12'170.00</b>	<b>0.00</b>
3930	Interne Verrechnung von Betriebs- und Verwaltungskosten	12'170	0	11'740	0	12'170.00	0.00
<b>394</b>	<b>Zinsen und Finanzaufwand</b>	<b>2'403</b>	<b>0</b>	<b>1'070</b>	<b>0</b>	<b>2'403.00</b>	<b>0.00</b>
3940	Interne Verrechnung von Zinsen und Finanzaufwand	2'403	0	1'070	0	2'403.00	0.00
<b>399</b>	<b>Übrige interne Verrechnungen</b>	<b>46'150</b>	<b>0</b>	<b>42'600</b>	<b>0</b>	<b>35'498.65</b>	<b>0.00</b>
3990	Übrige interne Verrechnungen	46'150	0	42'600	0	35'498.65	0.00
<b>4</b>	<b>Ertrag</b>	<b>0</b>	<b>4'427'263</b>	<b>0</b>	<b>4'414'690</b>	<b>0.00</b>	<b>4'548'843.60</b>
<b>40</b>	<b>Fiskalertrag</b>	<b>0</b>	<b>3'654'356</b>	<b>0</b>	<b>3'502'700</b>	<b>0.00</b>	<b>3'665'070.45</b>
<b>400</b>	<b>Direkte Steuern natürliche Personen</b>	<b>0</b>	<b>3'043'600</b>	<b>0</b>	<b>2'876'700</b>	<b>0.00</b>	<b>2'965'581.50</b>
4000	Einkommens-, Vermögenssteuern natürliche Personen	0	3'000'000	0	2'840'000	0.00	2'907'957.80
4002	Quellensteuern natürliche Personen	0	25'000	0	18'000	0.00	35'480.30
4008	Personensteuern	0	18'600	0	18'700	0.00	17'720.00
4009	Übrige direkte Steuern natürliche Personen	0	0	0	0	0.00	4'423.40
<b>401</b>	<b>Direkte Steuern juristische Personen</b>	<b>0</b>	<b>550'000</b>	<b>0</b>	<b>550'000</b>	<b>0.00</b>	<b>600'828.20</b>
4010	Gewinn- und Kapitalsteuern juristische Personen	0	550'000	0	550'000	0.00	600'828.20
<b>402</b>	<b>Übrige Direkte Steuern</b>	<b>0</b>	<b>50'000</b>	<b>0</b>	<b>65'000</b>	<b>0.00</b>	<b>87'905.20</b>
4022	Vermögensgewinnsteuern	0	50'000	0	65'000	0.00	87'905.20
<b>403</b>	<b>Besitz- und Aufwandsteuern</b>	<b>0</b>	<b>10'756</b>	<b>0</b>	<b>11'000</b>	<b>0.00</b>	<b>10'755.55</b>
4033	Hundesteuern	0	10'756	0	11'000	0.00	10'755.55

Sachgruppengliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>41</b>	<b>Regalien und Konzessionen</b>	<b>0</b>	<b>47'350</b>	<b>0</b>	<b>47'350</b>	<b>0.00</b>	<b>48'526.80</b>
<b>412</b>	<b>Konzessionen</b>	<b>0</b>	<b>47'350</b>	<b>0</b>	<b>47'350</b>	<b>0.00</b>	<b>48'526.80</b>
4120	Konzessionen	0	47'350	0	47'350	0.00	48'526.80
<b>42</b>	<b>Entgelte</b>	<b>0</b>	<b>566'150</b>	<b>0</b>	<b>597'550</b>	<b>0.00</b>	<b>612'691.40</b>
<b>420</b>	<b>Ersatzabgaben</b>	<b>0</b>	<b>60'000</b>	<b>0</b>	<b>62'000</b>	<b>0.00</b>	<b>63'871.00</b>
4200	Ersatzabgaben	0	60'000	0	62'000	0.00	63'871.00
<b>421</b>	<b>Gebühren für Amtshandlungen</b>	<b>0</b>	<b>15'850</b>	<b>0</b>	<b>15'850</b>	<b>0.00</b>	<b>23'088.90</b>
4210	Gebühren für Amtshandlungen	0	15'850	0	15'850	0.00	23'088.90
<b>424</b>	<b>Benützungsgebühren und Dienstleistungen</b>	<b>0</b>	<b>482'200</b>	<b>0</b>	<b>483'000</b>	<b>0.00</b>	<b>486'547.45</b>
4240	Benützungsgebühren und Dienstleistungen	0	482'200	0	483'000	0.00	486'547.45
<b>425</b>	<b>Erlös aus Verkäufen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>25'000</b>	<b>0.00</b>	<b>22'284.00</b>
4250	Verkäufe	0	0	0	25'000	0.00	22'284.00
<b>426</b>	<b>Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen</b>	<b>0</b>	<b>8'100</b>	<b>0</b>	<b>11'600</b>	<b>0.00</b>	<b>16'855.05</b>
4260	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter	0	8'100	0	11'600	0.00	16'855.05
<b>427</b>	<b>Bussen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>100</b>	<b>0.00</b>	<b>45.00</b>
4270	Bussen	0	0	0	100	0.00	45.00
<b>44</b>	<b>Finanzertrag</b>	<b>0</b>	<b>37'220</b>	<b>0</b>	<b>33'920</b>	<b>0.00</b>	<b>59'128.25</b>
<b>440</b>	<b>Zinsertrag</b>	<b>0</b>	<b>22'000</b>	<b>0</b>	<b>19'200</b>	<b>0.00</b>	<b>21'606.45</b>
4400	Zinsen flüssige Mittel	0	0	0	200	0.00	18.90
4401	Zinsen Forderungen und Kontokorrente	0	22'000	0	18'500	0.00	20'881.55
4407	Zinsen langfristige Finanzanlagen	0	0	0	500	0.00	706.00
<b>443</b>	<b>Liegenschaftenertrag FV</b>	<b>0</b>	<b>820</b>	<b>0</b>	<b>820</b>	<b>0.00</b>	<b>820.00</b>
4430	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV	0	820	0	820	0.00	820.00
<b>444</b>	<b>Wertberichtigungen Anlagen FV</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>20'004.00</b>
4440	Marktwertanpassungen Wertschriften	0	0	0	0	0.00	20'004.00
<b>445</b>	<b>Finanzertrag aus Darlehen und Beteiligungen des VV</b>	<b>0</b>	<b>5'400</b>	<b>0</b>	<b>4'900</b>	<b>0.00</b>	<b>4'947.80</b>
4451	Erträge aus Beteiligungen VV	0	5'400	0	4'900	0.00	4'947.80

Sachgruppengliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>447</b>	<b>Liegenschaftenertrag VV</b>	<b>0</b>	<b>9'000</b>	<b>0</b>	<b>9'000</b>	<b>0.00</b>	<b>11'750.00</b>
4470	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften VV	0	9'000	0	9'000	0.00	11'750.00
<b>45</b>	<b>Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen</b>	<b>0</b>	<b>46'948</b>	<b>0</b>	<b>85'860</b>	<b>0.00</b>	<b>24'848.65</b>
<b>451</b>	<b>Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen im Eigenkapital</b>	<b>0</b>	<b>46'948</b>	<b>0</b>	<b>85'860</b>	<b>0.00</b>	<b>24'848.65</b>
4510	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen des EK	0	46'948	0	85'860	0.00	24'848.65
<b>46</b>	<b>Transferertrag</b>	<b>0</b>	<b>14'516</b>	<b>0</b>	<b>91'900</b>	<b>0.00</b>	<b>88'506.40</b>
<b>461</b>	<b>Entschädigungen von Gemeinwesen</b>	<b>0</b>	<b>6'800</b>	<b>0</b>	<b>9'600</b>	<b>0.00</b>	<b>9'800.75</b>
4611	Entschädigungen von Kantonen	0	1'800	0	1'800	0.00	2'094.20
4612	Entschädigungen von Gemeinden und Zweckverbänden	0	5'000	0	7'800	0.00	7'706.55
<b>462</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>71'100</b>	<b>0.00</b>	<b>70'000.00</b>
4621	Beitrag Finanz- und Lastenausgleich	0	0	0	71'100	0.00	70'000.00
<b>463</b>	<b>Beiträge von Gemeinwesen und Dritten</b>	<b>0</b>	<b>7'500</b>	<b>0</b>	<b>11'000</b>	<b>0.00</b>	<b>8'489.25</b>
4631	Beiträge von Kantonen	0	3'500	0	7'000	0.00	4'068.00
4632	Beiträge von Gemeinden und Zweckverbänden	0	1'500	0	1'500	0.00	1'573.00
4636	Beiträge von privaten Organisationen ohne Erwerbszweck	0	2'500	0	2'500	0.00	2'848.25
<b>469</b>	<b>Verschiedener Transferertrag</b>	<b>0</b>	<b>216</b>	<b>0</b>	<b>200</b>	<b>0.00</b>	<b>216.40</b>
4699	Rückverteilungen	0	216	0	200	0.00	216.40
<b>49</b>	<b>Interne Verrechnungen</b>	<b>0</b>	<b>60'723</b>	<b>0</b>	<b>55'410</b>	<b>0.00</b>	<b>50'071.65</b>
<b>493</b>	<b>Betriebs- und Verwaltungskosten</b>	<b>0</b>	<b>12'170</b>	<b>0</b>	<b>11'740</b>	<b>0.00</b>	<b>12'170.00</b>
4930	Interne Verrechnung von Betriebs- und Verwaltungskosten	0	12'170	0	11'740	0.00	12'170.00
<b>494</b>	<b>Interne Verrechnung Zinsen und Finanzaufwand</b>	<b>0</b>	<b>2'403</b>	<b>0</b>	<b>1'070</b>	<b>0.00</b>	<b>2'403.00</b>
4940	Interne Verrechnung von Zinsen und Finanzaufwand	0	2'403	0	1'070	0.00	2'403.00
<b>499</b>	<b>Übrige interne Verrechnungen</b>	<b>0</b>	<b>46'150</b>	<b>0</b>	<b>42'600</b>	<b>0.00</b>	<b>35'498.65</b>
4990	Übrige interne Verrechnungen	0	46'150	0	42'600	0.00	35'498.65
<b>9</b>	<b>Abschlusskonten</b>	<b>0</b>	<b>125'622</b>	<b>0</b>	<b>84'534</b>	<b>60'125.00</b>	<b>0.00</b>



Erfolgsrechnung

Sachgruppengliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>90</b>	<b>Abschluss Erfolgsrechnung</b>	<b>0</b>	<b>125'622</b>	<b>0</b>	<b>84'534</b>	<b>60'125.00</b>	<b>0.00</b>
<b>900</b>	<b>Abschluss Erfolgsrechnung (allgemeiner Haushalt)</b>	<b>0</b>	<b>125'622</b>	<b>0</b>	<b>84'534</b>	<b>60'125.00</b>	<b>0.00</b>
9000	Ertragsüberschuss	0	0	0	0	60'125.00	0.00
9001	Aufwandüberschuss	0	125'622	0	84'534	0.00	0.00
	<b>Total Aufwand</b>	<b>4'552'885</b>		<b>4'499'224</b>		<b>4'548'843.60</b>	
	<b>Total Ertrag</b>		<b>4'552'885</b>		<b>4'499'224</b>		<b>4'548'843.60</b>
	<b>Aufwandüberschuss</b>		<b>0</b>		<b>0</b>		<b>0.00</b>
	<b>Ertragsüberschuss</b>	<b>0</b>		<b>0</b>		<b>0.00</b>	

Investitionsrechnung

Funktionale Gliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
0	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b> Nettoergebnis	0	0	0	0	0.00	0.00
1	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b> Nettoergebnis	0	0	0	0	0.00	0.00
2	<b>BILDUNG</b> Nettoergebnis	635'000	0	4'468'400	0	888'947.40	0.00
			635'000		4'468'400		888'947.40
3	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE</b> Nettoergebnis	0	0	0	0	0.00	0.00
4	<b>GESUNDHEIT</b> Nettoergebnis	0	0	0	0	0.00	0.00
5	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b> Nettoergebnis	0	0	0	0	0.00	0.00
6	<b>VERKEHR</b> Nettoergebnis	76'100	0	119'600	0	162'006.40	0.00
			76'100		119'600		162'006.40
7	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b> Nettoergebnis	140'000	70'000	125'000	70'000	87'468.90	209'483.10
			70'000		55'000	122'014.20	
8	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b> Nettoergebnis	0	0	0	0	0.00	0.00
			0		0		0.00
<b>Total Ausgaben / Einnahmen</b>		<b>851'100</b>	<b>70'000</b>	<b>4'713'000</b>	<b>70'000</b>	<b>1'138'422.70</b>	<b>209'483.10</b>
<b>Einnahmenüberschuss / Nettoinvestitionen</b>			<b>781'100</b>		<b>4'643'000</b>		<b>928'939.60</b>
<b>Total</b>		<b>851'100</b>	<b>851'100</b>	<b>4'713'000</b>	<b>4'713'000</b>	<b>1'138'422.70</b>	<b>1'138'422.70</b>

Gemeinde Total		Budget 2019	Budget 2018	Rechnung 2017
<b>Investitionsausgaben</b>				
50	Sachanlagen	735'000	4'627'000	1'084'705.55
52	Immaterielle Anlagen	0	0	3'717.15
54	Darlehen	0	0	0.00
55	Beteiligungen und Grundkapitalien	0	0	0.00
56	Eigene Investitionsbeiträge	116'100	86'000	50'000.00
<b>Total Investitionsausgaben</b>		<b>851'100</b>	<b>4'713'000</b>	<b>1'138'422.70</b>
<b>Investitionseinnahmen</b>				
60	Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen	0	0	0.00
62	Abgang immaterielle Anlagen	0	0	0.00
63	Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	70'000	70'000	209'483.10
64	Rückzahlung von Darlehen	0	0	0.00
65	Übertragung von Beteiligungen	0	0	0.00
66	Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge	0	0	0.00
<b>Total Investitionseinnahmen</b>		<b>70'000</b>	<b>70'000</b>	<b>209'483.10</b>
<b>Investitionen im Verwaltungsvermögen</b>				
Total Investitionsausgaben		851'100	4'713'000	1'138'422.70
Total Investitionseinnahmen		70'000	70'000	209'483.10
592	Übertrag Einnahmenüberschuss in ER	0	0	0.00
<b>Nettoinvestitionen (-) / Einnahmenüberschuss (+)</b>		<b>-781'100</b>	<b>-4'643'000</b>	<b>-928'939.60</b>

Investitionsrechnung

Investitionsrechnung VV, Einzelkonten

		Ausgaben	Budget 2019 Einnahmen	Ausgaben	Budget 2018 Einnahmen	Ausgaben	Rechnung 2017 Einnahmen
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>635'000</b>	<b>0</b>	<b>4'468'400</b>	<b>0</b>	<b>888'947.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		635'000		4'468'400		888'947.40
<b>21</b>	<b>Volksschule</b>	<b>635'000</b>	<b>0</b>	<b>4'468'400</b>	<b>0</b>	<b>888'947.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		635'000		4'468'400		888'947.40
<b>2136</b>	<b>Investition Kreisschule</b>	<b>100'000</b>	<b>0</b>	<b>28'400</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		100'000		28'400		0.00
5620.00	Investitionsbeitrag IT-Konzept Kreisschule REOG, Gesamtkosten CHF 71'000	0	0	28'400	0	0.00	0.00
5620.01	Mobilien KS Rechterswil-Obergerlafingen, Standort Obergerlafingen CHF 100'000	100'000	0	0	0	0.00	0.00
<b>2170</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>535'000</b>	<b>0</b>	<b>4'440'000</b>	<b>0</b>	<b>888'947.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		535'000		4'440'000		888'947.40
5040.01	Schulhaus Erweiterungsbau BK 07.12.2016 CHF 5'850'000	500'000	0	4'440'000	0	888'947.40	0.00
5060.00	Möblierung Gemeinde Sitzungszimmer Schulhaus	35'000	0	0	0	0.00	0.00
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>76'100</b>	<b>0</b>	<b>119'600</b>	<b>0</b>	<b>162'006.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		76'100		119'600		162'006.40
<b>61</b>	<b>Strassenverkehr</b>	<b>76'100</b>	<b>0</b>	<b>119'600</b>	<b>0</b>	<b>162'006.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		76'100		119'600		162'006.40
<b>6130</b>	<b>Kantonsstrassen</b>	<b>16'100</b>	<b>0</b>	<b>57'600</b>	<b>0</b>	<b>50'000.00</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		16'100		57'600		50'000.00
5610.01	Strassensanierung Kriegstetten-/Gerlafingenstrasse (FiPla Kanton CHF 187'600 Proj.Nr.3TK.01192)	0	0	0	0	50'000.00	0.00
5610.02	Sanierung Kriegstettenstrasse (Gerlafingen) (FiPla Kanton CHF 191'200 Proj.Nr.3TK.01192)	7'500	0	46'400	0	0.00	0.00
5610.03	Hauptstr.,Gewässerschutzzonen Grundwasser-PW Tannwald.Sanierung (FiPla Kt.CHF 90'300 P-Nr.3TK.X4002)	8'600	0	11'200	0	0.00	0.00
<b>6150</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>60'000</b>	<b>0</b>	<b>62'000</b>	<b>0</b>	<b>112'006.40</b>	<b>0.00</b>
	Nettoergebnis		60'000		62'000		112'006.40

Investitionsrechnung VV, Einzelkonten

		Ausgaben	Budget 2019 Einnahmen	Ausgaben	Budget 2018 Einnahmen	Ausgaben	Rechnung 2017 Einnahmen
5010.00	Oeffentliche Beleuchtung Bolacker BK 13.12.2017 CHF 60'000	60'000	0	30'000	0	0.00	0.00
5010.01	Entlastungskanal, Trottoir, Sanierung Strasse + Brücke BK 18.06.2014 CHF 320'000	0	0	32'000	0	12'232.70	0.00
5010.02	Bauliche Realisierung Tempo 30 BK 02.12.2015 CHF 200'000	0	0	0	0	96'056.55	0.00
5290.00	Honorare Tempo 30 inkl. Anteil Realisierung BK 02.12.2015 CHF 50'000	0	0	0	0	3'717.15	0.00
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>140'000</b>	<b>70'000</b>	<b>125'000</b>	<b>70'000</b>	<b>87'468.90</b>	<b>209'483.10</b>
	Nettoergebnis		70'000		55'000	122'014.20	
<b>71</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>50'000</b>	<b>35'000</b>	<b>0</b>	<b>35'000</b>	<b>85'623.30</b>	<b>111'367.20</b>
	Nettoergebnis		15'000	35'000		25'743.90	
<b>7101</b>	<b>Wasserversorgung SF</b>	<b>50'000</b>	<b>35'000</b>	<b>0</b>	<b>35'000</b>	<b>85'623.30</b>	<b>111'367.20</b>
	Nettoergebnis		15'000	35'000		25'743.90	
5031.03	Ersatz Wasserleitung Hofstatt BK 07.12.2016 CHF 115'000	0	0	0	0	85'623.30	0.00
5031.05	Ersatz Wasserleitung Hofstatt CHF 50'000	50'000	0	0	0	0.00	0.00
6370.00	Anschlussgebühren Wasserversorgung	0	35'000	0	35'000	0.00	111'367.20
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>90'000</b>	<b>35'000</b>	<b>125'000</b>	<b>35'000</b>	<b>1'845.60</b>	<b>98'115.90</b>
	Nettoergebnis		55'000		90'000	96'270.30	
<b>7201</b>	<b>Abwasserbeseitigung SF</b>	<b>90'000</b>	<b>35'000</b>	<b>125'000</b>	<b>35'000</b>	<b>1'845.60</b>	<b>98'115.90</b>
	Nettoergebnis		55'000		90'000	96'270.30	
5032.01	Entlastungskanal, Kriegstettenstrasse BK 18.06.2014 CHF 969'000	0	0	0	0	1'845.60	0.00
5032.03	Kanalsanierungen nach GEP	90'000	0	125'000	0	0.00	0.00
6370.00	Anschlussgebühren Abwasserentsorgung	0	35'000	0	35'000	0.00	98'115.90
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>0</b>	<b>781'100</b>	<b>35'000</b>	<b>4'678'000</b>	<b>122'014.20</b>	<b>1'050'953.80</b>
	Nettoergebnis	781'100		4'643'000		928'939.60	
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>0</b>	<b>781'100</b>	<b>35'000</b>	<b>4'678'000</b>	<b>122'014.20</b>	<b>1'050'953.80</b>
	Nettoergebnis	781'100		4'643'000		928'939.60	

Investitionsrechnung

Investitionsrechnung VV, Einzelkonten

		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>9990</b>	<b>Abschluss</b>	<b>0</b>	<b>781'100</b>	<b>35'000</b>	<b>4'678'000</b>	<b>122'014.20</b>	<b>1'050'953.80</b>
	Nettoergebnis	781'100		4'643'000		928'939.60	
5900.10	Passivierte Einnahmen SF Wasserversorgung	0	0	35'000	0	25'743.90	0.00
5900.20	Passivierte Einnahmen SF Abwasserbeseitigung	0	0	0	0	96'270.30	0.00
6900.00	Aktivierte Ausgaben allgemeiner Haushalt	0	711'100	0	4'588'000	0.00	1'050'953.80
6900.10	Aktivierte Ausgaben SF Wasserversorgung	0	15'000	0	0	0.00	0.00
6900.20	Aktivierte Ausgaben SF Abwasserbeseitigung	0	55'000	0	90'000	0.00	0.00
	<b>Total Investitionsausgaben</b>	<b>851'100</b>		<b>4'748'000</b>		<b>1'260'436.90</b>	
	<b>Total Investitionseinnahmen</b>		<b>851'100</b>		<b>4'748'000</b>		<b>1'260'436.90</b>
	<b>Nettoinvestition</b>		<b>0</b>		<b>0</b>		<b>0.00</b>
	<b>Überschuss Investitionsrechnung</b>	<b>0</b>		<b>0</b>		<b>0.00</b>	

Investitionsrechnung

Sachgruppengliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>5</b>	<b>Investitionsausgaben</b>	<b>851'100</b>	<b>0</b>	<b>4'748'000</b>	<b>0</b>	<b>1'260'436.90</b>	<b>0.00</b>
<b>50</b>	<b>Sachanlagen</b>	<b>735'000</b>	<b>0</b>	<b>4'627'000</b>	<b>0</b>	<b>1'084'705.55</b>	<b>0.00</b>
<b>501</b>	<b>Strassen/Verkehrswege</b>	<b>60'000</b>	<b>0</b>	<b>62'000</b>	<b>0</b>	<b>108'289.25</b>	<b>0.00</b>
5010	Strassen/Verkehrswege	60'000	0	62'000	0	108'289.25	0.00
<b>503</b>	<b>Tiefbau</b>	<b>140'000</b>	<b>0</b>	<b>125'000</b>	<b>0</b>	<b>87'468.90</b>	<b>0.00</b>
5031	Tiefbauten Wasserversorgung	50'000	0	0	0	85'623.30	0.00
5032	Tiefbauten Abwasserbeseitigung	90'000	0	125'000	0	1'845.60	0.00
<b>504</b>	<b>Hochbauten</b>	<b>500'000</b>	<b>0</b>	<b>4'440'000</b>	<b>0</b>	<b>888'947.40</b>	<b>0.00</b>
5040	Hochbauten allgemein	500'000	0	4'440'000	0	888'947.40	0.00
<b>506</b>	<b>Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge</b>	<b>35'000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
5060	Übrige Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	35'000	0	0	0	0.00	0.00
<b>52</b>	<b>Immaterielle Anlagen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3'717.15</b>	<b>0.00</b>
<b>529</b>	<b>Übrige immaterielle Anlagen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3'717.15</b>	<b>0.00</b>
5290	Übrige immaterielle Anlagen	0	0	0	0	3'717.15	0.00
<b>56</b>	<b>Eigene Investitionsbeiträge</b>	<b>116'100</b>	<b>0</b>	<b>86'000</b>	<b>0</b>	<b>50'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>561</b>	<b>Kantone</b>	<b>16'100</b>	<b>0</b>	<b>57'600</b>	<b>0</b>	<b>50'000.00</b>	<b>0.00</b>
5610	Investitionsbeiträge an Kantone	16'100	0	57'600	0	50'000.00	0.00
<b>562</b>	<b>Gemeinden und Zweckverbände</b>	<b>100'000</b>	<b>0</b>	<b>28'400</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
5620	Investitionsbeiträge an Gemeinden und Zweckverbände	100'000	0	28'400	0	0.00	0.00
<b>59</b>	<b>Übertrag an Bilanz</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>35'000</b>	<b>0</b>	<b>122'014.20</b>	<b>0.00</b>
<b>590</b>	<b>Passivierungen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>35'000</b>	<b>0</b>	<b>122'014.20</b>	<b>0.00</b>
5900	Passivierte Einnahmen	0	0	35'000	0	122'014.20	0.00
<b>592</b>	<b>Einnahmen Überschuss in ER</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
5920	Übertrag Einnahmenüberschuss in ER	0	0	0	0	0.00	0.00
<b>6</b>	<b>Investitionseinnahmen</b>	<b>0</b>	<b>851'100</b>	<b>0</b>	<b>4'748'000</b>	<b>0.00</b>	<b>1'260'436.90</b>

Investitionsrechnung

Sachgruppengliederung		Budget 2019		Budget 2018		Rechnung 2017	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>63</b>	<b>Investitionsbeiträge für eigene Rechnung</b>	<b>0</b>	<b>70'000</b>	<b>0</b>	<b>70'000</b>	<b>0.00</b>	<b>209'483.10</b>
<b>631</b>	<b>Kantone</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
6310	Investitionsbeiträge von Kantonen	0	0	0	0	0.00	0.00
<b>637</b>	<b>Private Haushalte</b>	<b>0</b>	<b>70'000</b>	<b>0</b>	<b>70'000</b>	<b>0.00</b>	<b>209'483.10</b>
6370	Anschlussgebühren	0	70'000	0	70'000	0.00	209'483.10
<b>69</b>	<b>Übertrag an Bilanz</b>	<b>0</b>	<b>781'100</b>	<b>0</b>	<b>4'678'000</b>	<b>0.00</b>	<b>1'050'953.80</b>
<b>690</b>	<b>Aktivierungen</b>	<b>0</b>	<b>781'100</b>	<b>0</b>	<b>4'678'000</b>	<b>0.00</b>	<b>1'050'953.80</b>
6900	Aktivierte Ausgaben	0	781'100	0	4'678'000	0.00	1'050'953.80



## Ausweis Bestimmung Werterhalt Budget 2019

### A7.2 Ausweis Wiederbeschaffungswert und Bestimmung Pflichteinlage Werterhalt Wasserversorgung

Funktion 7101 Wasser	Anlagekategorie	Wiederbe- schaffungswert  Bestand 1.1.	Zuwachs	Wiederbe- schaffungswert  Bestand 31.12.	betriebs- wirtschaftliche Abschreibungen	Pflichteinlage Werterhalt SOLL vor Abschreibung	abzüglich vorgenommene Abschreibungen (Art 7101.3300.XX)	Pflichteinlage Werterhalt IST Kto. 29001.02
	Leitungsnetz	8'303'000		8'303'000	0.3125%	25'947		
	Hydranten	703'000		703'000	0.3125%	2'197	30'541.00	0
	Rundung AfU	1'000		1'000		0		
	<b>Total</b>	<b>9'007'000</b>	<b>0</b>	<b>9'007'000</b>		<b>28'100</b>	<b>30'541</b>	<b>0</b>

### A7.1 Ausweis Wiederbeschaffungswert und Bestimmung Pflichteinlage Werterhalt Abwasserbeseitigung

Funktion 7201 Abwasser	Anlagekategorie	Wiederbe- schaffungswert  Bestand 1.1.	Zuwachs	Wiederbe- schaffungswert  Bestand 31.12.	betriebs- wirtschaftliche Abschreibungen	Pflichteinlage Werterhalt SOLL vor Abschreibung	abzüglich vorgenommene Abschreibungen (Art 7201.3300.02)	Pflichteinlage Werterhalt IST Kto. 29002.02
14032.01	Kanäle	11'000'000		11'000'000	0.3125%	34'375	19'343	15'032
	<b>Total</b>	<b>11'000'000</b>	<b>0</b>	<b>11'000'000</b>	<b>0.00</b>	<b>34'375</b>	<b>19'343</b>	<b>15'032</b>

Mandant: Einwohnergem. Obergerlafingen

## Abschreibungslisten nach Rechnungskreisen 2019 bis 2023

Anlage Nr.	Bezeichnung	2019	2020	2021	2022	2023
1	Feuerwehr	-9'228	-9'228	-9'228	-9'228	-9'228
	<b>Total 1500.3660.25 Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge altrechtlich</b>	<b>-9'228</b>	<b>-9'228</b>	<b>-9'228</b>	<b>-9'228</b>	<b>-9'228</b>
	<b>Total Rechnungskreis 1500</b>	<b>-9'228</b>	<b>-9'228</b>	<b>-9'228</b>	<b>-9'228</b>	<b>-9'228</b>
<b>Anlage Nr.</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>2022</b>	<b>2023</b>
29	Mobiliar Kreisschule Rechterswil-Obergerlafingen, Gesamtkosten 100'000	-12'500	-12'500	-12'500	-12'500	-12'500
7	Investitionsbeitrag IT-Konzept Kreisschule REOG, Gesamtkosten CHF 71'000	-7'100	-7'100	-7'100		
	<b>Total 2136.3660.00 Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge</b>	<b>-19'600</b>	<b>-19'600</b>	<b>-19'600</b>	<b>-12'500</b>	<b>-12'500</b>
	<b>Total Rechnungskreis 2136</b>	<b>-19'600</b>	<b>-19'600</b>	<b>-19'600</b>	<b>-12'500</b>	<b>-12'500</b>
<b>Anlage Nr.</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>2022</b>	<b>2023</b>
30	Möblierung Sitzungszimmer	-4'375	-4'375	-4'375	-4'375	-4'375
2	MZH Ersatz Fensterfront Nord	-7'879	-7'879	-7'879	-7'879	-7'879
3	Schulhaus Erweiterungsbau	-177'273	-177'273	-177'273	-177'273	-177'273
	<b>Total 2170.3300.00 Planmässige Abschreibungen VV</b>	<b>-189'527</b>	<b>-189'527</b>	<b>-189'527</b>	<b>-189'527</b>	<b>-189'527</b>
	<b>Total Rechnungskreis 2170</b>	<b>-189'527</b>	<b>-189'527</b>	<b>-189'527</b>	<b>-189'527</b>	<b>-189'527</b>
<b>Anlage Nr.</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>2022</b>	<b>2023</b>
18	3TK.01192 Kriegstettenstrasse -Gerlafingenstrasse 2. Tranche	-1'250	-1'250	-1'250	-1'250	-1'250
19	3TK.01192 Kriegstettenstrasse -Gerlafingenstrasse 2019	-188	-188	-188	-188	-188
20	3TK.01175 Hauptstrasse, Gewässerschutzzone Grundwasser-PW Tannwald, Sanierung 2019	-215	-215	-215	-215	-215
27	3TK.01192 Kriegstettenstrasse -Gerlafingenstrasse 2018	-1'160	-1'160	-1'160	-1'160	-1'160
2	Kriegstettenstrasse -Gerlafingenstrasse 1. Tranche	-1'395	-1'395	-1'395	-1'395	-1'395
4	3TK.01175 Hauptstrasse, Gewässerschutzzone Grundwasser-PW Tannwald, Sanierung	-280	-280	-280	-280	-280
	<b>Total 6130.3660.00 Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge</b>	<b>-4'488</b>	<b>-4'488</b>	<b>-4'488</b>	<b>-4'488</b>	<b>-4'488</b>
<b>Anlage Nr.</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>2022</b>	<b>2023</b>
1	Kantonsstrassen	-1'064	-1'064	-1'064	-1'064	-1'064
	<b>Total 6130.3660.25 Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge altrechtlich</b>	<b>-1'064</b>	<b>-1'064</b>	<b>-1'064</b>	<b>-1'064</b>	<b>-1'064</b>
	<b>Total Rechnungskreis 6130</b>	<b>-5'552</b>	<b>-5'552</b>	<b>-5'552</b>	<b>-5'552</b>	<b>-5'552</b>
<b>Anlage Nr.</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>2022</b>	<b>2023</b>
31	Oeffentliche Beleuchtung Bolacker	-1'500	-1'500	-1'500	-1'500	-1'500
	<b>Total 6150.3300.00 Planmässige Abschreibungen VV</b>	<b>-1'500</b>	<b>-1'500</b>	<b>-1'500</b>	<b>-1'500</b>	<b>-1'500</b>

Mandant: Einwohnergem. Obergerlafingen

## Abschreibungslisten nach Rechnungskreisen 2019 bis 2023

Anlage Nr.	Bezeichnung	2019	2020	2021	2022	2023
1	Gemeindestrassen	-7'784	-7'784	-7'784	-12'855	
	<b>Total 6150.3300.25 Planmässige Abschreibungen altes VV</b>	<b>-7'784</b>	<b>-7'784</b>	<b>-7'784</b>	<b>-12'855</b>	<b>0</b>
	<b>Total Rechnungskreis 6150</b>	<b>-9'284</b>	<b>-9'284</b>	<b>-9'284</b>	<b>-14'355</b>	<b>-1'500</b>
Anlage Nr.	Bezeichnung	2019	2020	2021	2022	2023
16	Wasserleitung Projekt Entlastungskanal	-1'944	-1'944	-1'944	-1'944	-1'944
21	Ersatz Wasserleitung Hofstatt	-1'000	-1'000	-1'000	-1'000	-1'000
26	Ersatz Wasserleitung Hauptstrasse-Kriegstettenstrasse	-4'300	-4'300	-4'300	-4'300	-4'300
	<b>Total 7101.3300.01 Planmässige Abschreibungen SF Wasserversorgung</b>	<b>-7'244</b>	<b>-7'244</b>	<b>-7'244</b>	<b>-7'244</b>	<b>-7'244</b>
Anlage Nr.	Bezeichnung	2019	2020	2021	2022	2023
1	Hochdruckwasserversorgung Spezialfinanzierung	-23'297	-23'297	-23'297	-23'297	-23'297
	<b>Total 7101.3300.25 Planmässige Abschreibungen altes VV SF Wasserversorgung</b>	<b>-23'297</b>	<b>-23'297</b>	<b>-23'297</b>	<b>-23'297</b>	<b>-23'297</b>
	<b>Total Rechnungskreis 7101</b>	<b>-30'541</b>	<b>-30'541</b>	<b>-30'541</b>	<b>-30'541</b>	<b>-30'541</b>
Anlage Nr.	Bezeichnung	2019	2020	2021	2022	2023
17	Abwasserversorgung Spezialfinanzierung	-13'243	-13'243	-13'243	-13'243	-13'243
22	Kanalsanierung nach GEP 2019	-1'800	-1'800	-1'800	-1'800	-1'800
2	Ersatz Kanalisation Hofstatt	-1'800	-1'800	-1'800	-1'800	-1'800
3	Kanalsanierungen nach GEP 2018	-2'500	-2'500	-2'500	-2'500	-2'500
	<b>Total 7201.3300.02 Planmässige Abschreibungen SF Abwasserbeseitigung</b>	<b>-19'343</b>	<b>-19'343</b>	<b>-19'343</b>	<b>-19'343</b>	<b>-19'343</b>
	<b>Total Rechnungskreis 7201</b>	<b>-19'343</b>	<b>-19'343</b>	<b>-19'343</b>	<b>-19'343</b>	<b>-19'343</b>
<b>Total Anlagen</b>		<b>-283'075</b>	<b>-283'075</b>	<b>-283'075</b>	<b>-281'046</b>	<b>-268'191</b>